

# Le Nouvelliste

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

## UN DEUXIÈME CANCER FRAPPE JACK LAYTON

Le chef néo-démocrate quitte ses fonctions  
au moins jusqu'au 19 septembre

2-3-4

### ATTENTATS EN NORVÈGE



Isolement  
et silence forcé  
pour le tueur

10-11



### À un an des Jeux

- > FINANCEMENT: il manque encore 2 millions \$
- > CALENDRIER: les dates exactes toujours inconnues en raison du Grand Prix

30-31

Yves Renaud, directeur général des Jeux du Québec de 2012

PHOTO: ÈVE GUILLEMETTE

### TROIS-RIVIÈRES: L'AVIS D'ÉBULLITION LEVÉ PLUS TÔT QUE PRÉVU

5



TOP SAFETY PICK 2011

Taux de financement annuel à partir de **0 %** pendant 60 mois\*

Plus un boni en espèces jusqu'à **6 000 \$** sur certains modèles\*

### SAVOUREZ LA VICTOIRE.

OFFRES EXCEPTIONNELLES SUR LES VOLVO PRIMÉS 2011.

NE TARDEZ PAS! LES OFFRES TIRENT À LEUR FIN.

TRADITION VOLVO

300, rue Vachon, Trois-Rivières  
819 691-3025 • [www.traditionvolvo.net](http://www.traditionvolvo.net)

Volvo. pour la vie



\* Détails chez votre concessionnaire.

## L'HUMOUR DE Stéphane Laporte

Ne manquez pas *Les Schtroumpfs en 3D* avec Gionta, Gomez et Cammalleri.

### SOMMAIRE

Arts et culture	17
Divertissements	20-21
Économie	12-13
Gens d'ici	18
Loterie	14
Météo	21
Nécrologie	25
Opinions	8-9
Petites annonces	22 à 24
Sports	27 à 31

### INSOLITE

## Un conducteur de train trop bien informé

**Londres (AFP)** — Le conducteur d'un train rapide de voyageurs, piégé par un photographe amateur avec un journal grand ouvert devant lui alors qu'il était aux commandes, a été suspendu, a annoncé hier son employeur.

La photo a été prise au moment où le train, qui assurait la liaison Plymouth-Londres, sortait d'un tunnel vers 6h30 du matin début juillet. On y voit le conducteur avec un journal grand ouvert sur son tableau de bord.

«J'étais complètement abasourdi. Ça semble tellement dangereux. Il était apparemment responsable d'un train rempli de passagers», a souligné l'auteur de la photographie Jim Hales, 64 ans, dans les colonnes du *Daily Mail* qui a publié le cliché. «Cette photo est vraiment surprenante et montre apparemment un comportement totalement incompatible avec les règles professionnelles en vigueur chez nos conducteurs», a souligné pour sa part un porte-parole de la compagnie First Great Western (FGW), propriétaire du train.

Le conducteur a été suspendu, dans l'attente des résultats de l'enquête qui devra confirmer s'il était en train ou non de lire son journal. •

### COMMENT NOUS JOINDRE ?

#### Le Nouvelliste

1920, rue Bellefeuille  
Trois-Rivières G9A 3Y2

#### ABONNEMENT

Téléphone: (819) 376-2000  
abonnement@lenouvelliste.qc.ca

#### RÉDACTION

Téléphone: (819) 693-5464  
Télécopieur: (819) 376-0946  
information@lenouvelliste.qc.ca

#### PUBLICITÉ

Téléphone: (819) 693-5478  
Télécopieur: (819) 691-4356  
pub@lenouvelliste.qc.ca

#### PETITES ANNONCES

Téléphone: (819) 378-8363  
vendu@lenouvelliste.qc.ca

#### NÉCROLOGIE

Téléphone: (819) 378-8363  
Télécopieur: (819) 376-8625  
necrologie@lenouvelliste.qc.ca



Robert Aubin



Ruth Ellen Brosseau



Lise St-Denis

# Les trois députés NPD de la région peu bavards



PAULE VERMOT-DESROCHES  
paule.vermot-desroches@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — Les trois députés néo-démocrates de la région n'ont pas tenu à répondre aux questions des médias hier après-midi. Appelés à commenter le départ temporaire de Jack Layton en raison d'un nouveau cancer, aucun d'eux n'a retourné nos appels. Il a d'ailleurs été possible de comprendre qu'une directive

en ce sens aurait été donnée par le parti politique.

Le député de Trois-Rivières Robert Aubin s'est publiquement manifesté sur Facebook en après-midi. Sur sa page, on pouvait lire: «C'est avec une profonde tristesse que j'ai appris la nouvelle cet après-midi concernant notre chef, Jack Layton. Toutes mes pensées vont vers lui et sa famille. Prompt rétablissement, on vous revoit à l'automne, Jack, reposé et en santé.»

Au bureau du député, la responsable des communications, Geneviève Boivin, a indiqué au *Nouvelliste* que le député ainsi que

toute l'équipe étaient très bouleversés, mais que chacun était heureux de savoir que M. Layton prenait le temps d'investir pour sa santé. Il n'a cependant pas été possible de parler de vive voix à Robert Aubin.

La députée de Berthier-Maskinongé, Ruth Ellen Brosseau, n'a pas pu être jointe non plus. Son bureau a fait savoir qu'un communiqué serait émis, mais rien n'avait encore été envoyé en fin de journée. Elle a par ailleurs publié un message en fin de journée, hier, sur son compte Twitter: «Nous sommes tous avec toi, Jack!»

*Le Nouvelliste* a tenté de joindre la députée de Saint-Maurice-Champlain, Lise St-Denis, ainsi que son attaché politique, mais nos appels n'ont pas été retournés. Rappelons que récemment, Mme Saint-Denis annonçait souffrir elle-même d'un cancer du système lymphatique et devoir ralentir ses activités le temps de subir les traitements appropriés.

Le Nouveau Parti démocratique assure toutefois que, pour Mme Saint-Denis, les traitements se sont, jusqu'à présent, bien déroulés et les médecins sont très optimistes pour la suite des choses. •

## Louis Plamondon attristé

Paule Vermot-Desroches

paule.vermot-desroches@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — Le député de Bas-Richelieu-Nicolet-Bécancour à la Chambre des communes et chef parlementaire par intérim du Bloc québécois, Louis Plamondon, s'est dit attristé cet après-midi d'apprendre le départ temporaire de Jack Layton, qui souffre d'un nouveau cancer.

Déjà, à la fin de la session parlementaire, M. Plamondon avait remarqué que M. Layton avait beaucoup maigri et était affaibli.

«J'ai vu que ce n'était pas la grande forme, ça commençait à paraître. Mais nous avons eu une rentrée parlementaire extrêmement mouvementée jusqu'à la fin de la session», rappelle Louis Plamondon.

Ce dernier fait remarquer que le cancer est souvent lié au stress. «Du stress, M. Layton en a vécu durant l'élection, mais aussi après. En plus des discours du trône, du budget ainsi que des débats sur deux lois spéciales et sur un projet de loi, il a eu à supporter plusieurs nouveaux députés qui n'avaient aucune expérience de la politique. Bien sûr, il a délégué,



PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Louis Plamondon, député de Bas-Richelieu-Nicolet-Bécancour à la Chambre des communes et chef parlementaire par intérim du Bloc québécois, s'est dit attristé par le départ temporaire de Jack Layton, qui souffre d'un nouveau cancer.

mais ça ne veut pas dire qu'il ne vivait pas le stress pour autant», constate M. Plamondon.

Ce dernier se dit d'autant plus préoccupé de voir de quelle façon cette annonce a été faite. «Quand il nous a annoncé qu'il souffrait d'un cancer de la prostate, il a nommé le type de cancer et a donné le détail sur les traite-

ments qu'il devait subir. Là, on ne sait pas grand-chose et il n'a pas voulu répondre aux questions, ce qui me laisse croire que c'est très sérieux», se désole-t-il.

Pour Louis Plamondon, Jack Layton est un parlementaire exceptionnel qui aura toujours sa place à la Chambre des communes.

«On ne peut pas ne pas aimer Jack Layton. Sans mauvais jeu de mots c'est un bon Jack! Le NPD n'a jamais eu un homme aussi charismatique à sa tête, aimé et respecté de tous et je souhaite qu'il puisse passer à travers cette épreuve», a-t-il déclaré.

Mais est-ce que ce départ temporaire pourrait faire mal à la formation politique?

«On ne se fera pas de cachettes, les gens qui ont voté pour le NPD ont surtout voté pour Jack. Si le scénario qu'il nous donne, voulant qu'il soit de retour en poste le 19 septembre, se concrétise, je ne crois pas que ça devrait faire de dommages au NPD. Par contre, s'il devait ne pas revenir, ce serait certainement dramatique», ajoute Louis Plamondon.

Ce dernier en a profité pour faire parvenir ses vœux de prompt rétablissement à son collègue de la Chambre des communes. «C'est un parlementaire exceptionnel, d'une dignité et d'une compétence à toute épreuve. Il ne fait pas de la politique par intérêt personnel mais parce qu'il croit en ses principes. J'espère de tout cœur qu'il ira mieux», ajoute M. Plamondon. •

# Layton frappé par un nouveau cancer

Louise Leduc

La Presse

**Montréal** – Visiblement amaigri, la voix enrouée, fortement appuyé sur sa canne pour marcher, Jack Layton a annoncé hier qu'un nouveau cancer le force à quitter temporairement ses fonctions de chef du Nouveau Parti démocratique et de chef de l'opposition.

Le chef du NPD, qui a eu 61 ans il y a une semaine, dit avoir «ressenti de l'inconfort et de la douleur» à la fin de la dernière session parlementaire. Après l'ajournement des travaux, il a passé une batterie de tests à l'hôpital Princess Margaret, à Toronto. «La lutte contre mon cancer de la prostate va bien», a assuré M. Layton.

La source de ses douleurs se trouvait ailleurs. «J'ai reçu d'autres résultats d'examens la semaine dernière. Ces examens ont démontré que je souffre d'un nouveau cancer», a laissé tomber M. Layton, dans la salle de l'hôtel Hilton du centre-ville de Toronto, où il avait convoqué la presse. Il n'a pas précisé la nature exacte de sa maladie.

«Toute mon attention se portera désormais sur mes traitements, a-t-il dit. Mon rétablissement devient ma priorité.» Les traitements ont d'ailleurs commencé dès la semaine dernière, car les médecins jugeaient qu'une intervention rapide s'imposait, d'où son apparente perte de poids, a expliqué son attaché de presse, Karl Bélanger.

Jack Layton a suggéré à son parti de nommer chef intérimaire la députée de Hull, Nycole Turmel, élue pour la première fois le 2 mai dernier. Plutôt que de choisir entre les deux chefs adjoints, Thomas Mulcair et Libby Davies, il était plus facile de désigner Mme Turmel, nommée présidente du caucus à l'unanimité il y a quelques mois, a expliqué le président du NPD, Brian Topp. Ce dernier consultera les députés néo-démocrates avant

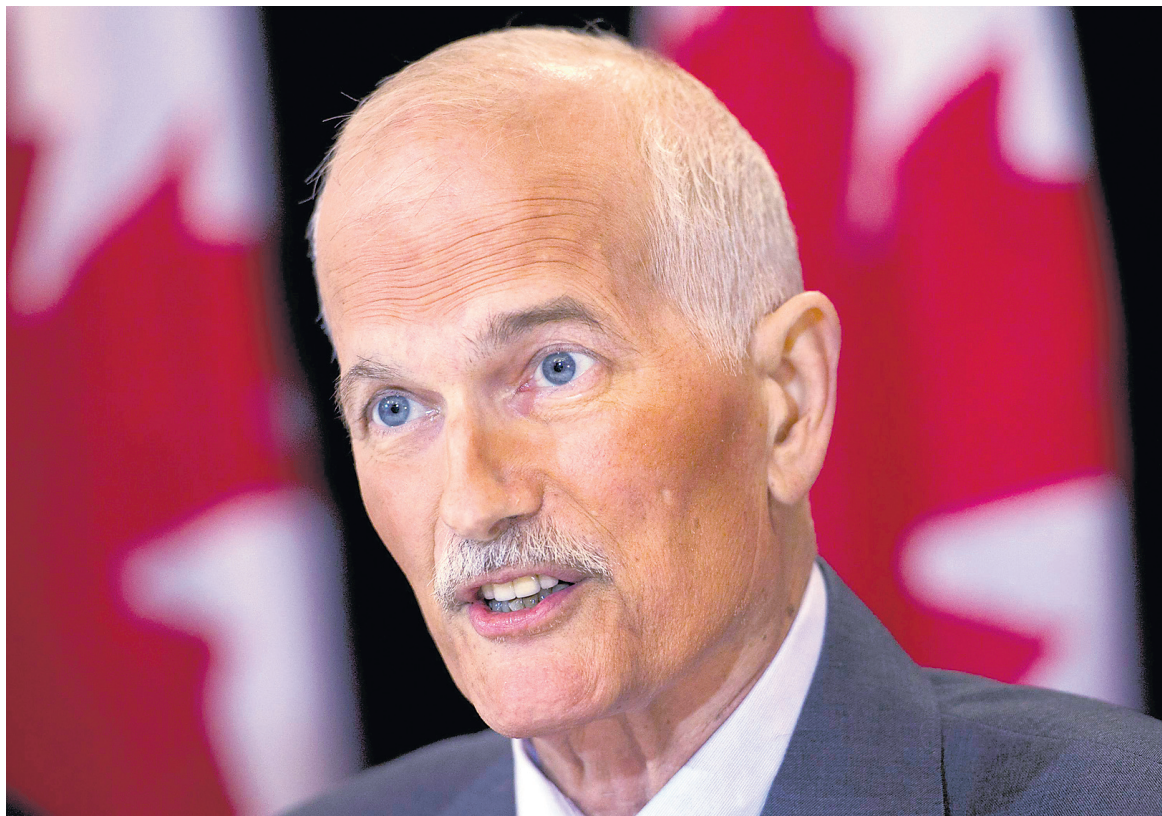


PHOTO: LA PRESSE CANADIENNE

Jack Layton a annoncé hier qu'un nouveau cancer le force à quitter temporairement ses fonctions de chef du Nouveau Parti démocratique et de chef de l'opposition.

de convoquer une rencontre du conseil fédéral du parti pour entériner le choix de Mme Turmel.

Cette dernière a déclaré en entrevue à la CBC que «ce sera une difficile période pour le parti parce que M. Layton est un grand leader».

Le mandat de Nycole Turmel sera de courte durée, s'il n'en tient qu'à Jack Layton. Optimiste malgré son état, il compte se rétablir à temps pour la reprise des travaux parlementaires, le 19 septembre. «Je vaincrai ce nouveau cancer et je serai de retour à la Chambre des communes pour défendre les valeurs et les priorités des familles», a-t-il affirmé.

## Doutes sur un retour rapide

Plusieurs éléments dans sa déclaration et surtout dans ses

non-dits alimentent toutefois le doute sur un retour aussi rapide à l'avant-scène. «J'ai trouvé curieux qu'il ne veuille pas nommer ce nouveau cancer. Quand il avait annoncé qu'il avait un cancer de la prostate, il avait été très transparent. Je trouve ça inquiétant», dit la chroniqueuse Anne Lagacé Dowson, ex-candidate du NPD.

Le fait qu'il n'ait pas répondu aux questions des journalistes après sa déclaration la laisse aussi songeuse. «Ça vient souligner la gravité de la situation», dit-elle. Jack Layton «avait vraiment l'air affaibli, a-t-elle ajouté. Même sa voix était méconnaissable.» Anne Lagacé Dowson voit également dans le choix de Nycole Turmel pour le remplacer un signe que Jack Layton souhaite rester neutre dans l'éventualité où une véri-

table course à la direction serait nécessaire.

Brian Tobb a toutefois invité les gens à la prudence avant de sauter aux conclusions. «Je ne parierais pas contre Jack Layton. D'ordinaire, il mène des combats difficiles et les gagne.» Après tout, le politicien a commencé la dernière campagne électorale affaibli par une opération à la hanche. Il a néanmoins conduit le NPD à sa plus éclatante victoire en 50 ans d'existence, faisant élire 103 candidats et décrochant le poste de chef de l'opposition.

## Avalanche de réactions

La nouvelle a enflammé les réseaux sociaux, où des centaines de messages ont été écrits. En quelques minutes à peine, Jack Layton était le sujet le plus dis-

cuté sur Twitter au Canada et le cinquième dans le monde, avant même la reprise des activités dans la Ligue nationale de football. Jusqu'à ses adversaires de longue date qui ont eu de bons mots pour lui. «Je salue le courage que Jack Layton continue à démontrer dans son combat contre le cancer. Je souhaite à Jack un prompt rétablissement», a écrit sur Twitter le premier ministre Stephen Harper.

En entrevue à *La Presse*, l'ex-chef du Bloc, Gilles Duceppe, s'est dit étonné de voir le cancer frapper à nouveau le chef néo-démocrate. «Je lui souhaite la meilleure des chances. Qu'il pense à lui. Ça va prendre toute son énergie pour qu'il passe à travers ça.»

Le NPD a publié la déclaration de Jack Layton sur son site internet. À la fin, trois liens invitent les internautes à envoyer un message à Jack Layton, à faire un don à la Société canadienne du cancer et à connaître Nycole Turmel, sa remplaçante temporaire. •

Avec la collaboration de Gabriel Béland

## CHRONOLOGIE

### 18 juillet 1950

Naissance à Montréal. Il grandit à Hudson, à l'ouest de la métropole québécoise.

### 8 novembre 1982

Issu d'une famille de politiciens, Jack Layton se fait élire pour la première fois comme conseiller municipal à Toronto.

### 9 juillet 1988

Il se marie avec Olivia Chow.

### 25 janvier 2003

Élu chef du NPD

### 24 juin 2004

Élu pour la première fois au Parlement, comme député de Toronto-Danforth.

### 5 février 2010

Annonce qu'il est atteint d'un cancer de la prostate.

### 2 mai 2011

Mène le NPD à sa plus importante victoire électorale en 50 ans d'existence. Le parti devient l'opposition officielle avec 103 députés.

### 25 juillet 2011

Annonce qu'il est atteint d'un autre cancer et doit quitter temporairement son poste de chef du NPD. •

## Mystère autour de la nature de la maladie

**La Presse** – S'il n'avait pas fait mystère du cancer de la prostate qu'on lui avait diagnostiqué au début de 2010, Jack Layton a préféré taire, hier, la nature du nouveau cancer dont il souffre.

«Je pense que c'est à M. Layton de décider ce qu'il va dire ou pas», a dit le président du NPD, Brian Topp, à l'issue de la conférence de presse au cours de laquelle le chef du parti a annoncé qu'il se retirait temporairement de ses fonctions.

Toujours en rémission du cancer de la prostate, Jack Layton a commencé à ressentir des douleurs et de la fatigue dans les derniers jours de la session parlementaire. Il a passé plusieurs examens, qui lui ont appris, la semaine dernière, qu'il souffrait d'un nouveau cancer. «Toute mon attention se portera désormais sur mes traitements. Mon rétablissement devient ma priorité», a-t-il dit.

En février 2010, Jack Layton avait annoncé qu'il était atteint d'un cancer de la prostate, une maladie dont son père, Robert Layton, avait lui aussi souffert, 17 ans plus tôt.

Jack Layton a mené son combat sans renoncer à ses fonctions, une pugnacité que n'ont pas manqué de rappeler hier certains utilisateurs du réseau social Twitter, qui ont réagi en grand nombre à l'annonce du chef de l'opposition

officielle.

En mars 2011, Jack Layton a été opéré d'une fracture à la hanche. Sa condition physique ne l'a pas empêché de mener à bien la dernière campagne électorale, au cours de laquelle son parti a remporté une victoire historique. La canne qui l'accompagne depuis son opération est même devenue un élément caractéristique de sa personne, au même titre que sa moustache. •

**nouvel HORIZON INC.**  
PORTES & FENÊTRES  
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL & SPÉCIALISÉ

**Service d'installation professionnel**

**OUVERT DURANT LES VACANCES**

**TROIS-RIVIÈRES**  
Du 25 juillet au 5 août 2011  
Lundi au vendredi 8 h à 17 h

**SHAWINIGAN**  
Du 25 au 29 juillet 2011  
Lundi au vendredi 8 h à 17 h

Les produits Nouvel Horizon répondent aux plus hautes normes ENERGY STAR

Fabricant installateur recommandé par CAA habitation depuis 10 ans.

#RBQ 8103-8077-38 2647545

5050, BOUL. ROYAL, SHAWINIGAN • 819-539-5464  
1135, LAVÉRENDRYE, TROIS-RIVIÈRES • 819-694-0783

[www.nhi.qc.ca](http://www.nhi.qc.ca)

# Une syndicaliste à la tête du NPD

## La Presse

**Montréal** – Rarement une députée obscure a-t-elle été propulsée aussi rapidement à l'avant-scène. En suggérant Nycole Turmel pour le remplacer à la tête du NPD, Jack Layton a offert le gouvernail du parti à une syndicaliste de carrière décrite comme sympathique, mais capable d'être intraitable lorsque la situation l'exige.

«Elle possède l'expérience nécessaire pour assumer ces fonctions. Elle fera un excellent travail en tant que chef intérimaire du NPD», a dit Jack Layton en conférence de presse hier.

Nycole Turmel, 69 ans, est peu connue du public et pour cause: sa carrière politique a réellement décollé le 2 mai au soir, quand la vague orange qui a déferlé sur le Québec lui a permis de ravir un château fort libéral. La circonscription de Hull-Aylmer, où elle a été élue, avait voté libéral depuis 1914.

La nouvelle chef intérimaire a passé la majeure partie de sa carrière dans le monde syndical, occupant de 2000 à 2006 la présidence du principal syndicat de la fonction publique fédérale. À l'Alliance de la fonction publique du Canada, elle a notamment mené d'intenses négociations avec le gouvernement concernant l'équité salariale.

«Mon plus grand défi sera de



PHOTO LE DROIT

Nycole Turmel

soutenir M. Layton pour qu'il puisse se concentrer sur sa santé, a-t-elle dit dans une rare entrevue accordée hier, à la radio de CBC. Nous avons de nouveaux députés, c'est vrai, mais ce sont des gens super. Je les ai tous rencontrés et je sais qu'ils vont tout faire pour se préparer à la rentrée parlementaire.»

Mme Turmel a accordé cette entrevue peu de temps après l'annonce de sa nomination, qui devra être entérinée demain par le conseil fédéral du parti. Elle a ensuite décliné toute nouvelle demande d'entrevue, dont celle de *La Presse*, et s'est contentée d'envoyer un communiqué laconique.

Dans l'entretien de quelques minutes, elle insiste pour dire que son passage à la tête du parti ne sera que temporaire. «Je ne sais

pas quand (Jack Layton) sera de retour. Il a dit à la télé qu'il reviendrait pour la rentrée à l'automne. Il va se concentrer sur ça et nous au parti allons l'aider à y parvenir.»

«Ce sera une difficile période pour le parti parce que M. Layton est un grand leader, a-t-elle continué en anglais. Mais nous avons une équipe solide avec M. Mulcair et les autres députés. Nous allons nous assurer que sa santé soit la priorité de M. Layton et on fera ce qu'il faut pour ça.»

La possible nomination de Mme Turmel à la tête du premier parti de l'opposition en a surpris plusieurs, qui voyaient en Thomas Mulcair un successeur potentiel. Mme Turmel n'a pas expliqué pourquoi on l'avait choisi plutôt que le député d'Outremont, indiquant qu'elle «n'avait pas posé la question».

Mais selon un ancien collègue de Mme Turmel, la nouvelle politicienne a toutes les compétences pour tenir le fort. «J'ai travaillé pendant six ans sous les ordres de Nycole et je sais qu'elle sera à la hauteur», a dit hier le président actuel de l'Alliance de la fonction publique du Canada, John Gordon.

Celui qui a succédé à Nycole Turmel à la tête du syndicat note qu'elle occupe déjà les fonctions de présidente du caucus national au NPD. «Il s'agit d'un poste très important», note-t-il. •

# LA GRIFFE à Beaudoin

## Jean-Marc Beaudoin

jean-marc.beaudoin@lenouvelliste.qc.ca



## Smiley devient Miracle Jack!

On ne peut que souhaiter qu'il dise vrai, mais il était difficile hier après-midi de croire en la promesse de Jack Layton, le chef du Parti néo-démocrate et de l'opposition officielle à Ottawa, de son retour à Ottawa, sur la colline parlementaire, en septembre, pour la reprise de la session.

Pâle, fortement amaigri, les yeux creux et de nouveau appuyé sur une canne, Jack Layton est venu annoncer qu'il était frappé d'un nouveau cancer, lui qui, après une brisure de la hanche, se remettait plutôt bien d'un cancer de la prostate.

Il a expliqué qu'il avait ressenti de fortes douleurs à la fin de la session qui l'avaient poussé à se rendre à l'hôpital Princess-Margaret à Toronto où on lui avait diagnostiqué un nouveau cancer. Ce qui n'a qu'ajouté à l'inquiétude que cette nouvelle faisait naître, c'est que le chef néo-démocrate s'est abstenu de préciser la nature du nouveau cancer qui l'affligeait. Un silence volontaire qui ne pouvait que stimuler les inévitables spéculations sur la gravité réelle de son état de santé.

«Je vaincrai ce nouveau cancer» a-t-il promis en multipliant les messages d'optimisme et d'espoir, tant pour l'avenir de son parti que pour une nouvelle rémission de sa maladie.

Afin de pouvoir se consacrer pleinement à son nouveau combat, Jack Layton a demandé à ce qu'un chef intérimaire soit nommé. Il a d'ailleurs suggéré que ce soit Nycole Turmel, la députée de Hull-Aylmer. Il ne faudrait pas voir dans cette suggestion l'expression d'une préférence pour son éventuelle succession à la tête du NPD. Mme Turmel avait été unanimement nommée présidente du caucus du parti, ce qui la désignait tout naturellement à remplir cette fonction intérimaire, d'autant qu'elle n'était pas non plus perçue à ce moment-ci comme une éventuelle aspirante à la direction du parti.

Il appartiendra au caucus du NPD, demain, et à son conseil national, jeudi, d'entériner la recommandation de Jack Layton, ce qui ne sera d'évidence que des formalités.

Jack Layton entend faire, de ce nouveau combat personnel qu'il doit livrer, sa priorité.

Son passé politique récent nous a démontré qu'il ne fallait

surtout pas le sous-estimer, car il est un homme politique tenace et beaucoup plus redoutable que ne le laisse soupçonner son sourire avenant et sa personnalité de bon gars sans malice, l'homme politique avec lequel on aimerait boire une bière.

Depuis son arrivée à la tête du NPD, en 2003, le parti a constamment fait des progrès d'une élection à l'autre au point d'exploser dans les résultats aux récentes élections fédérales, en particulier au Québec qui lui a donné 59 députés. C'est dire comment le courant de sympathie a passé fort entre lui et les Québécois.

Le plus étonnant, c'est que beaucoup de politiciens et d'analystes politiques étaient convaincus qu'en raison de son état de santé fragile, Jack Layton refuserait de provoquer des élections générales en renversant le gouvernement conservateur. D'autant que rien ne laissait croire que le NPD pouvait améliorer sa position en Chambre. Au contraire, certains sondages laissaient plutôt comprendre que le NPD risquait une forte marginalisation et que Jack Layton jouait la fin de sa carrière politique.

On connaît la suite. Avec une récolte de 103 députés, le Parti néo-démocrate a remporté la plus éclatante victoire de son histoire fédérale.

Mais en voyant l'homme affaibli et au visage émacié qui s'est présenté hier après-midi devant la presse, malgré ses efforts pour paraître encore passionné et déterminé, même s'il se décrit aussi «optimiste» qu'à ses «début en politique», Jack Layton nous forçait à plutôt se demander s'il ne s'est pas en réalité jeté devant le train aux dernières élections.

Il faudrait connaître la nature de son nouveau cancer et l'avis de spécialistes pour savoir s'il est raisonnable de penser qu'en cinq ou six semaines, Jack Layton pourra remporter son nouveau pari, comme il nous le promet. C'est beaucoup deux cancers dans la même année.

On ne peut que souhaiter que l'impression qu'il nous a laissée soit fautive et que, comme il a si brillamment su le faire durant la dernière campagne, il parvienne à faire mentir tous les sceptiques. Qu'après ce «Smiley Jack» qui nous a séduits, il devienne un «Miracle Jack». •

# Charest exprime son soutien à Layton

## La Presse

**Québec** – Le premier ministre Jean Charest s'est entretenu hier avec Jack Layton pour lui exprimer son soutien dans ce nouveau combat contre le cancer.

Les politiciens de la scène québécoise ont d'ailleurs envoyé plusieurs messages d'encouragement à M. Layton, qui quitte temporairement ses fonctions en raison de la maladie.

«Nous sommes évidemment avec lui dans cette décision et dans le combat qu'il poursuit contre cette maladie, a affirmé Jean

Charest par voie de communiqué.

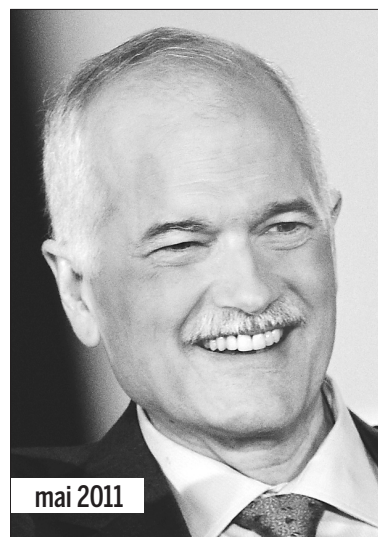
«La confiance et l'optimisme qu'on lui connaît l'aideront certainement dans cette épreuve, a-t-il ajouté. Jack Layton est une personne inspirante pour tous celles et ceux qui, comme lui, sont aux prises avec le cancer.»

M. Charest a salué «le courage et la détermination» de Jack Layton. «Nous souhaitons qu'il recouvre toute sa santé et ses forces le plus rapidement possible», a-t-il dit.

Le Parti québécois souhaite lui aussi un prompt rétablissement à Jack Layton. «Nos pensées vous

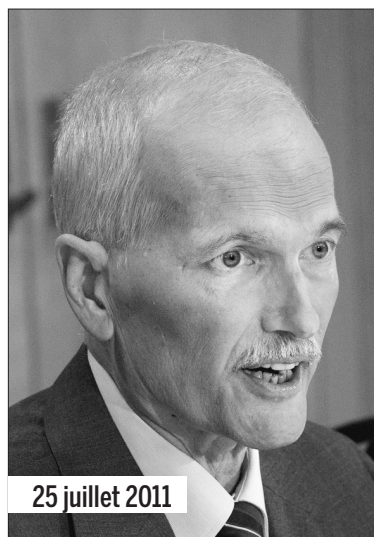
accompagnent, ainsi que vos proches, dans cette épreuve», a-t-il diffusé dans les médias sociaux. Le député Yves-François Blanchet souhaite à M. Layton «beaucoup de ce courage qu'il a démontré au cours des récentes années». «Détestable et horrible maladie...» a-t-il ajouté sur Twitter.

De son côté, le chef de l'Action démocratique du Québec, Gérard Deltell, a rapidement envoyé un message d'appui au terme de la conférence de presse. «Bon courage M. Layton dans ce nouveau combat. Revenez-nous en forme bientôt». •



mai 2011

PHOTO LA PRESSE



25 juillet 2011

PHOTO LA PRESSE CANADIENNE

## Jack, avant et après

Jack Layton est apparu hier visiblement amaigri, la voix enrouée. Tout le monde a ainsi pu remarquer qu'il n'était plus du tout le même homme somme toute vigoureux et enthousiaste qui avait conduit son parti à remporter 103 sièges aux élections du 2 mai dernier.

## LEVÉE DE L'AVIS D'ÉBULLITION

## L'eau redevenue potable pour 40 000 Trifluviens



**GUILLAUME JACOB**  
guillaume.jacob@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — Les 40 000 Trifluviens touchés par l'avis d'ébullition émis samedi ont pu rouvrir leurs robinets hier après-midi. Une bonne nouvelle quelque peu inespérée puisque l'avis devait demeurer en vigueur au moins jusqu'à aujourd'hui.

«Le laboratoire qui s'occupe de faire les analyses d'eau a exceptionnellement ouvert ses portes samedi et dimanche»

«Le laboratoire qui s'occupe de faire les analyses d'eau a exceptionnellement ouvert ses portes samedi et dimanche, ce qui nous a permis de procéder aux analyses durant ces deux jours», explique le porte-parole de la Ville, Yvan Toutant. Deux jours et une qua-



PHOTO: ÈVE GUILLEMETTE

C'est depuis hier après-midi que les 40 000 Trifluviens, touchés par un avis d'ébullition de l'eau, ont pu recommencer à consommer l'eau du robinet. Le 600 rue des Érables, dans le secteur Cap-de-la-Madeleine, se trouve un des sites d'eau potable de l'est de la Ville de Trois-Rivières.

rantaine d'échantillonnages sans trace de bactéries, ce qui a satisfait aux normes du ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs et per-

mis la levée de l'avis d'ébullition.

#### Un test pour la Ville

Durant cet avis d'ébullition d'une rare ampleur, la Ville a pu

mettre à l'épreuve son plan de mesures d'urgence pour l'eau potable. «Aussitôt que les analyses ont révélé des traces de bactéries, la machine s'est mis en

branle pour aviser les citoyens de la nécessité de faire bouillir l'eau», souligne Yvan Toutant. Selon le porte-parole, tout s'est déroulé comme prévu.

De l'eau embouteillée a été acheminée au Centre Cloutier-Du Rivage pour être répartie selon les besoins des différents points de service en santé. La mobilisation des médias locaux et le recours au système de téléphonie ciblée ont permis de rejoindre un maximum de citoyens. La seule ombre au tableau, note Yvan Toutant, est que la liste des citoyens inscrits dans le système de téléphonie ciblée n'est pas assez exhaustive. «On invite les gens à s'inscrire sur la liste en téléphonant au Service des requêtes - 819-375-1666 - ou en visitant le site web de la Ville (v3r.net).» Le système de téléphonie ciblée peut être utilisé pour toute situation d'urgence.

Yvan Toutant fait remarquer que le plan de mesures d'urgence pour l'eau potable de la Ville a été peaufiné lors de précédents épisodes d'avis d'ébullition, plus nombreux ces dernières années, et aussi durant la réfection de l'usine de filtration d'eau.

«On va faire une réunion pour faire le point sur comment ça s'est passé cette fois-ci et voir s'il y a des améliorations à apporter», relate Yvan Toutant. •

## «C'est un service essentiel pour nous»

## La Tablée populaire de Shawinigan aurait réglé son problème de rongeurs

**Dominique Goudreault**

dominique.goudreault@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — Les usagers de la Tablée populaire de Shawinigan ont poussé un soupir de soulagement hier. Ils peuvent à nouveau dîner à la cafétéria de l'avenue Saint-Marc.

En effet, le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation a inspecté le point de service Elizabeth-Bruyère et n'aurait trouvé aucune trace de rongeur.

De nombreuses personnes se sont ainsi présentées hier midi pour recevoir un repas de l'organisme. La récente présence de rongeurs ne semblait pas inquiéter outre mesure les usagers de l'endroit.

«La nourriture est toujours très bonne ici et, à ce que je sache, il n'y a jamais eu de problème de propreté dans les cuisines ou dans la salle à manger. C'est un problème qui peut arriver à tout le monde. Ils ont pris les mesures nécessaires pour le régler», a commenté Stéphane Maurais. En plus de bloquer les ouvertures utilisées par les petites bestioles, on a aussi mis de la mort-aux-rats pour pouvoir les éliminer.

Depuis mardi dernier, la Tablée populaire de Shawinigan avait dû fermer ses portes, privant ainsi environ soixante personnes d'un



PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Les usagers de la Tablée populaire se réjouissent de sa réouverture.

dîner équilibré à bas prix.

«Je viens manger ici deux à trois fois par semaine et je peux vous assurer que la fermeture nous affecte beaucoup. Un endroit comme ici, c'est essentiel pour nous», affirme pour sa

part Sylvain St-Yves. L'homme considère d'ailleurs le service rendu par l'organisme à ce point important qu'il voudrait voir les possibles rénovations du bâtiment financées par les gouvernements.

«C'est numéro un du côté de la salubrité. Tous les trous de la bâtisse ont été bouchés pour que les rats ne reviennent plus. On a pu rouvrir pour servir le repas lundi midi», explique Sylvie Vallée, une des membres du con-

seil d'administration de la Tablée populaire.

Le MAPAQ devra rendre un rapport prochainement à la suite de son inspection. Toutefois, tout porte à croire que ses conclusions seront positives puisque la Tablée populaire a pu reprendre ses activités.

«La nourriture est toujours très bonne ici et, à ce que je sache, il n'y a jamais eu de problème de propreté dans les cuisines ou dans la salle à manger. C'est un problème qui peut arriver à tout le monde.»

Pour l'instant, des rénovations majeures du bâtiment ne sont pas prévues. Les Oeuvres des abbés Martel et Marciel, propriétaire de la bâtisse de la rue Saint-Marc, attendent toujours de voir l'évolution du dossier avant de prendre d'autres décisions. •

# Pierrette Lahaie obtient un bref de saisie avant jugement

Agressée sexuellement par son frère, elle craignait que celui-ci se soustraye à un jugement ordonnant le versement de sommes substantielles



**NANCY MASSICOTTE**  
nancy.massicotte@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — Craignant que son frère refuse de se soumettre à un jugement civil l'obligeant à lui verser une certaine somme d'argent pour l'avoir agressée sexuellement pendant des années, Pierrette Lahaie a obtenu de la Cour supérieure un bref de saisie avant jugement.

Par le biais de son avocat, Me Gaétan Chourel, elle a en effet déposé hier une requête pour l'émission d'un bref de saisie avant jugement sur un immeuble et des meubles appartenant entre autres à la femme de son

agresseur. Cette requête lui a été accordée par le juge Raymond W. Pronovost.

Rappelons que Mme Lahaie est cette femme qui a été agressée sexuellement par son frère Jean-Louis Lahaie de 1960 à 1964. Elle n'avait que 12 ans lorsque les abus ont commencé. À 15 ans, elle est même tombée enceinte de son frère, ce qui a entraîné un rejet de sa famille et l'isolement. Elle a non seulement vécu un accouchement très difficile mais elle a également été obligée de placer son fils en adoption.

Encouragée par la dénonciation publique de Nathalie Simard, Mme Lahaie a porté une plainte criminelle contre Jean-Louis Lahaie en 2006. L'année suivante, elle a intenté un recours en dommages et intérêts.

Une récente décision de la

Cour d'appel oblige son frère à lui verser une somme d'argent substantielle pour les souffrances et les séquelles qu'il lui a infligées dans sa vie.

Or, Mme Lahaie soutient que ce dernier fait preuve de mauvaise foi et qu'il tente de se soustraire à l'exécution du jugement de la Cour d'appel. Dans l'affidavit qui accompagne la requête en bref de saisie, elle explique que deux mois après le dépôt de son recours en dommages et intérêts en 2007, il a transféré ses actifs à son épouse, soit un chalet situé à Lac-à-la-Tortue. Cet immeuble avait été acheté en août 2006 pour la somme de 70 200 \$.

«Ce contrat de donation, à titre gratuit, est réputé pour avoir été fait en fraude des droits de ma cliente», a précisé Me Chourel.

Il ajoute également que

M. Lahaie était propriétaire d'un motorisé mais que celui-ci a mystérieusement disparu après le dépôt du recours en dommages et intérêts.

C'est pourquoi on estime qu'il tente de soustraire ses biens à l'exécution du jugement en faveur de Mme Lahaie. On peut lire ceci dans l'affidavit: «Lors de l'audition du procès qui s'est tenu en septembre 2009, Jean-Louis Lahaie avait déclaré n'avoir plus aucun bien lui appartenant et être en situation de faillite. La donation du chalet entre M. Lahaie et son épouse est donc considéré comme inopposable.»

Mme Lahaie prétend d'ailleurs que la femme de M. Lahaie avait bel et bien l'intention de se départir de ses biens. Elle aurait déclaré à une tierce personne que Mme Lahaie «n'aurait jamais une

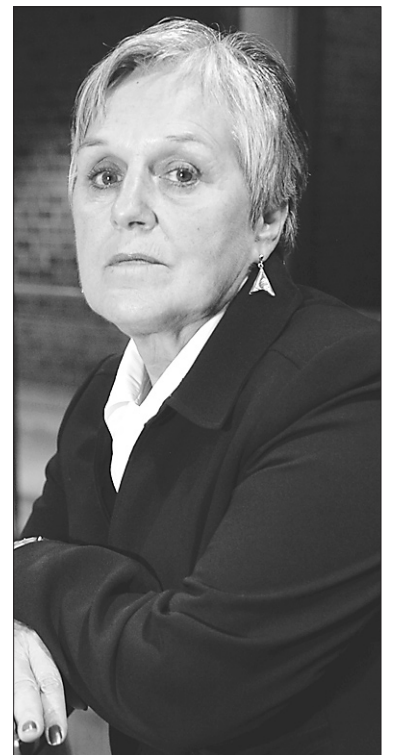


PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

Pierrette Lahaie

crisse de cenne.»

Notons en terminant que M. Lahaie a écopé en 2010 d'une sentence de trois ans de pénitencier pour les agressions sexuelles. Ce dernier peut contester le bref de saisie avant jugement. •

## Un camion de livraison percute un poteau d'électricité



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Un camion de livraison du *Journal de Montréal* est entré en collision avec un poteau d'électricité vers 16h hier, sur la rue Principale à Saint-Boniface. Le conducteur a été blessé dans l'accident et conduit au Centre hospitalier régional de Trois-Rivières. Les pompiers de Saint-Boniface sont intervenus sur les lieux parce que de l'essence s'échappait du véhicule, qui s'est retrouvé renversé au milieu de la route.

## Une amende de 22 652 \$ pour de la contrebande de tabac

**Trois-Rivières (MEL)** — Un autre résident de la région s'est vu imposer une amende salée après avoir été reconnu coupable de contrebande de tabac.

Michel Caron, de Notre-Dame-du-Mont-Carmel, a été condamné, le 11 mai dernier, au palais de justice de Québec, à payer 22 652,40 \$ dans un délai de 12 mois pour avoir contrevenu à la Loi concernant l'impôt sur le tabac.

La cour a également ordonné la destruction du tabac saisi soit 63 600 cigarettes de contrebande.

Selon Revenu Québec, M. Caron s'est vu reprocher

«d'avoir vendu, livré ou eu en sa possession du tabac destiné à la vente au détail au Québec et dont le paquet n'était pas identifié conformément à la Loi».

La perquisition, menée par le Service de police de la Ville de Québec, avait eu lieu le 18 juin 2009, dans la résidence occupée alors par M. Caron à Québec.

Plusieurs personnes de la région ont écopé d'amendes importantes relativement à la contrebande du tabac au cours des derniers mois.

Un homme de Trois-Rivières avait même été condamné, en mai, à payer près d'un million \$. •

## Quatre présumés voleurs de cuivre arrêtés

**Trois-Rivières (MEL)** — Quatre individus ont été arrêtés, dans la nuit de lundi, à Trois-Rivières, alors qu'ils étaient en possession de fils de cuivre volés.

«Une bonne quantité de fils a été saisie. On parle de fils d'environ 2 pouces de diamètre et de rouleaux qui peuvent aller jusqu'à une centaine de pieds de fils chacun», explique l'agent Michel Letarte, porte-parole de la Sécurité publique de Trois-Rivières.

Plusieurs rouleaux ont été saisis, selon M. Letarte, mais il n'a pas été possible d'en connaître la quantité exacte hier.

C'est vers 2h55 que les policiers de la Sécurité publique de Trois-Rivières ont reçu un appel les avisant de la présence de rôdeurs

sur la rue Carrier, dans le secteur Trois-Rivières-Ouest. Les patrouilleurs leur ont rapidement mis la main au collet après avoir ratissé le secteur. Deux véhicules ont été saisis. Des expertises ont été effectuées sur les véhicules. Trois hommes et une femme, âgés dans la vingtaine, devaient comparaître, hier après-midi, au palais de justice de Trois-Rivières. Un des individus vient de Trois-Rivières, deux de Longueuil et un de Drummondville.

Les enquêteurs s'affairaient, hier, à déterminer la provenance de la marchandise volée. Une certaine quantité pourrait avoir été volée chez un commerçant de la rue Charbonneau, à Trois-Rivières.

Ces arrestations permettront peut-être de résoudre certains des vols de cuivre survenus dans la région au cours des derniers mois. «On a eu tellement de vols de cette nature dans le coin que c'est certain qu'on va vérifier si ces gens y sont reliés», mentionne l'agent Letarte.

Notons notamment le vol d'une partie des fils du système d'éclairage de la piste cyclable du parc linéaire de Trois-Rivières. La Ville de Trois-Rivières a d'ailleurs décidé de ne pas le réparer parce que cela aurait représenté des coûts de pas moins de 420 000 \$. Le terrain de balle du secteur Saint-Louis-de-France avait aussi été victime de voleurs de fils de cuivre. •

## POURVOIRIE OSWEGO

### Le jeune homme disparu est retrouvé mort

**Trois-Rivières (MEL)** — La disparition d'un jeune homme de 27 ans dans la pourvoirie Oswego, en Haute-Mauricie, a connu un dénouement tragique, vers 20h, dimanche, alors que les plongeurs de la Sûreté du Québec l'ont retrouvé mort dans le lac Édouard.

Pierre Auger, 27 ans, a été vu pour la dernière fois vers six heures samedi matin. En vacances avec des amis, il avait quitté le chalet seul en direction du lac. Après quelques heures de

recherche, ses amis avaient fait appel à la Sûreté du Québec.

L'hélicoptère de la SQ avait d'ailleurs survolé la zone de la disparition tandis que les plongeurs étaient à l'œuvre au lac.

Selon la Sûreté du Québec, le jeune homme avait souffert d'un AVC il y a quelque temps. On ignore pour l'instant si son état de santé peut avoir un lien avec son décès. L'enquête de la Sûreté du Québec se poursuit pour déterminer les causes et les circonstances de sa mort. •

## VERDICT DU PROCÈS GUY TURCOTTE

## Isabelle Gaston appuie l'appel

Anabelle Nicoud

La Presse

**Montréal** – Isabelle Gaston soutient l'appel interjeté la semaine dernière par le Directeur des poursuites criminelles et pénales (DPCP). «J'accepte la décision du DPCP d'aller en appel, déclare-t-elle dans un bref communiqué de presse. Contrairement à ce que j'affirmais le jour du verdict, si on ordonne un nouveau procès et si on me demande de retourner témoigner, j'irai.»

À l'issue d'un procès qui a tenu le Québec en haleine, l'ex-conjointe de Guy Turcotte avait affirmé quelle ne souhaitait pas assister à un nouveau procès. «Pour moi, il était plus simple de poursuivre ma route, dit aujourd'hui Isabelle Gaston. J'aimerais passer à autre chose pour calmer la souffrance et la tristesse qui m'habitent. Cependant, je comprends que les procureurs de la Couronne ne défendent pas seulement mes intérêts, mais ceux de nous tous. Ils n'ont pas, par conséquent, à écouter ma requête, mais doivent chercher à protéger la société.»

## «Dénoncer une erreur»

Deux semaines après le verdict, une «mûre réflexion» l'a amenée à changer d'avis: «Je sais qu'aujourd'hui, je ne vivrai



Isabelle Gaston s'était adressée aux représentants des médias à la suite du dévoilement de la décision du jury lors du procès de Guy Turcotte.

pas ma vie en ayant le cœur et l'esprit en paix, en sachant que je n'ai rien fait pour dénoncer ce que je crois être une erreur.»

Les enfants d'Isabelle Gaston, Olivier, 5 ans, et Anne-Sophie, 3 ans, ont été poignardés à mul-

tiples reprises par leur père, Guy Turcotte, le 20 février 2009. Les deux petites victimes passaient alors le week-end avec lui dans la maison qu'il louait à Piedmont depuis sa récente séparation d'avec leur mère.

Après trois mois de procès, Guy Turcotte a été déclaré non criminellement responsable de ses actes pour cause de maladie mentale – un trouble de l'adaptation avec anxiété et humeur dépressive. Le verdict, rendu à

l'unanimité par le jury après six jours de délibération, a créé une onde de choc au Québec.

Dans un contexte de forte mobilisation populaire, le DPCP a annoncé vendredi qu'il interjetait appel de ce verdict en raison d'erreurs commises par le juge Marc David dans ses directives aux jurés. Si l'appel est autorisé, Guy Turcotte sera jugé une deuxième fois.

Isabelle Gaston se dit consciente du fait que l'appel ne sera accueilli ou rejeté «que sur un motif de droit» et que la Cour d'appel ne peut se prononcer sur «l'injustice de ce verdict». Elle souligne aussi que «le droit à la vie est la plus importante des valeurs de notre société». Elle se dit convaincue que «les individus qui font usage de violence doivent être tenus responsables de leurs actes» et que «la défense de maladie mentale ne devrait être permise qu'en de rares occasions».

Malgré tout, Isabelle Gaston reste prudente quant aux suites de l'affaire. «Dorénavant, je suivrai les procédures sans trop d'attente, mais j'aurai tout de même l'espoir qu'enfin, un jour, justice sera rendue pour mes enfants, Olivier et Anne-Sophie», dit-elle avant de remercier les personnes qui la soutiennent dans cette épreuve. •

PHOTO LA PRESSE

# Koodo dit adios aux frais interurbains au Canada.



**Forfaits Canada Mur-à-mur à partir de 15\$/mois.**

Aucuns frais interurbains

Aucuns frais d'itinérance

Aucune zone

**koodo**  
mobile™

Trouvez-nous sur

Ça sonne bien

**BEST BUY**

**FUTURE SHOP**

**Walmart**

**koodo**

**Région de Montréal**  
Carrefour Angrignon  
Carrefour du Nord  
Carrefour Laval  
Centre Eaton  
Centre Laval  
Centre Rockland  
Fairview Pointe Claire  
Galeries d'Anjou  
Galeries Joliette  
Galeries Rive Nord  
Jardins Dorval  
Le Boulevard  
Mail Champlain  
Place Alexis Nihon

Place Longueuil  
Place Montréal Trust  
Place Rosemère  
Place Versailles  
Place Vertu  
Promenades St-Bruno

**Région de Québec**  
Galeries Chagnon  
Galeries de la Capitale  
Laurier Québec  
Place Fleur de Lys  
Promenades Beauport

**Ailleurs dans la province**  
Carrefour de l'Estrie, Sherbrooke  
Carrefour Richelieu, St-Jean-sur-Richelieu  
Centre Alma, Alma  
Centre Valleyfield, Salaberry-de-Valleyfield  
Galeries de Granby, Granby  
Galeries de Hull, Hull  
Galeries St-Hyacinthe, St-Hyacinthe  
Galeries Terrebonne, Terrebonne  
La Grande Place des Bois-Francis, Victoriaville  
Les Rivières, Trois-Rivières  
Place du Royaume, Chicoutimi  
Promenades de l'Outaouais, Gatineau  
Promenades de Sorel, Sorel-Tracy  
Promenades Drummondville, Drummondville

# Opinions

POUR NOUS ÉCRIRE : PAR LA POSTE : Le Nouvelliste, C.P. 668, Trois-Rivières G9A 5J6 > PAR COURRIEL : [opinions@lenouvelliste.qc.ca](mailto:opinions@lenouvelliste.qc.ca)

## Le combat de Jack

Marc Rochette



[marc.rochette@lenouvelliste.qc.ca](mailto:marc.rochette@lenouvelliste.qc.ca)

**C**ancer. À lui seul, le mot fait peur. Nouveau cancer. Voilà de quoi faire craindre le pire. C'est pourtant la mauvaise nouvelle que vient de recevoir le chef du NPD, Jack Layton. Amaigri et avec une voix affaiblie, il en a fait l'annonce, hier, à Toronto, aux côtés de son épouse, Olivia Chow, elle-même une survivante du cancer, celui de la thyroïde. Et du même coup, il a pris la décision bien compréhensible de laisser temporairement ses fonctions, le temps de subir une nouvelle série de traitements.

En février 2010, le politicien avait fait savoir au public qu'il souffrait du cancer de la prostate, une maladie qui affecte annuellement pas moins de 25 000 Canadiens.

Il n'avait pas manqué de souligner que son père avait toutefois gagné sa bataille contre ce même type de cancer il y a plusieurs années.

Inspiré par cette détermination paternelle, il n'était pas question pour le député de Toronto-Danforth de quitter la vie politique pour autant, ni même de passer les comman-

des de son parti à quelqu'un d'autre. Et en mars 2011, Jack Layton avait subi avec succès une intervention chirurgicale à la hanche en raison d'une légère fracture.

C'est donc dans ce contexte d'une santé fragilisée que le chef néo-démocrate s'est tout de même lancé dans la bataille électorale printanière. Canne à la main, il a parcouru le pays en martelant le même message, soit celui de travailler ensemble.

Habitué de jouer le rôle de négligé dans une pareille course, voilà que les sondages, cette fois, laissent poindre une véritable vague orange à l'horizon. Et le scrutin du 2

mai dernier est venu confirmer ce mouvement, sortant le NPD de cette éternelle position de parti marginal.

En éclipant le Parti libéral du Canada et en rayant de la

carte le Bloc québécois, sa formation est devenue l'opposition officielle avec ses 103 députés. Tout un exploit pour un leader aussi hypothéqué physiquement.

Mais sachant que la force du NPD est si fortement liée à celle de son chef, d'où l'élection d'un si grand nombre de députés-fantômes, c'est inquiétant pour le futur du parti.

De retour le 19 septembre pour la rentrée parlementaire?

On lui souhaite. Mais, de toute évidence, c'est tout un combat qui attend Jack Layton. •

**Cancer. À lui seul, le mot fait peur. Nouveau cancer. Voilà de quoi faire craindre le pire.**

### LETTRES ET COURRIELS

#### Zéros oubliés?

Dans *Le Nouvelliste* du 21 juillet 2011, en page 18, André Dubuc, journaliste financier reconnu, a pondu un article sur Loto-Québec «Nouveau patron, nouvelle augmentation».

Dans le dernier paragraphe, c'est là où le bât blesse, il est écrit: «Depuis 2007, les profits de Loto-Québec diminuent année après année. Pour le dernier exercice financier, clos en mars 2011, le bénéfice est de 1 337 941 \$. En

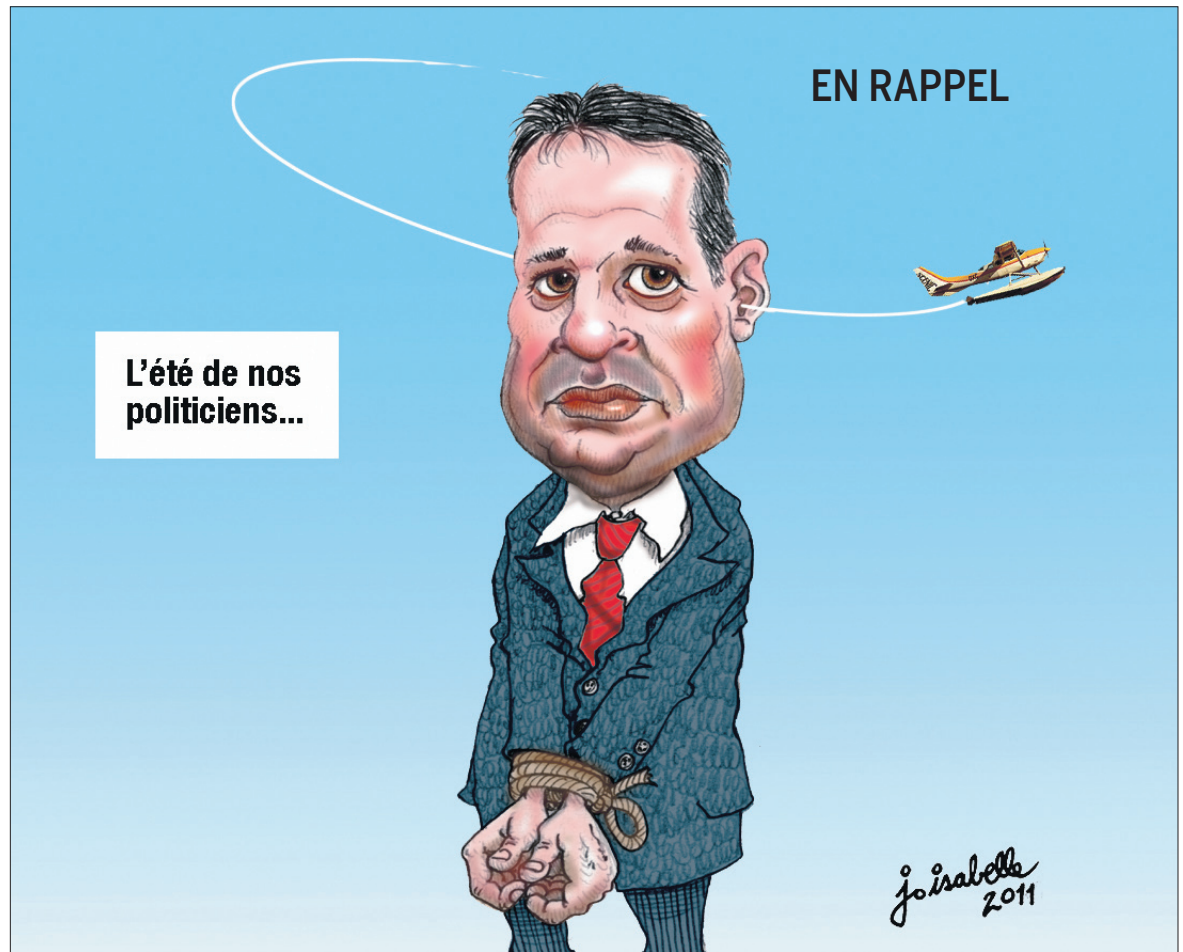
2007, le bénéfice net s'élevait à 1 468 065 \$. Le dividende versé au gouvernement a diminué de 10 % pendant la même période, pour atteindre 1 246 813 \$».

Si les chiffres de M. Dubuc sont bons, je suggère de fermer Loto-Québec qui crée des troubles sociaux pour un si petit bénéfice. S'il manque des zéros, l'article devrait être corrigé et cela met dans mon esprit un doute sur tous les écrits journalistiques.

**Louis Charest**  
Bécancour

L'été de nos politiciens...

EN RAPPEL



### OPINIONS DES LECTEURS

#### Une minorité?

*En réponse à la lettre «Le surnaturel existe» de Mme Florence L. Lacroix de Grand-Mère parue le 19 juillet 2011.*

Chère madame, comment pouvez-vous dire que votre dieu a créé notre univers quand les scientifiques les plus brillants de notre monde ont une autre explication de notre existence. Surtout qu'aucune preuve, vraie preuve, justifie la présence de votre dieu.

Savez-vous madame à quoi sert votre système nerveux et votre cerveau? Assez simple, tout cela sert à faire battre votre cœur et à respirer. Et cela, depuis la troisième semaine de développement dans le ventre de votre mère. L'enfant en vous vous entend et vous le ressentez bouger et grandir. D'après vos commentaires sur les bébés, je ne voudrais pas être votre enfant!

Quand vous parlez de quelques individus contre la majorité qui s'oppose, je vous ferai remarquer que vos églises sont vides à s'en



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Stéphane Fafard

faire démolir pour faire place à des condos. Si nous sommes si minoritaires, pourquoi la moitié

du Québec ne fait plus la prière au début des conseils, que nos écoles sont laïques... Alors, pourquoi vous imposez une prière à tous en public, c'est de l'anarchie pure et simple. Vous les catholiques, vous ne suivez pas l'évolution, vous restez dans le temps de Duplessis!

Pour finir madame, le Christ, Jésus de Nazareth, n'a jamais fait aucun commandement, mais son dit père, dieu. Si vous ne connaissez pas votre propre religion, vous devriez vous abstenir.

**Stéphane et Micheline Fafard**  
Saint-Paulin

Commentez l'actualité et allez **au spectacle !**



Chaque semaine, Le Nouvelliste attribuera, parmi le courrier reçu, une paire de billets de spectacle

SALLE J.-ANTONIO-THOMPSON Théâtre du Cégep de Trois-Rivières

### VOUS VOULEZ ÉCRIRE À LA TRIBUNE DES LECTEURS ?

Les lecteurs sont invités à partager leur opinion sur des sujets d'actualité. Les lettres doivent être clairement identifiées du nom complet, de l'adresse et du numéro de téléphone de l'auteur. Des renseignements qui demeurent confidentiels. Nous ne donnons pas suite aux lettres anonymes ou incorrectement identifiées. N'apparaîtront dans le journal que le nom complet et la municipalité de l'auteur. Le Nouvelliste se réserve le droit d'abrégier et de refuser des lettres.

# Quand on se compare...

Anchorage, Alaska. Une majestueuse ville nordique s'il en est une. Fondée en 1914, la plus jeune des villes nordiques majeures sur terre, Anchorage est à l'image du grand Nord — vaste, accueillante, mystérieuse. De plus, «elle n'est qu'à vingt minutes de l'Alaska pleine nature».

Située sur une péninsule qui s'avance dans Cook Inlet, elle est donc bien entourée par de magnifiques plans d'eau. Non loin, dans sa cour arrière, se trouve l'imposant Chugach State Park, lieu de prédilection des amateurs de

«Alors gens du secteur  
Lac-à-la-Tortue et  
des environs, quoi faire  
en de pareilles  
circonstances?»

plein air, un parc qui renferme quelque 50 glaciers, des montagnes de plus de 5000 pieds de dénivellation, des douzaines de destinations aventures, des campings sauvages et aménagés, et plus encore. D'où de nombreuses occasions de s'évader. Tout cela, à moins d'une heure de votre peron avant et, qui dit évasion, dit moyens de transport.

Les résidents sont des plus conscients de l'emplacement stratégique de leur ville, l'épicentre des services ferroviaires, routiers et aériens. La population d'Anchorage compte pour 41 % de la population entière de l'État, soit tout près de 300 000 âmes. Tout Anchorage semble plus que consentant à sacrifier une infime partie de sa contrée sauvage afin que la vie de cette florissante métropole nordique soit un peu plus convenable, un peu moins



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Les hydravions font encore jaser.

rustique. Tous prennent très sérieusement leur rôle de centre de ravitaillement, de voie d'approvisionnement, sachant pertinemment que sans les infrastructures de leur chère ville, l'Alaska tout entier ne serait guère possible, ou du moins, serait difficilement vivable.

L'aéroport international Ted Stevens d'Anchorage, situé à 6,5 milles à l'ouest du centre-ville, accueille plus de cinq millions de voyageurs par année — la grande majorité durant les trois courts mois d'été. Plus d'une douzaine de lignes aériennes sont impliquées dans quelque 130 vols quotidiens, domestiques et internationaux. Côté cargaison, il s'en transborde plus que tout autre aéroport états-unien (quelque quatre milliards \$US par année en biens de toutes sortes à travers tout l'Alaska rural).

Ce n'est pas tout : ajoutons à tout ce va-et-vient le trafic aérien que génère la base militaire aérienne d'Elmendorf, sise au nord-est à moins de cinq milles du centre-ville. Ouf! Attendez, il y a plus encore. L'aéroport civil de Merrill Field est situé à deux pas du vibrant centre des affaires. Malgré ses dimensions modestes, il y a eu 144 892 opérations de vols en 2010.

Faites le calcul; quotidiennement, cela représente tout près de 400 départs et/ou arrivées. Fait à noter : il y a 10 891 aéronefs enregistrés en Alaska, dix fois plus (par tranche de population) qu'ailleurs aux États-Unis; 877 de ces appareils sont basés à Merrill Field. En passant, les jeunes sont plus susceptibles de détenir leur licence de pilote à 16 ans que d'avoir en poche leur permis de conduire un véhicule

automobile. En Alaska, les pilotes d'avions sont quatorze fois plus nombreux (par tranche de population) que partout ailleurs au pays.

Vous croyez que ça suffit le vacarme! Eh bien, non! Le meilleur reste à venir. Imaginez qu'il y ait, dans l'espace restreint entre l'aéroport international et le centre-ville, deux minuscules lacs reliés entre eux par un très étroit chenal qui permet la circulation de l'un à l'autre. À eux deux, ils ne font même pas l'étendue de notre fier lac à la Tortue. Combinés autour des lacs Hood et Spenard (4540 pi. E-O par 1930 pi. N-S pour décoller/se poser au maximum), nous retrouvons non moins de 1300 appareils de brousse, des «taxis de l'air» et quoi encore... Ces hydravions effectuent en moyenne 300 vols par jour à longueur d'année. Et

voici le chiffre pour vous abasourdir : en plein milieu de l'été, alors que la saison touristique bat son plein, il y a, et ce à chaque jour, tout près de 1000 vols.

Il faut dire que le Lake Hood Air Harbour — qui inaugurerait son premier envol vers Fairbanks en 1913 — est la base d'hydravions la plus achalandée au monde. Elle continuera ainsi, aussi longtemps que la population appréciera de façon vertigineuse, attirée par l'attrait de l'or noir de Prudhoe Bay (ainsi que par les forages à venir, loin au nord, dans l'ANWR «Arctic National Wildlife Reserve» tout autant que par la promesse de séduction offerte par la beauté rare d'une nature à l'état pur.

Les gens continueront de faire leur, cette «grande terre» qu'est l'Alaska (appellation d'origine Aleoute) parce que l'amour des montagnes, de la mer et des lieux sauvages entre les deux est plus fort que celui pour toute commodité moderne.

Et le bruit dans tout cela, me direz-vous? Peut-être, se perd-il dans «l'immensité naturelle» de ces étendues froides et sauvages. Ces sons, pour certains, bruits pour d'autres, sont certes moins envahissants que la cacophonie, le vacarme et le tintamarre de bon nombre de nos festivals.

Alors gens du secteur Lac-à-la-Tortue et des environs, quoi faire en de pareilles circonstances? Poursuivre la lutte entreprise avec conviction? Ou bien baisser les bras et faire preuve de stoïcisme... et de pragmatisme comme le font les résidents (et les touristes) à Anchorage, AK. Il serait opportun de se rappeler un bon vieux dicton bien de chez nous : «Quand on se regarde, on se déssole, mais quand on se compare, on se console».

**John et Denise  
Mac Donald**  
Shawinigan-Sud

## Très estimable T'Estimo

J'avais hâte, j'étais curieux d'aller voir *T'Estimo*. Nous sommes fiers, en région et à Trois-Rivières, de penser qu'il y a, ici, de la création et de l'authentique; que nous posons, nous également, notre petite pierre pour ériger une quelconque construction de sens...

Eh bien, ce *T'Estimo* est très estimable. Même s'il démarre sur des points d'interrogation (trop de chansons en anglais au départ et pas les meilleures) et qu'il aurait fallu un livret — les textes, la dramaturgie — bien plus théâtral, plus saltimbanque (ah! ce souvenir des spectacles du cirque Éloïze dans cette même salle Thompson de nos étés d'autrefois réalisés par Daniele Finzi Pasca!), plus poétique, plus émouvant.

Mais ne boudons pas notre plaisir: les tableaux sont réussis. L'ambiance sud-américaine; la disco; l'allusion aux luttes politiques en Afrique du Sud comme en France au temps de la résistance;

l'hommage à Lennon, etc.

Et puis, il y a le professionnalisme et l'énergie, par exemple, de Fabiola Toupin; il y a le violoniste et chanteur Danny Armstrong qui nous livre du Louise Attaque sans égal; il y a le *Poker Face* de Lady Gaga et tant d'autres choses. Enfin, la contribution des chœurs à la fin suscite tant d'émotions vraies!

Rien qu'à songer à la gestion de la circulation dans les coulisses donne la migraine! Quel travail, quelle logistique! Les changements de costumes sont nombreux; les numéros font appel à des chorégraphies, des danses, des prouesses. Ça ne cesse pas de bourdonner!

Bravo à cette équipe! Voilà un projet qui a fédéré bien du monde!

**Réjean Martin**  
Trois-Rivières

## Beaux talents

Samedi 23 juillet 2011, je suis allé voir *T'Estimo*. Très beau spectacle



PHOTO: ÈVE GUILLETTE

Le spectacle *T'Estimo*.

haut en sentiments, en sensualité, en énergie, en couleur, et en émotions. Les artistes sont très *groundées*.

Mélanie Pilon, une comédienne hors pair, très volubile en chant, en poésie, en texte et en danse. Fabiola Toupin, très bonne chanteuse, quelle belle voix de la région, enceinte et belle.

Les deux chanteurs aussi sont

dynamiques, différents en style l'un et l'autre, mais charmants et envoûtants. Les danseurs sont beaux, généreux de leur corps et talentueux.

Les chorégraphies sont débiles, on ressent leur âme dans tout ce qu'ils dansent, leurs corps sont leurs expressions en parole; les décors, ce sont eux.

Un feu roulant de chansons, de

poésie, d'acrobatie et d'art pendant deux heures sans entracte et sans temps mort, dans un voyage musical de plusieurs styles et goûts.

Pour finir, une belle chorale de Trois-Rivières, que de belles voix. Un *show* à voir et à revoir. Tant de beaux talents en région.

**Robert Paquin**  
Trois-Rivières

## Pur délice

*T'Estimo*, un pur délice pour les yeux, pour le cœur, pour l'âme... Une soirée d'été où tout invite à se laisser bercer par cette belle jeunesse, à la fois énergique et tendre. Un beau moment de poésie, de musique et de danse à savourer tout simplement.

Félicitations à tous les jeunes interprètes et à tous ceux qui travaillent dans l'ombre pour faire de *T'Estimo* «un mégasuccès».

**Véronique Blais**  
Trois-Rivières

## NORVÈGE

## Isolement et silence forcé pour le tueur

Tristan Pélouquin

La Presse

**Oslo, Norvège** – Anders Behring Breivik avait promis qu'il expliquerait son massacre à ses compatriotes lorsqu'il comparait devant le tribunal. Le tueur voulait même le faire vêtu d'un uniforme. Mais le juge a préféré ne pas lui donner cette tribune, au grand soulagement des Norvégiens.



PHOTO: ASSOCIATED PRESS

Anders Behring Breivik prend place dans un véhicule blindé après avoir quitté le palais de justice d'Oslo.

Le juge Kim Heger a envoyé l'homme de 32 ans en isolement pour quatre semaines. Il restera ensuite en prison pendant au moins quatre semaines de plus, jusqu'à la tenue de son procès. Anders Behring Breivik a admis avoir posé la bombe qui a tué 8 personnes au siège du gouvernement norvégien, vendredi, et abattu ensuite 68 autres personnes dans l'île d'Utoya, selon un nouveau bilan revu à la baisse.

Dimanche soir, par la voix de son avocat, il avait promis qu'il «expli-



PHOTO: ASSOCIATED PRESS

La Norvège entière était encore sous le choc, hier, après les attentats de la fin de semaine. Un vaste rassemblement populaire, la marche des roses, a eu lieu en mémoire des victimes. Plus de 150 000 personnes ont marché en silence et ont tenté de se reconforter entre elles, comme en témoigne cette photo.

querait» son geste «atroce mais nécessaire» devant la justice.

En réaction, des centaines de Norvégiens ont envahi hier matin les abords du palais de justice d'Oslo, surveillant toutes les entrées par lesquelles le convoi policier était susceptible d'arriver. «Je veux le voir et lui crier tout haut ce que je pense de lui», a lancé Alexander, jeune homme à l'air hargneux qui se tenait proche d'une porte de garage avec trois amis prêts à en découdre. «C'est un peureux qui tire sur des enfants. Qu'il sorte de la voiture pour nous montrer comment il est fort.»

Devant la porte de garage, trois policiers armés de fusils automatiques, l'index près de la détente, surveillaient nerveusement les réactions de la foule. La tension a monté d'un cran lorsqu'une Volvo noire aux vitres teintées est entrée dans un garage. Un groupe de jeunes, persuadé qu'il s'agissait du suspect, s'est subitement mis à

cogner aux fenêtres en lançant des injures.

Mais le suspect a finalement été amené devant le juge par un tunnel qui relie le palais de justice à une voie rapide. Le convoi de camionnettes Mercedes noires et de motos de police n'a rencontré aucune résistance populaire.

**Audience à huis clos**

Quelques minutes avant l'audience, n'en déplaise aux centaines de journalistes, de photographes et de caméramans qui faisaient le pied de grue au huitième étage du palais de justice depuis plus de trois heures, le magistrat a tranché: l'audience se déroulerait à huis clos. «Dans les circonstances actuelles, le témoignage public du suspect pourrait mener à une situation incontrôlable pour l'enquête en cours et pour la sécurité», a-t-il expliqué dans une décision de deux pages.

Plus tard, le juge a précisé en

conférence de presse que «le suspect n'a pas plaidé coupable». Anders Behring Breivik a expliqué au magistrat qu'il avait voulu «lancer un signal d'alarme» en «infi-

geant un maximum de pertes au Parti travailliste» parce que celui-ci est incapable d'empêcher «l'importation massive de musulmans» en Norvège.

**Deux cellules complices?**

Breivik a également affirmé qu'il avait préparé son coup avec l'aide «de deux autres cellules» de sa prétendue organisation.

La police norvégienne n'a pas été en mesure de donner plus de détails à cet égard, mais des éléments du manifeste de Breivik indiquent qu'il collaborait avec deux groupes d'activistes d'extrême droite basés en Angleterre. Le premier ministre britannique, David Cameron, a vite réagi et déclaré qu'il avait mis Scotland Yard sur la piste.

Devant le palais de justice d'Oslo, le huis clos a été plutôt bien accueilli. «Il cherchait simplement à faire parler de lui. En lui barrant la route, le juge lui a enlevé une belle visibilité pour sa propagande», a affirmé Monica Sunstad, qui se trouvait dans la foule avec ses deux enfants. •

**Breivik avait été signalé aux services de sécurité en mars**

Anders Behring Breivik avait fait l'objet d'un signalement aux services de sécurité norvégiens en mars, a annoncé hier Janne Kristiansen, directrice de l'Agence de sécurité de la police (PST). Ce signalement faisait état d'un achat modique dans une entreprise polonaise qui vendait des produits chimiques, mais l'épisode était trop anodin pour qu'on lui donne suite, a-t-elle dit. «En mars, nous avons reçu une liste de 50 à 60 noms, et son nom y figure parce qu'il avait dépensé 120 couronnes (20 \$) dans une entreprise en Pologne», a déclaré Mme Kristiansen à la chaîne de télévision publique NRK. «Cette entreprise était surveillée parce qu'elle vendait entre autres des produits chimiques», a-t-elle ajouté. PST reçoit constamment de «nombreuses informations» sur «de très nombreuses personnes», a-t-elle souligné. «Nous n'avons pas le droit d'inscrire comme cela des noms dans nos registres, mais on a vérifié si on avait quelque chose de plus sur ces personnes, si certaines pouvaient être rattachées à d'autres informations en notre possession; toutefois on n'avait absolument rien sur Behring Breivik. Il a vécu une vie incroyablement respectueuse de la loi.» AFP

## Un Trifluvien suit les développements de très près

### Maxime Bettez était en Norvège il y a à peine quelques semaines

Frédéric Champagne

frederic.champagne@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — Les attentats qui ont semé l'émoi en Norvège vendredi dernier ont eu des répercussions jusqu'à Trois-Rivières. De retour d'un séjour de deux ans dans le pays scandinave où il a complété une maîtrise en gestion de projet, Maxime Bettez parvenait difficilement à croire qu'une telle tragédie avait eu lieu dans ce pays calme et paisible.

«Lorsque j'ai vu les nouvelles sur l'explosion, j'étais très surpris car la Norvège est un pays très tranquille. Lorsqu'on m'a parlé de la fusillade, j'étais sous le choc et j'ai tout de suite pensé à mes amis», raconte le jeune homme de 25 ans.

Heureusement, grâce aux réseaux sociaux, M. Bettez a rapidement pu prendre des nouvel-



PHOTO: ÈVE GUILLEMETTE

De retour d'un séjour de deux ans en Norvège, où il a complété une maîtrise en gestion de projet, Maxime Bettez parvenait difficilement à croire qu'une telle tragédie avait eu lieu dans ce pays calme et paisible.

les de ses amis et de ses anciens camarades de classe. «J'ai pu respirer à nouveau lorsque tous

mes amis proches m'ont confirmé qu'ils étaient sains et saufs. Je n'ai qu'un seul ami qui travaillait à

500 mètres du site de l'explosion, mais il n'a pas été blessé», confie-t-il avec émotion.

Le Trifluvien ne cache qu'il aurait beaucoup aimé être à Trondheim, la ville où il a fait ses études, afin de soutenir ses camarades.

«Les Norvégiens sont un peuple très fier. Ils sont sous le choc c'est certain, mais ils restent solidaires et j'aurais aimé pouvoir leur apporter mon soutien», mentionne M. Bettez.

De nombreuses marches avaient d'ailleurs lieu hier à travers le pays afin de soutenir les proches des victimes de l'attentat.

Seulement à Trondheim, une ville pas plus grosse que Trois-Rivières, la marche organisée a attiré pas moins de 20 000 personnes, tandis qu'à Oslo, le centre névralgique de l'attentat, quelque

150 000 personnes se sont réunies.

«Les gens n'ont plus peur, ils sont tristes et ils n'arrivent pas à comprendre les motivations du tueur», explique le Norvégien d'adoption. Cherchant à dresser le portrait du terroriste et à comprendre ce qui a pu le pousser à commettre un tel geste, Maxime Bettez suit de près l'actualité. «J'essaie de m'informer, car comme tout le monde, je veux comprendre ce qui s'est passé», souligne-t-il.

Un tel drame ne décourage toutefois pas le futur étudiant au doctorat à retourner en Norvège. «Je vais aller compléter mon doctorat en Nouvelle-Zélande, mais par la suite, j'aimerais beaucoup retourner en Norvège. J'aime la mentalité des gens et l'ambiance du pays», rapporte Maxime Bettez. •

# Naomi Klein «horriifiée»

Le tireur fait référence à cette auteure canadienne dans son manifeste

**La Presse** - L'auteure canadienne Naomi Klein est «horriifiée» mais non surprise que le tueur norvégien Anders Behring Breivik ait fait allusion à ses livres dans son manifeste. «Il fait partie d'une tradition monstrueuse que j'ai documentée», a-t-elle laissé tomber dans un soupire lorsque *La Presse* l'a jointe.

Dans sa brique de 1500 pages intitulée *2083 Une déclaration européenne d'indépendance*, Breivik exprime sa haine contre les musulmans et les «marxistes culturels», qui menacent selon lui l'avenir des Blancs et du conservatisme en Europe.

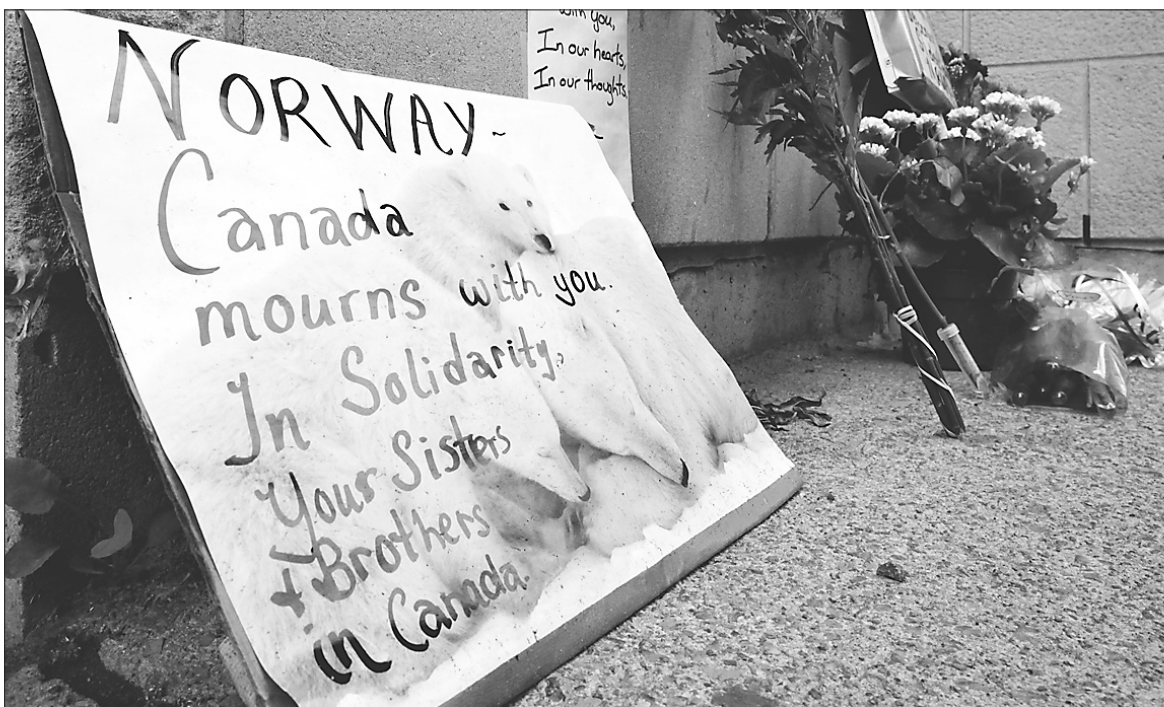
Le document contient plusieurs articles signés «Fjordman», pseudonyme utilisé par un blogueur d'extrême droite norvégien à l'identité inconnue. L'un de ces textes analyse *La stratégie du choc*, un livre de Naomi Klein traduit en 30 langues et vendu à plus de 1 million d'exemplaires. Dans cet ouvrage, la journaliste torontoise et figure de proue du mouvement altermondialiste développe la thèse selon laquelle certaines réformes politiques radicales de droite ont pu être implantées dans des pays à la faveur d'une crise ou d'un désastre qui a plongé la population dans un «état de choc».

«J'ai été absolument horriifiée que quelqu'un ayant commis un acte aussi calculé de terrorisme politique puisse avoir lu mon livre», a dit Naomi Klein hier.

Elle voit un parallèle entre le chapitre où elle relate le massacre de jeunes opposants politiques par la junte militaire en Argentine et l'irruption meurtrière de Breivik dans une réunion de la jeunesse sociale-démocrate norvégienne.

«Cette idée d'éliminer une génération de futurs leaders politiques donne froid dans le dos. Et c'est ce dont je parle dans les premiers chapitres de mon livre sur les dictatures en Amérique latine», dit-elle. L'auteure n'est toutefois pas surprise de voir son œuvre citée par un esprit aussi éloigné d'elle idéologiquement.

«Quand j'ai lancé *La stratégie du choc*, le livre a été extrêmement controversé en Scandinavie. En Suède, il y a même eu une manifestation contre mon livre. Je crois que c'est parce que, dans ces pays fortement sociaux-démocrates, l'extrême droite se sent extrêmement victimisée, car elle est très marginale. Certains d'entre eux avaient un fort complexe de victime et étaient obsédés par *La stratégie du choc*.»



Des messages de sympathie ont été déposés près de l'ambassade norvégienne à Ottawa.

PHOTO: LA PRESSE CANADIENNE

## L'ambassade norvégienne à Ottawa a ouvert un livre de condoléances

**La Presse Canadienne**

**Ottawa** — Les Canadiens peuvent signer un livre de condoléances à l'ambassade de la Norvège à Ottawa, suite à la tuerie survenue vendredi dernier dans ce pays scandinave.

L'ambassade norvégienne à Ottawa a ouvert ses portes au public lundi après-midi pendant deux heures, et compte en faire de même mardi, entre midi et

14 h.

Des dignitaires étrangers et des représentants canadiens ont rendu hommage aux victimes en rédigeant quelques mots de sollicitude dans un livre de condoléances, placé dans une salle de conférence éclairée par une unique bougie blanche.

Parmi les signataires figurent la Chef du protocole du Canada, Margaret Huber, la dignitaire canadienne au rang le plus élevé

lors de visites diplomatiques officielles. Des représentants de plusieurs autres ambassades à Ottawa ont eux aussi signé le livre.

Le chef de la mission diplomatique de la Norvège, Jo Sletbak, a souligné que lui et ses collègues avaient été touchés par les élans de sympathie des Canadiens, qui ont déposé des gerbes de fleurs et des messages sur le trottoir bordant l'ambassade.

# TARIF EMPLOYÉS LINCOLN<sup>+</sup>

## NOUS PARTAGEONS NOS PRIX AVEC VOUS.

**MKX 2011** à traction intégrale

Votre Tarif Employés  
**44 735\$\***

Louez pour seulement  
**528\$†**

Taux de financement à la location de  
**2,99%**

Inclut **3 415\$** en rajustements de prix totaux

Terme de 48 mois. Acompte de 4 999 \$.

FRAIS DE TRANSPORT ET TAXE SUR L'AIR CLIMATISÉ INCLUS.

**Caractéristiques :** Le luxe pour 5 passagers avec 305 ch et MyLincoln Touch<sup>SM</sup>.



**MKT 2011** à traction intégrale et moteur EcoBoost<sup>SM</sup>

Votre Tarif Employés  
**49 119\$\***

Louez pour seulement  
**648\$†**

Taux de financement à la location de  
**3,99%**

Inclut **5 881\$** en rajustements de prix totaux

Terme de 48 mois. Acompte de 6 725 \$.

FRAIS DE TRANSPORT ET TAXE SUR L'AIR CLIMATISÉ INCLUS.

**Caractéristiques :** Le luxe pour 7 passagers avec le rendement énergétique du moteur V6 EcoBoost<sup>SM</sup> de 355 ch.



**NAVIGATOR 2011 4x4**

Votre Tarif Employés  
**69 622\$\***

Louez pour seulement  
**798\$†**

Taux de financement à la location de  
**1,99%**

Inclut **7 128\$** en rajustements de prix totaux

Terme de 48 mois. Acompte de 9 400 \$.

FRAIS DE TRANSPORT ET TAXE SUR L'AIR CLIMATISÉ INCLUS.

**Caractéristiques :** Le luxe grand format sans compromis.



LES MEMBRES COSTCO ADMISSIBLES REÇOIVENT UN RABAI ADDITIONNEL EXCLUSIF DE

**1000\$**

**COSTCO WHOLESALE**  
Sur toute la gamme de véhicules Lincoln 2011<sup>+</sup>

PLUS

**CLUBLINK UN ABONNEMENT plus de golf**

OBTENEZ UN ABONNEMENT GRATUIT DE UN AN NIVEAU OR À CLUBLINK COMME MEMBRE ASSOCIÉ<sup>SM</sup>.

quebeclincoln.ca

BEAUCE AUTO (2000)  
418 774-9801  
BEAUCEVILLE-EST

ALBI FORD  
LINCOLN JOLIETTE  
450 759-7750  
JOLIETTE

FORD LINCOLN  
GABRIEL  
514 487-7777  
MONTREAL

OSTIGUY FORD  
450 658-1717  
RICHELIEU

MORAND FORD  
LINCOLN  
450 632-1340  
SAINT-CATHERINE

DES LAURENTIDES  
FORD  
450 436-2264  
SAINT-JEROME

TROIS-RIVIERES  
FORD LINCOLN  
819 370-3315  
TROIS-RIVIERES

DUPORTAGE FORD  
819 778-2751  
GATINEAU (HULL)

DERAGON AUTO CITE  
450 266-0101  
COWANSVILLE

MONTMORENCY FORD  
LINCOLN  
1 866 781-5986  
BROSSARD

440 FORD LINCOLN  
450 688-9200  
LAVAL

LE CIRCUIT  
FORD LINCOLN  
514 325-4700  
MONTREAL

VAL ESTRIE  
FORD LINCOLN  
819 563-4466  
SHERBROOKE

AUTO REJEAN  
LAPORTE & FILS  
450 773-7070  
SAINT-HYACINTHE

HARDY RINGUETTE  
AUTOMOBILES  
819 874-5151  
VAL D'OR

DES JARDINS AUTO  
COLLECTION  
418 683-4451  
QUEBEC



# ÉCONOMIE

<b>S&amp;P/TSX</b> 13 435,95 -58,68	<b>S&amp;P/TSX VENTURE</b> 2036,63 -22,98	<b>\$ CAN</b> 105,73¢ US +0,37	<b>EURO</b> 1,3595¢ CAN -0,37	<b>DOW JONES</b> 12 592,80 -88,36	<b>S&amp;P 500</b> 1337,43 -7,59	<b>NASDAQ</b> 2842,80 -16,03	<b>PÉTROLE</b> 99,20 -0,67
---	---	--------------------------------------	-------------------------------------	---	--	------------------------------------	----------------------------------

## LICENCIEMENTS CHEZ IQT

# Une facture salée pour les contribuables

Martin Croteau

La Presse

**Montréal** — Subventions perdues, garanties de prêts à honorer, soutien aux travailleurs licenciés, la fermeture sans avertissement des centres d'appels d'IQT coûtera au bas mot des centaines de milliers de dollars aux contribuables québécois.

Lorsqu'on tient compte des sommes que l'entreprise américaine doit au gouvernement, ainsi que les dépenses que celui-ci devra engager pour venir en aide aux quelque 600 employés québécois licenciés, la facture de l'État s'élève déjà autour de 1 million \$. Cette somme ne comprend pas les prestations d'assurance-emploi, et elle pourrait grimper encore davantage si des

travailleurs peinent à se trouver un nouvel emploi ou si IQT doit de l'impôt au fisc.

Emploi-Québec a mis sur pied un comité d'aide au reclassement sur mesure pour les employés des centres d'appels qui ont été mis à la porte il y a 11 jours. Des agents de l'organisme gouvernemental tiennent des rencontres, mettent les travailleurs en contact avec des employeurs potentiels, leur donnent un coup de pouce pour faciliter leur embauche. Ce programme coûte entre 600 \$ et 800 \$ par personne qui en profite.

Nordia, filiale de Bell, doit embaucher plusieurs dizaines d'anciens employés d'IQT, jusqu'à 200 selon certains reportages. Ce n'est toutefois qu'une partie des chômeurs: IQT comptait

450 employés à Laval et 140 autres à Trois-Rivières. Si 200 employés profitent d'une aide du comité de reclassement, Emploi-Québec devra verser environ 150 000 \$.

Emploi-Québec va aussi verser une aide ponctuelle à certains ex-employés d'IQT en vertu du programme de soutien aux travailleurs licenciés collectivement. Les personnes admissibles recevront des prestations qui varient de 660 \$ par mois, pour une personne seule, à 970 \$ pour une personne en couple pour une période pouvant s'étirer jusqu'à deux ans. On ignore pour l'heure combien de personnes vont faire appel au programme, qui risque encore d'augmenter la facture de l'État.

«On pense qu'il y a une bonne partie des employés licenciés qui sont admissibles, mais on ne sait

pas s'ils le seront tous», explique le porte-parole d'Emploi-Québec, François Lefebvre.

### Subventions et garanties

Un autre bras du gouvernement, Investissement Québec, pourrait aussi être forcé de dépenser des milliers de dollars dans la foulée des licenciements collectifs. En 2000, l'organisme gouvernemental s'est porté garant d'un prêt de 665 000 \$ contracté par la société Expertel, qui a été rachetée par IQT. L'entreprise américaine a honoré cette dette pour un temps, mais elle serait en défaut de paiement. Selon une estimation préliminaire, Investissement Québec pourrait être forcé de payer un peu plus de 100 000 \$ pour honorer son engagement.

Ce même organisme a écrit

aux dirigeants d'IQT, la semaine dernière, pour réclamer le remboursement d'une subvention de 670 000 \$ versée à Expertel en 2000.

Rappelons qu'IQT, sous-traitant de Bell, a abruptement fermé ses trois centres d'appels au Canada le 15 juillet. Les quelque 1200 employés de l'entreprise américaine se sont vu montrer la porte sans être payés pour leurs dernières semaines de travail.

La Presse Affaires s'est brièvement entretenue avec l'un des propriétaires d'IQT, Alex Mortman, hier. L'homme d'affaires new-yorkais a simplement affirmé qu'il «regrette» la fin abrupte de ses activités au Canada, mais il a refusé de faire davantage de commentaires. •

## HYPOTHÈQUES ASSURÉES PAR LA SCHL

# Le cap des 500 milliards franchi en 2010

La Presse

**Montréal** — La valeur des prêts hypothécaires assurés par la SCHL a poursuivi sa forte tendance à la hausse l'an dernier, franchissant pour la première fois le cap symbolique des 500 milliards \$.

Selon le plus récent rapport annuel de la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL), le montant des prêts assurés a grimpé de 41 milliards \$ en 2010, pour atteindre 514 milliards \$. Il s'agit d'un bond de 76 % en à peine cinq ans.

Au Canada, les acheteurs de maisons qui versent moins de 20 % comptant doivent souscrire à une assurance de leur prêt hypothécaire. Quelques firmes privées offrent ce service, mais la SCHL, un organisme de la couronne, domine ce marché.

L'ampleur des sommes assurées par la SCHL inquiète Louis Gagnon, professeur de finances à la Queen's School of Business qui suit de près le marché immobilier. «Il est fort probable que lorsque les taux d'intérêt vont se mettre à remonter, il y aura un paquet d'emprunteurs qui ne seront pas capables de faire face à leurs paiements d'hypothèque», a-t-il souligné hier à La Presse Affaires.

«C'est fort possible que, éventuellement, on rencontre des pertes et que la SCHL soit obligée d'essayer ces pertes-là», a-t-il poursuivi.

### Contribuables à risque?

Plus tôt cette année, l'organisme torontois C.D. Howe a publié une étude alarmiste sur les risques auxquels s'expose la SCHL. Selon Finn Poschmann, vice-président à la recherche, la société d'État et par ricochet les contribuables canadiens pourrait perdre «plusieurs dizaines de milliards» advenant un revers important du marché de l'habitation.

C.D. Howe plaide pour un retrait graduel de la SCHL des activités d'assurance hypothécaire, qui pourraient être prises en charge par le secteur privé.

La SCHL a répliqué en insistant sur la solidité des prêts assurés. L'organisme en rajoute dans son rapport annuel publié jeudi dernier.

«La SCHL gère aussi ses risques au moyen de pratiques de souscription prudentes et cohérentes, ce qui inclut l'exigence de preuves qu'un emprunteur est apte et disposé à gérer ses obligations financières», écrit-on.

La SCHL souligne la bonne cote de crédit moyenne des propriétaires ayant contracté une hypothèque à rapport prêt-valeur élevé. Celle-ci a atteint 722 l'an dernier, un score fort acceptable sur l'échelle de 300 à 900 utilisée par l'industrie.

Les responsables de la SCHL n'étaient pas disponibles pour accorder une entrevue à La Presse Affaires, hier. •



PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

## Humanob s'installe

L'entreprise Humanob a récemment ouvert son bureau dans le parc technologique de Trois-Rivières. L'entreprise, fondée par Rhéal Desjardins, est une communauté web dédiée à l'emploi qui a pour objectif de «créer le monde de demain et d'aider à l'humanisation de la gestion des personnes dans les organisations». Il s'agit du deuxième quartier général en Mauricie pour l'entreprise québécoise dont le siège social est à Québec. Humanob compte s'adresser sans détour aux principaux enjeux vécus par les professionnels RH dans les organisations pour la satisfaction des employeurs et des employés. Sur la photo, on reconnaît Stéphane Turcot, directeur général, Stéphane Landry, directeur des technologies de l'information, François Bernier, développeur web et Jonathan Grenier, développeur web.

## Research In Motion abolira 2000 emplois en 2011

**Toronto (PC)** — Research In Motion supprimera cette année 2000 emplois, soit quelque 11 pour cent de sa main-d'oeuvre mondiale. La compagnie souhaite ainsi réduire ses coûts dans un marché des téléphones intelligents et des tablettes électroniques de plus en plus concurrentiel voyant les consommateurs se tourner de façon croissante vers les produits Apple et Android.

Le fabricant des téléphones

intelligents BlackBerry en a fait l'annonce hier, environ un mois après avoir fait part de son intention de réduire son personnel. Il n'avait alors pas donné de précision quant au nombre d'emplois éliminés.

Il s'agit de la plus importante vague de licenciements de l'histoire de RIM. Elle survient après plusieurs années de croissance rapide. «La réduction de la main-d'oeuvre est une étape prudente et

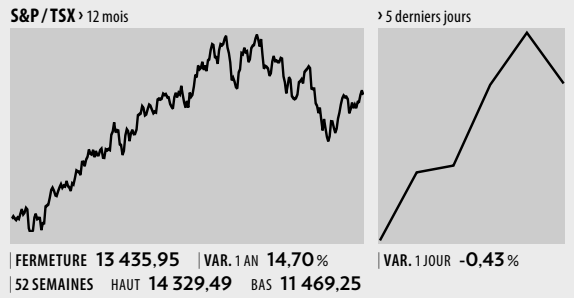
nécessaire pour le succès à long terme de la compagnie», a indiqué RIM dans un communiqué de presse, hier matin, juste avant l'ouverture des marchés.

«Le nombre d'employés a presque quadruplé dans les cinq dernières années», a souligné la compagnie.

RIM, dont le siège social se trouve à Waterloo, en Ontario, emploie actuellement quelque 19 000 personnes. •

# BOURSE DE TORONTO

En tout temps, consultez les cotes boursières en direct sur [lapresseaffaires.com](http://lapresseaffaires.com)



## SOUS-INDICES

	FERMETURE	VAR (%)
Consom. autre	1 016,61	-1,17
Consom. courante	1 779,74	-0,13
Énergie	3 157,80	0,03
Finance	1 694,77	-0,46
Industrielles	1 371,37	-0,20
Matériaux	3 938,46	-0,74
Santé	799,64	-1,16
Services publics	1 936,99	-0,14
Technologies	150,36	-2,77
Télécoms	929,29	-0,39

## LES 10 PLUS ACTIFS

	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
BOMBARDIER (BBD.B)	21 795 520	5,94	-2,94
SINO-FOREST (TRE)	13 963 971	6,36	22,54
URANIUM ONE (UUU)	9 083 956	3,69	5,13
ZARLINK SEMICON. (ZL)	5 053 339	3,65	-2,67
LUNDIN MINING (LUN)	4 639 501	6,97	1,60
KINROSS GOLD (K)	3 666 030	16,42	-1,62
LAKE SHORE GOLD (LSG)	3 375 629	2,35	-1,67
CARPATHIAN (CPN)	2 973 765	0,63	-4,55
QUADRA FNX (QUX)	2 923 584	15,89	5,51
BANQUE ROYALE (RY)	2 739 723	52,82	-0,81

## TITRES GAGNANTS

EN %	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
WILMINGTON (WCM.A)	22 183	3,65	55,32
SINO-FOREST (TRE)	13 963 071	6,36	22,54
TUCKAMORE CAP. (TX)	3 000	0,55	22,22
INSPIRATION MIN. (ISM)	586 600	0,27	17,39
TRANSATLANTIC (TNP)	12 075	1,60	15,11

EN \$	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
WILMINGTON (WCM.A)	22 183	3,65	1,30
PETROMINERALE (PMG)	1 203 997	31,74	1,26
SINO-FOREST (TRE)	13 963 071	6,36	1,17
RITCHE BROS AUC. (RBA)	85 678	27,21	0,87
FIRST QUANTUM (FM)	359 047	140,00	0,83

## TITRES PERDANTS

EN %	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
SEMBIOSYS GENETIC (SBS)	91 000	0,04	-50,00
ESPIAL GROUP (ESP)	10 000	0,75	-25,00
CIPHER PHARMACEUT (DND)	4 000	0,80	-20,00
TRANZEO WIRELESS (TZT)	275 950	0,17	-17,50
BIOWEST THER. (BWE)	18 600	0,17	-15,00

EN \$	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
FAIRFAX FINAN. (FFH)	5 222	378,70	-8,17
IMAX (IMX)	99 565	23,60	-3,50
ALLIED NEVADA G. (ANV)	341 044	37,25	-1,78
LULULEMON ATH. (LLL)	93 744	58,55	-1,64
AGNICO-EAGLE (AEM)	616 209	58,63	-1,49

# L'or pourrait dépasser 2000 \$US l'once

La Presse Canadienne

Toronto — Les consommateurs paieront plus pour les bijoux en or au cours des prochains mois, alors que le prix du précieux métal pourrait dépasser le seuil de 2000 \$US l'once, soutiennent des analystes.

L'or a établi un sommet record de 1619 \$US l'once, hier, et plusieurs experts estiment que le cours du lingot pourrait atteindre 2000 \$US aussi tôt que l'année prochaine.

La valeur de l'or est souvent vue comme un baromètre de la confiance dans l'économie mondiale et a été longtemps la préférée des investisseurs cherchant à minimiser les risques. Quand les investisseurs deviennent anxieux, ils se tournent vers l'or, une valeur refuge. Cela fait grimper le prix du précieux métal, qui a presque doublé au cours des trois dernières années, par rapport à son niveau de 880 \$ l'once au début de 2009.

L'analyste John Kurgan, de Lind-Waldock, a souligné la perte de confiance dans les devises américaine et européenne qui a incité les investisseurs à trouver refuge dans le secteur aurifère.

Mais Craig Wright, économiste en chef à la Banque Royale, a affirmé que l'institution prévoit que le prix de l'or quittera les sommets records bientôt, alors que les pays semblant en grande difficulté arriveront à gérer leurs dettes à long terme.

L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers et s'appliquant aux modèles Sierra (TC107531SA) et Terrain (TL26R7A) 2011. Les modèles illustrés peuvent comprendre certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. 1. L'ajustement de prix comprend le rabais consenti aux employés (avant les taxes) et, le cas échéant, un crédit pour la livraison au concessionnaire (avant les taxes) et est destiné aux particuliers seulement. Autres crédits de livraison offerts sur la plupart des modèles. Le montant du rabais consenti aux employés est établi selon le PDSF du véhicule (exclut les frais d'immatriculation et d'assurance, les frais liés à l'inscription au RDPRM, les droits et les taxes). Les concessionnaires peuvent établir leurs propres prix. Le montant réel économisé dans le cadre de l'événement « Prix des employés » variera selon les prix de vente antérieurs établis par votre concessionnaire. Le rabais consenti aux employés s'applique à l'achat ou à la location d'un modèle admissible neuf 2011 ou 2012 livré entre le 6 juin 2011 et le 31 août 2011 chez les concessionnaires du Canada participants. Véhicules non admissibles: Savana de GMC. Une commande ou un échange entre concessionnaires peuvent être requis. Certains modèles 2011 sont offerts en quantités limitées. Détails auprès de votre concessionnaire GM. 2. Transport (1 450 \$) et taxe de climatisation (100 \$) inclus, si applicable. Immatriculation, assurance, frais liés à l'inscription au RDPRM, droits et taxes en sus. À l'achat d'un Terrain, un total de 182 paiements effectués aux deux semaines, à un taux de financement variable de 3% pour un terme de 84 mois, sur approbation de crédit des services de financement TD. Exemple: basé sur un financement de 26 789 \$ à un taux annuel de 3% et amortissement sur 84 mois, le paiement s'élève à 164 \$ aux deux semaines. Le coût d'emprunt est de 3 059 \$, et l'obligation totale est de 29 848 \$. Le rabais de 13 000 \$ est applicable au modèle Sierra SLT, 4x4 à cabine allongée (TK107531SD). 3. À la location d'un Sierra, paiements mensuels basés sur une location de 48 mois, à un taux de location de 0,99%. Inclut un rabais à la livraison de 8 000 \$. Le rabais à la livraison est un crédit de concessionnaire par le fabricant et est offert aux particuliers seulement. Limite annuelle de 29 000 km; 0,20 \$ par kilomètre excédentaire. Sur approbation de crédit de la Financial Inx Corporation. Les versements mensuels peuvent varier selon la valeur du versement initial ou du véhicule d'échange. Première mensualité exigible à la livraison. Aucun dépôt de sécurité requis. Ces offres sont exclusives aux concessionnaires du RMAQ Québec (excluant la région de Gatineau - Hull) et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants (visitez primegroupeudiants.ca) et de GM Mobilité. La GMCL se réserve le droit de modifier, de prolonger ou de supprimer ces offres, en tout ou en partie, à tout moment et sans préavis. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire, composez le 1 800 463-7463 ou visitez gm.ca.

# L'ÉVÉNEMENT PRIX DES EMPLOYÉS<sup>1</sup> GMC

DES RABAIS  
ALLANT JUSQU'À  
**13 000 \$<sup>2</sup>**



LOCATION  
48 MOIS  
**359 \$<sup>3</sup>** PAR MOIS  
MISE DE FONDS  
**0 \$**

## GMC SIERRA SL À CABINE ALLONGÉE

Comprenant transport et taxe de climatisation.



## TERRAIN SLE

PRIX À L'ACHAT  
**26 798 \$<sup>2</sup>**

FINANCEMENT À  
L'ACHAT 84 MOIS  
**164 \$<sup>2</sup>** AUX DEUX SEMAINES  
MISE DE FONDS  
**0 \$**

Comprenant transport et taxe de climatisation.

**50 JOURS, 50 DESTINATIONS**  
**TANGUAY**

**21 JUILLET**  
**Nicole Dignard de Québec**  
a gagné le voyage à **Nice**

**22 JUILLET**  
**Hélène Coulombe de Lévis**  
a gagné le voyage en **Suisse**

**Le Nouvelliste**  
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

2648120-P

**GM** LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS  
**5 ANS** GARANTIE LIMITÉE SUR LES COMPOSANTS DU GROUPE MOTOPROPULSEUR  
**160 000 KM** ASSISTANCE ROUTIÈRE  
TRANSPORT DE COURTOISE

\* SELON LA PREMIÈRE ÉVENTUALITÉ. CAMIONS POUSS MOYEN EXCLUS. DÉTAILS SUR LA GARANTIE LIMITÉE CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE.

[offresgmc.ca](http://offresgmc.ca)



# Un aréopage d'éminents mathématiciens débarque à Trois-Rivières

L'UQTR reçoit l'un des plus importants regroupements scientifiques de son histoire

Guillaume Jacob

guillaume.jacob@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — L'Université de Québec à Trois-Rivières reçoit de la grande visite cette semaine. Des dizaines d'éminents mathématiciens provenant de 14 pays sont sur le campus pour assister au 17<sup>e</sup> Congrès international des équations aux différences finies.

«C'est un des plus importants regroupements scientifiques que l'UQTR ait reçus depuis sa fondation», affirme avec enthousiasme Adel F. Antippa, professeur au département de physique de l'UQTR. Parmi les congressistes, on retrouve notamment le père de la théorie moderne du chaos, le chercheur ukrainien Aleksandr Sharkovsky.

Après Riga, Los Angeles, Munich et Istanbul, le congrès se

tient pour une première fois au Canada. Et s'il se déroule à Trois-Rivières, c'est en grande partie grâce au travail acharné du professeur Antippa et d'une poignée de ses étudiants. «Ce n'est pas commun de voir des étudiants être impliqués d'aussi près dans l'organisation de ce genre de congrès», note Jérémie Mathieu, étudiant en physique et trésorier du comité organisateur. Les congressistes sont agréablement surpris de voir à quel point on est partie

prenante de l'organisation.»

Le président de la société scientifique qui chapeaute le congrès, Jim Cushing, a d'ailleurs souligné le grand rôle joué par les étudiants. En retour, ceux-ci ont une chance rare de côtoyer pendant quelques jours les sommités mondiales de leurs champs d'études. «C'est une expérience enrichissante», affirme Jérémie Gobeil, étudiant en charge de l'organisation. Ça nous apprend à travailler avec le monde professionnel.»

## Les équations aux différences finies...?

Les équations aux différences finies sont une branche d'étude fondamentale des mathématiques qui trouve des applications bien concrètes dans plusieurs sphères d'activité: génie, informatique, économie, médecine, etc. «Ces équations sont utiles lorsqu'on veut modéliser un système», explique Louis Marchildon, professeur de physique à l'UQTR. Elles sont notamment utilisées dans la programmation des appareils d'imagerie médicale.»



PHOTO: ÈVE GUILLEMETTE

Le président de la Société internationale des équations aux différences finies, Jim Cushing, a signé le livre d'or de la Ville de Trois-Rivières. On le voit ici entouré de Louis Marchildon, professeur à l'UQTR et Fernand Lajoie, conseiller du district des Estacades et maire suppléant de la Ville.

## Tourisme académique

Le professeur Antippa croit que Trois-Rivières a plusieurs atouts pour devenir un lieu prisé pour les congrès scientifiques. «La taille moyenne de la ville est un avantage, car on évite ainsi les problèmes de congestion. Avec le fleuve et la beauté du centre-ville, le cadre est idéal pour un séjour réussi.» Seul bémol: l'absence d'aéroport international.

Par ailleurs, le présent congrès international a permis à l'UQTR de se rompre à l'organisation de tels événements. Et au dire d'Adel F. Antippa, les congressis-

tes seraient impressionnés par la qualité de l'organisation.

«On a maintenant des ambassadeurs qui parleront de l'expérience qu'ils ont vécue ici partout à travers le monde.»

Lors d'une allocution à l'hôtel de ville hier, le président de la Société internationale des équations aux différences finies, Jim Cushing, a souligné que les congrès de la société s'étaient déroulés dans bon nombre d'endroits magnifiques par le passé.

«Trois-Rivières ne fait pas exception», a-t-il tenu à souligner.

## INTERNATIONAL DES FEUX LOTO-QUÉBEC À LA RONDE

# Une Trifluvienne parmi les juges

Christine Mercure doit évaluer chacun des huit feux en compétition

Martin Francoeur

martin.francoeur@lenouvelliste.qc.ca

**Montréal** — D'aussi loin qu'elle se souvienne, Christine Mercure a toujours aimé les feux d'artifice. Encore aujourd'hui, elle considère que c'est son cœur d'enfant qui l'a poussée à soumettre sa candidature pour devenir membre du jury pour l'International des feux Loto-Québec, la plus célèbre des compétitions pyrotechniques. Et son cœur d'enfant l'a bien servi, puisqu'elle fait partie du club sélect de 19 personnes qui ont pour tâche d'évaluer chacun des feux.

La Trifluvienne, installée temporairement à Montréal, a franchi avec succès les étapes de sélection pour la composition du jury de l'International des feux Loto-Québec, présenté à La Ronde pour une 27<sup>e</sup> année. Au départ, il y avait environ 500 candidatures. Elle a fait partie des quelque 60 qui ont eu droit à une entrevue.

«J'avais envoyé ma candidature



PHOTO MARTIN FRANCOEUR

Christine Mercure, de Trois-Rivières, fait partie du jury de l'International des feux Loto-Québec.

à la dernière minute. Mais quand j'ai appris que j'avais été sélectionnée pour l'entrevue, j'étais vraiment contente. J'avais confiance. Je savais que je pouvais bien faire en entrevue», explique-t-elle.

Et elle avait drôlement raison. Deux jours plus tard, on lui confirmait qu'elle allait faire partie de ce jury.

«C'est tellement fait pour moi une tâche comme ça! J'aime tellement les feux d'artifice. Ça vient me chercher dans mon cœur d'enfant! Ça fait des années que j'assiste aux plus gros feux. Je faisais souvent la navette pour venir voir les feux ici à La Ronde», explique-t-elle.

En se retrouvant au sein du jury, Christine Mercure a fait la connaissance de dix-huit autres personnes, toutes aussi passionnées qu'elle. «Je pensais que j'étais gaga dans ma passion pour les feux d'artifice mais je me suis

rendu compte que je n'étais pas la seule», remarque la Trifluvienne en riant. Elle apprécie son expérience au point d'en appréhender la fin à chaque soirée de feux qui se termine.

Selon elle, les spectacles pyromusicaux qui se retrouvent en compétition à La Ronde réservent toujours de belles surprises au public comme aux membres du jury. «D'une fois à l'autre, il y a toujours de la nouveauté. C'est ça que j'aime des feux. La capacité des artificiers et des concepteurs d'être créatifs, de jouer avec des nouvelles pièces, des nouveaux effets. L'audace est aussi quelque chose qui me plaît beaucoup», indique-t-elle. Elle dit apprécier cet «art à grand déploiement», qui nécessite préparation et minutie.

La juge ne s'en cache pas: il lui arrive que des moments bien précis dans l'un ou l'autre des feux qui sont présentés dans le cadre de l'International des feux Loto-Québec lui arrachent les larmes. «Il y a des moments uniques, où ça devient très intense. Ça devient tellement beau qu'on a l'impression d'être très privilégié d'assister à un moment comme celui-là.»

Et quelles sont les qualités d'un bon juge pour une compétition pyrotechnique? Christine Mercure n'hésite pas pour dire qu'il faut de l'impartialité – si un pays choisit une trame sonore plus rock et qu'un juge n'aime pas le rock, cela ne doit pas affecter son

jugement. Il faut aussi de la concentration – on serait mal avisé d'être en train d'écrire pendant qu'une pièce extraordinaire livre ses couleurs. Ajoutons à cela de la mémoire – il faut bien se souvenir des prestations précédentes pour être constant dans la notation. Mais surtout, estime Christine Mercure, il faut une sensibilité, une capacité d'apprécier le beau. «Il faut avoir un cœur d'enfant, je pense», ajoute-t-elle.

Évidemment, le fait d'être juge donne droit à quelques petits privilèges intéressants, à défaut d'être rémunéré. Chaque membre du jury peut profiter de chaque journée de feux à La Ronde avec un invité, avec accès aux manèges toute la journée. Le stationnement est gratuit pour ceux et celles qui s'y pointent en voiture et on leur offre aussi des rabais dans les restaurants du parc d'amusement.

«Ce qui est surtout bon à savoir, c'est que tout le monde peut devenir membre du jury. Moi, je le vois comme un honneur», explique-t-elle. Tellement qu'elle n'a pas hésité à prendre congé à son travail les samedis pour pouvoir remplir son mandat de membre du jury.

«Je reste convaincue qu'ils ont fait une très bonne affaire en me prenant», conclut-elle avec un sourire en coin.

*L'International des feux Loto-Québec se poursuit les mercredis et samedis jusqu'au 30 juillet.*

**Résultats des tirages du : 2011-07-25**

**Loto 6/49**  
4 5 8 10 R  
♦ ♣ ♥ ♠

**Triplez**  
18 20  
25 29 35

**banco**  
06 10 12 13 15 16 19 34 45 46  
47 48 49 50 51 52 53 57 61 68

**La Quotidienne**  
3 587  
4 8552

**Astro** Jour - Mois - Année - Signe  
27 DÉCEMBRE 04 BALANCE

**Extra** 8051952

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.



# PRIX EMPLOYÉS



**BARB T.**  
Directrice,  
Programmes d'entretien

**BRYAN V.**  
Technicien

**ADEKEMI S.**  
Analyste financière

## PARTAGEZ NOTRE PASSION, PARTAGEZ NOS PRIX.

JUSQU'À  
**12 000\$**

EN RAJUSTEMENTS DE PRIX<sup>†</sup>

F-250 XLT 4x4 2011 à cabine double équipé d'un moteur diesel



Gagnant du prix pour la sécurité de  
**INSURANCE INSTITUTE  
FOR HIGHWAY SAFETY**

modèle SE illustré

La toute nouvelle **FOCUS S** berline 2012

### MEILLEUR CHOIX SÉCURITÉ<sup>1</sup>

Rajustement PRIX EMPLOYÉS.....652 \$\*

Votre Prix Employés

**16 897\$\***

Frais de transport et taxe sur l'air climatisé inclus



5,5 L/100 km SUR ROUTE<sup>‡</sup>  
7,8 L/100 km EN VILLE<sup>‡</sup>

- Moteur TI-VCT à 4 cylindres de 2,0 L écoénergétique perfectionné
- Obturateurs actifs de calandre • Climatisation

**FIESTA S** berline 2011

### MEILLEURE PETITE VOITURE (DE MOINS DE 21 000 \$)

Rajustement PRIX EMPLOYÉS.....453 \$\*

Votre Prix Employés

**13 996 \$\***

Frais de transport inclus



5,3 L/100 km SUR ROUTE<sup>‡</sup>  
7,1 L/100 km EN VILLE<sup>‡</sup>

- Moteur TI-VCT de 1,6 L développant 120 ch. • 7 sacs gonflables de série
- Contrôle électronique de stabilité AdvanceTrac®



Les concessionnaires Ford du Québec.  
Chaudement impliqués dans votre été.



Montez à bord.

| quebecford.ca |

Obtenez votre **PRIX EMPLOYÉS** dès aujourd'hui, seulement chez votre concessionnaire Ford.

LES ACHETEURS AMISÉS LISENT LES PETITS CARACTÈRES. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Ces offres, d'une durée limitée, peuvent être annulées en tout temps sans préavis. L'offre Prix Employés (le « Prix Employés ») est en vigueur du 16 juin au 31 août 2011 (la « période du programme ») et s'applique à l'achat ou à la location de la plupart des véhicules Ford et Lincoln 2011 et 2012 neufs, à l'exception des modèles 2011 et 2012 suivants : tous les modèles à chassis-cabines et fourgons tronqués, F-150 Raptor ainsi que Mustang Boss 302. Le Prix Employés s'applique au programme négocié avec les TOA. Le véhicule neuf doit être commandé à l'usine ou livré chez votre concessionnaire Ford participant durant la période du programme. Cette offre peut être combinée à la plupart des autres offres au détail de Ford Canada faites aux consommateurs et qui sont en vigueur au moment soit de la commande à l'usine, soit de la livraison, mais non des deux. Le Prix Employés ne s'applique pas aux véhicules ayant droit à l'assistance-compétitivité des prix, à la réduction de prix aux gouvernements, au programme de primes pour parcs commerciaux, aux primes pour la location quotidienne, ni aux Plans AXZ/D/F. La Focus 2012 a obtenu la cote la plus élevée, lors des tests de résistance aux collisions frontales, latérales, de capotage et arrière et lors de tests de contrôle de stabilité électronique de série. Pour obtenir de plus amples renseignements, veuillez visiter [ils.org](http://ils.org). \*Cotes de consommation de carburant estimatives pour la Focus S 2012 équipée d'un moteur 2,0 L 4 cyl. et d'une boîte manuelle, la Fiesta S 2011 équipée d'un moteur 1,6 L 4 cyl. et d'une boîte manuelle. Les cotes de consommation de carburant sont établies selon des méthodes d'essai approuvées par Transports Canada. La consommation réelle peut varier en fonction des conditions routières, du chargement du véhicule et des habitudes de conduite. \* Achetez l'un des véhicules neufs suivants : Focus S 2012 / Fiesta S 2011 pour 16 897 \$ / 13 996 \$ après déduction du rabais du fabricant total de 652 \$ / 453 \$. Le rajustement total est une combinaison de l'inscription au PDP/PM, tous les frais ou taxes au profit de l'environnement et toutes les taxes applicables. Tous les prix sont appliqués à partir du prix de détail suggéré par le constructeur (PDSO). Montant indiqué pour le F-250 XLT 4x4 2011 à cabine double équipé d'un moteur diesel. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer moins cher. Offre d'une durée limitée. Consultez votre concessionnaire pour tous les détails ou appelez le Centre des relations avec le client Ford au 1 800 965-3673. © 2011 Ford du Canada Limitée. Tous droits réservés.



## Votre emploi idéal vous attend peut-être à deux pas d'ici.

Il est facile de trouver un emploi génial lorsque vous utilisez nos outils de transition de carrière. Vous pouvez être informé des nouveaux postes vacants en créant des alertes-emploi ou en vous abonnant aux fils Twitter pertinents. Vous pouvez également comparer les caractéristiques uniques de chaque entreprise en consultant nos profils d'employeurs détaillés. Workopolis vous permet de trouver un emploi sans même chercher!



Nous diffusons via Twitter les dernières occasions d'emploi dans toutes les régions. Utilisez votre lecteur de code QR pour obtenir plus d'infos.

Visitez [workopolis.com](http://workopolis.com) dès maintenant.

**WORKOPOLIS**  
Mettez-vous en lumière

# ARTS ET CULTURE

## Le beau temps ne nuit pas aux musées



**GENEVIÈVE BEAULIEU VEILLEUX**  
genevieve.beaulieu-veilleux@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — La chaleur et le beau temps des derniers jours ne semblent pas avoir ralenti l'activité dans les divers musées de la région. Au contraire, plusieurs responsables affirment avoir augmenté leur nombre d'entrées et être satisfaits de la saison estivale jusqu'à présent.

Dame Nature ne rend pas seulement heureux les vacanciers, mais aussi les établissements muséaux de la région. Robert Trudel, directeur de la Cité de l'énergie, note une augmentation de l'achalandage par rapport à pareille date l'an dernier. Les visiteurs seraient 30 % plus nombreux à fréquenter le musée de Shawinigan. Selon le directeur, les installations extérieures comme les jardins fleuris et les tables à pique-nique sont populaires par les temps qui courent. «Les gens savent qu'il y a de l'air climatisé aussi à l'intérieur du musée», poursuit M. Trudel. Le responsable prétend donc que le beau temps qui perdure ne nuit pas à la rentabilité de son établissement.

Jean-François Royal, directeur du Musée des religions du monde, se dit fort heureux de ce début de saison estivale. «Nous connaissons une saison exceptionnelle et notre clientèle a augmenté de



Des visiteurs à l'exposition permanente de Boréal.

PHOTO: OLIVIER CROTEAU

200 % depuis 2009», s'exclame-t-il. En effet, l'an dernier, l'impor-

tante campagne publicitaire de l'exposition *À la vie, à la mort* avait

permis au musée d'attirer de nombreux visiteurs. «On a comptabilisé environ 400 entrées en 2009 et jusqu'ici on est rendu à près de 1200 pour le mois de juillet», poursuit-il. Le directeur affirme que les premiers beaux jours du printemps ont amené un léger ralentissement de l'achalandage. Toutefois, la saison va désormais bon train et le bilan est des plus satisfaisants, raconte M. Royal. Selon lui, les gens viennent au musée beau temps comme mauvais temps, mais pour des raisons différentes. Contacté la semaine dernière par *Le Nouvelliste*, le directeur affirmait alors qu'il était certain de voir des visiteurs à son musée malgré la semaine de canicule annoncée. M. Royal explique aussi que le beau temps est un atout pour les touristes de l'extérieur qui doivent parfois faire de longues heures de route pour se rendre à destination. «On a eu des gens de Montréal récemment et c'est toujours plus agréable pour eux de conduire sous le soleil», mentionne-t-il.

Pour Valérie Bourgeois, directrice de Boréal, le beau temps semble sans aucun doute un atout. La responsable explique que le musée est privilégié puisqu'il est constitué à la fois d'attraits intérieurs et extérieurs. «Certains visiteurs viennent uniquement pour notre terrasse avec vue sur le fleuve!», lance-t-elle fièrement. Lors de l'appel du *Nouvelliste*, la directrice nous a mentionné que toute la marchandise du bistro du musée avait été écoulée sur l'heure du midi. «Depuis la fin des classes, on remarque beaucoup

de monde, des groupes scolaires, des familles et des touristes», observe Mme Bourgeois. Elle affirme que c'est près de 850 personnes qui franchissent les portes de Boréal chaque semaine. «La piste cyclable qui se prolonge tout près de notre musée est aussi un incitatif pour les passants à venir s'arrêter au musée par beau temps», note-t-elle.

Du côté du Musée québécois de culture populaire, Benoît Gauthier, directeur, ne croit pas qu'il y ait véritablement une incidence entre la température et l'achalandage dans son musée. «Notre clientèle est constituée de touristes à 90 % et la grande majorité de ces visiteurs ont le musée comme destination principale», déclare-t-il.

Ainsi, que le soleil plombe ou qu'il pleuve à boire debout, le directeur soutient que les visiteurs seront sensiblement du même nombre au sein de son établissement. •

## 120 000 \$ pour animer les rues de Shawinigan

**Shawinigan (GV)** — La Corporation culturelle de Shawinigan a hérité d'un montant de 120 000\$ pour aider à l'animation des centres-villes.

Une résolution en ce sens a été adoptée à la séance du conseil municipal en juin. Elle précise que cette somme est versée «pour l'animation sur la Place du marché et sur les artères commerciales des secteurs Grand-Mère et Shawinigan-Sud».

Il s'agit d'une première, mais la présidente de la Corporation culturelle de Shawinigan, Josette Allard-Gignac, indique qu'il s'agit d'une mission naturelle.

«Nous sommes les chefs de file en culture, alors l'animation des centres-villes fait partie de notre mandat», commente-t-elle. «Nous travaillons en concertation avec les gens d'affaires et pour le moment, c'est bien parti.»

La plus importante partie de ce budget est réservée pour la Place

du marché, que la Ville souhaite transformer en lieu de rassemblement central. Au lancement des activités lors de la fin de semaine du 17 juin, les propriétaires de terrasses de la 5<sup>e</sup> Rue ont brassé de bonnes affaires. Des rendez-vous sont prévus tout au long de l'été pour attirer la population au cœur du centre-ville.

Dans le secteur Shawinigan-Sud, la Corporation culturelle prendra en charge les premières parties du Sud en fête. Des spectacles sont prévus à l'Horloge du millénaire à tous les jeudis, jusqu'au 25 août. La formule avait remporté un impressionnant succès l'an dernier.

Du côté du secteur Grand-Mère, des fêtes familiales seront organisées cet été et un marché de Noël se dessine également.

Le geste de la Ville doit être interprété comme une volonté de poursuivre son implication pour animer les artères des trois prin-

cipaux secteurs.

«Quand on dépense 2,7 millions \$ pour la Place du marché, c'est toujours intéressant de pouvoir l'animer», commente le maire, Michel Angers. «Nous travaillerons en étroite collaboration avec les gens d'affaires, mais nous devons aussi utiliser notre Corporation culturelle pour l'animation.»

«Nous allons essayer d'amener du monde. À partir de là, le travail des commerçants, c'est de faire entrer ces visiteurs chez eux pour qu'ils dépensent.»

M. Angers mentionne que si l'expérience s'avère concluante et que le milieu des affaires continue à l'alimenter en idées pour égayer les artères commerciales, le conseil municipal ne fermera sûrement pas la porte à une bonification d'enveloppe pour l'animation de ces trois pôles au cours des prochaines années.

«Si les gens accrochent au passage cet été, ça nous donne une

plus-value et c'est bon pour tout le monde», rappelle le maire. •

Place **BIERMANS** CINÉMA  
Horaires du 22 au 28 juillet 2011  
539.8899

**HARRY POTTER ET LES RELIQUES DE LA MORT - PARTIE 2 - 3D (GDJE)**  
Tous les jours: 12h50 - 15h25 - 18h50 - 21h25  
Couche-tard Ven. & Sam.: 0h00

**CAPITAINE AMÉRICA: LE PREMIER VENGEUR - 3D (GDJE)**  
Tous les jours: 12h50 - 15h20 - 18h50 - 21h20  
Couche-tard Ven. & Sam.: 23h50

**AMIS MODERNES (GDJE)**  
Tous les jours: 13h00 - 15h25 - 19h00 - 21h25  
Couche-tard Ven. & Sam.: 23h40

**TRANSFORMERS 3 - 3D (GDJE)**  
Tous les jours: 12h30 - 15h30 - 18h30 - 21h30  
Couche-tard Ven. & Sam.: 0h20

**HARRY POTTER ET LES RELIQUES DE LA MORT - PARTIE 2 (GDJE)**  
Tous les jours: 12h55 - 15h30 - 18h55 - 21h30  
Couche-tard Ven. & Sam.: 0h05

**BAGNOLES 2 (G)**  
Vendredi au Mardi: 12h55 - 15h15 - 19h05

**MÉCHANTS PATRONS (13+LV)**  
Tous les jours: 21h15  
Couche-tard Ven. & Sam.: 23h20

**WINNIE L'OURSON (G)**  
Tous les jours: 13h10 - 15h00 - 16h40

**LE GARDIEN DU ZOO (G)**  
Tous les jours: 19h05 - 21h20  
Couche-tard Ven. & Sam.: 23h35

**LE SENS DE L'HUMOUR (G)**  
Tous les jours: 13h00 - 15h15 - 19h00 - 21h15  
Couche-tard Ven. & Sam.: 23h30

**STARBUCK (G)**  
Merc. & Jeu.: 12h55 - 15h15 - 19h05 - 21h20

**ALLEZ [le] VOIR ... c'est un FILM TELLEMENT DRÔLE!**  
Gilbert Rozon, Juste pour rire en direct

Des **CRÉATEURS** de **DE PÈRE EN FLIC**

**le sens de l'humour**

**MICHEL CÔTÉ**

**LOUIS-JOSÉ HOUDE**

**BENOÎT BRIÈRE**

Ne manquez pas le making-of à TVA demain à 21h

UN FILM DE **ÉMILE GAUDREAU**  
ÉCRIT PAR **ÉMILE GAUDREAU** **BENOÎT PELLETIER** **DENISE ROBERT** **DANIEL LOUIS**

**À L'AFFICHE PARTOUT**

# Gens d'ici

Roland Paillé .gensdici@lenouvelliste.qc.ca



Sur la première rangée, on aperçoit Chantal Normand, France Mercier, Dr Mario Gendron (Jules César) et Josée Parent; et sur la seconde rangée : Dr Martin Delisle, Pierrette Fortin, Louise Ouellet, Anick Parent, Cynthia Meilleur, Annie Girardeau, Suzie Despars, Yolande Roy, Danielle Cloutier, Karine Doyon et Marie-Josée Maurais.

## Paraîtrait quee...

Il y avait fête samedi après-midi au Port Saint-François alors que la famille **GODIN** célébrait le retour d'Afghanistan de **GENEVIÈVE GODIN MASSICOTTE**, caporal paramédic, fille de **RENÉE** et petite-fille du patriarche **GASTON**, président fondateur de la Fédération de ski nautique, récemment intronisé au temple de la Renommée. Il s'agit de la famille Godin qui avait une école de ski nautique et qui donnait des spectacles dans la piscine du Parc de l'exposition en 1975...

\*\*\*

Récemment, le personnel du dentiste **MARIO GENDRON**

s'est réuni pour fêter ses 20 ans de carrière. Question de rendre la chose originale et rigolote, on a opté pour une formule «à la romaine», le «doc» devenant le temps de cette fête **JULES CÉSAR**...

\*\*\*

**CHANTAL NORMAND** du bureau du **Dr MARIO GENDRON** m'a raconté qu'à chaque été, on organise une dégustation de vins et fromages à laquelle participent tous les membres du personnel avec conjoint ou conjointe. Mais cette année, on y est allé pour un déguisement romain. «On s'est donc retrouvé **JULES CÉSAR** et ses romains», dit en riant Chantal...



Des proches de Berthe Bordeleau Lefebvre ont tenu à souligner ses 103 ans. On la voit entourée de cinq de ses six enfants : Marcel, Réal, Gisèle, Normand et Michel.

\*\*\*

Lors d'une conférence de presse récente du Grand Prix de Trois-Rivières, le conseiller municipal de Trois-Rivières, **MICHEL VEILLETTE**, a mentionné qu'il avait déjà fait de la course automobile...

\*\*\*

Dans le cadre du Défi-santé 2011 de la Maison des greffés du Québec, **JACQUES ADAMS** et **MARIE PAULE GAUTHIER** de la région faisaient partie d'un groupe de quelque 95 cyclistes de toutes les régions du Québec qui ont parcouru la distance séparant Longueuil de Québec en deux jours, tout en ramassant 125 000 \$. Cette somme permettra à la Maison des greffés du Québec de continuer à jouer son rôle crucial auprès des milliers de greffés actuels et à venir...

\*\*\*

Il semble que ça se soit mieux déroulé pour **JACQUES** cette année que l'an dernier alors qu'il s'était cassé les poignets sur la passerelle du Pont de Québec...

\*\*\*

Les deux prochaines fins de semaine seront fort occupées dans la région. Durant la dernière de juillet, il y aura le Mondial des amuseurs publics et le Monaco de Trois-Rivières, et durant la première d'août, on aura le Grand Prix, Ferragosto, «Ô fleuve», le Festival Énergie country de Shawinigan, le Festival du cochon de Sainte-Perpétue et la Fête de la famille. En ai-je oublié? Et le 4 août, il y aura le tournoi de golf du centenaire à La Tuque.

\*\*\*

## Au sujet des photos...

Ce petit mot s'adresse aux personnes ou organismes qui envoient des photos destinées à la page Gens d'ici. Comme *Le Nouvelliste* compte quelque 150 000 lecteurs, il est très important que ceux-ci puissent mettre un nom complet (prénom et nom de famille) sur chaque visage apparaissant sur une photo, et ce, dans le même ordre. Il est donc impératif de nommer chaque personne figurant sur une photo. Je sais que ce message a déjà été publié, mais nous recevons encore plusieurs photos «sans nom».

Grand merci à tous pour votre compréhension!

\*\*\*

## Anniversaires

**BERTHE BORDELEAU LEFEBVRE** a fêté récemment ses 103 ans entourée de cinq de ses enfants. Berthe est née le 10 juillet 1908 à Saint-Séverin-de-Proulxville. Elle a fait des études élémentaires à la petite école du rang et deux ans à l'École normale chez les Ursulines à Trois-Rivières. Par après, elle a



Jacques Adams et Marie Paule Gauthier lors du Défi-santé 2011 de la Maison des greffés du Québec.

épousé **MAURICE LEFEBVRE** le 27 août 1930 avec qui elle a eu 12 enfants. Avec tout son amour, elle a pris soin des neuf enfants vivants (huit garçons et une fille). Lorsque son mari est tombé malade et devenu invalide à l'âge de 39 ans, elle a pris la relève et a dû travailler très fort pour subvenir aux besoins de sa famille. Après le décès de son mari en 1984, elle a fait quelques voyages avec des membres de sa famille et elle n'avait peur de rien: tour d'hélicoptère au-dessus des chutes Niagara, funiculaire à Banff, tour de petit avion au lac à la Tortue, go-kart avec ses petits-enfants, «crazy carpet» à 84 ans et plus encore. Elle a encore une très bonne mémoire et personne ne peut en douter lorsqu'elle récite sa longue comptine «Mon futur m'a trompée», apprise quand elle avait une dizaine d'années...

\*\*\*

Joyeux anniversaire aujourd'hui à **MONIQUE**

**CARON** de l'Éveil féminin, **CLAUDIE FILION** du Salon de jeu de Trois-Rivières, l'animateur de radio **MARC BOSSÉ**, **SÉBASTIEN TURGEON**, **LUCIE MORINVILLE** de la caisse Desjardins Les Estacades, **DENISE POULIN** de La Capitale Mauricie et **FRANÇOIS SAINT-MARTIN** de la Corporation culturelle de Shawinigan; demain à **Me PIERRE SOUCY** et **LUC BELLE-ISLE** du Grand Prix de Trois-Rivières, **MARIO POIRIER**, le «petit pro du petit 9 du club de golf Ki-8-Eb», 70 ans, et **ISABELLE BLAIS** de l'Éveil féminin; et jeudi à **LOUISE BROCHU** de l'Accueil féminin, **ANDRÉANNE GUILBERT** du bureau de la députée de Trois-Rivières, **DANIELLE SAINT-AMAND**, au photographe **DANIEL JALBERT**, **VICKY KACHAFANAS**, **RÉAL BROUILLETTE** de l'atelier Probois et **SYLVAIN DESFOSSÉS** de production Ad patres. •



Si l'île Saint-Quentin regorge d'activités, il y en a même qui ajoute leur grain de sel en se livrant aux dominos dans ce décor enchanteur. Yolande Ricard a pris en photo son mari Roland Froment (à gauche), président-fondateur du club Lions de La Tuque en 1970. Après en avoir été le président à nouveau en 1995-1996, il a récidivé à la tête du club Lions de Trois-Rivières de 2003 à 2005 et il en est encore membre. Il partage sa passion avec des «amis de l'île», des connaissances remontant à plus de cinq ans, Guy Gauthier, Normand Grenon et Pierre Rochefort, le père de l'ancien joueur de hockey de la Ligue nationale, Normand Rochefort.



# Le rafraîchissement de l'été



## La toute nouvelle Civic DX 2012

En location

**213 \$\***  
48 mois

**0 \$**  
comptant

Transport et préparation inclus



La voiture la plus vendue  
au Canada

- Style aérodynamique évolué
- Technologie Econ d'aide à la conduite plus écolo
- Faible consommation d'essence
- Freins antiblocage (ABS) aux 4 roues
- Chaîne sonore compatible MP3

**Venez la commander  
dès maintenant**

L'Association des concessionnaires Honda du Québec

hondaquebec.ca

\*Les Civic 2012 actuellement arrivés chez les concessionnaires sont pour fins de démonstration et d'essai routier. Les clients sont invités à venir en faire l'essai et à commander la Civic 2012 de leur choix. L'offre de location-bail est faite par Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Cette offre porte sur la Civic berline DX manuelle 2012 neuve (modèle FB2E2CEX). Franchise de kilométrage de 96 000 km; frais de 0,12 \$ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 395 \$. Prix à l'achat pour ce véhicule : 16 385 \$. Les taxes, droits, assurances et immatriculation sont en sus. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Offres valides seulement pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Offres d'une durée limitée sujettes à changement sans préavis par le manufacturier et valides sur les véhicules en commande seulement. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails.

# LA PHRASE SECRÈTE

**Thème :** Citation de Yunus Emre

**SOLUTION**  
du dernier numéro

Dieu a fait l'homme à son image, l'exhibitionniste lui rend hommage. — Citation de Jacques Prévert

Q	S	I	E	C	O	R	E	U	R	U	S	U	N	U	I	E
O	I	O	E	N	R	U	C	S	S	E	L	B	E	A	T	Q
M	U	S	U	J	Y	U	U	S	S	L	L	B	E	A	T	F

Placez les lettres de chaque colonne dans la case appropriée de manière à former une phrase complète. Les mots sont séparés par une case noire.

## MOT MYSTÈRE

TRAVAIL - Un mot de 10 lettres

R	E	V	I	R	E	D	I	G	E	R	F	R	R	E
I	B	R	E	L	E	V	E	R	G	E	E	E	E	D
T	O	N	T	U	R	F	Q	O	C	H	E	R	H	U
A	I	N	G	R	A	T	U	E	C	D	E	E	C	R
B	T	E	R	R	A	T	I	E	U	E	E	G	U	E
R	E	H	C	O	I	P	P	T	R	S	R	A	A	T
O	C	E	E	L	O	L	E	C	O	N	I	I	B	O
S	R	U	A	S	Y	A	S	D	O	T	A	N	M	B
S	I	R	E	C	S	C	R	E	U	T	R	I	E	A
E	R	E	E	I	R	E	F	F	E	C	T	I	F	R
R	E	E	G	M	X	R	R	R	A	I	S	E	O	E
E	T	I	L	A	I	C	E	P	S	C	G	T	R	N
R	U	D	M	S	T	L	I	S	E	L	O	C	E	V
I	M	E	E	E	A	S	E	X	T	R	A	N	R	O
V	N	R	U	G	X	R	R	E	M	I	R	P	M	I

AISE  
ARRET  
BATIR  
BINER  
BOITE  
BROSSER  
CGT  
COTTE  
CREER  
DEPART  
ECOLE  
Ecrire  
EFFECTIF  
EMBAUCHER  
EQUIPE  
ETUDE  
EXAMEN  
EXTRA  
FACON  
FERIE  
FORER  
FRISER  
GAIN  
GALERE  
GERER  
GREVE  
HEURE  
IMPRIMER

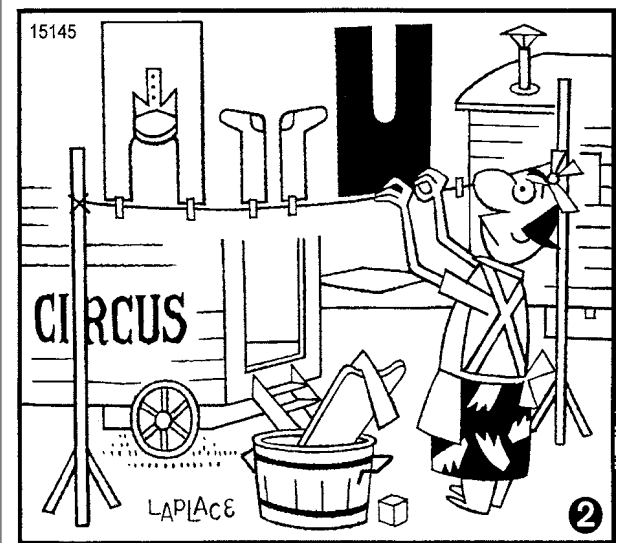
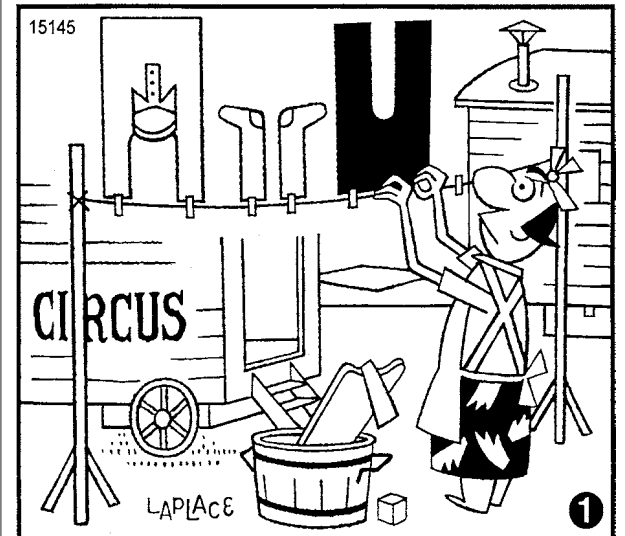
INGRAT  
LECON  
LIMER  
LYCEE  
MUTER  
OUTIL  
PECHER  
PIECE  
PIOCHER  
PLACE  
POSE  
PRESSE  
RABOTER  
REDIGER  
RELEVER  
RENOI  
RIVER  
RUDE  
SPECIALITE  
STAGE  
TISSER  
TRAIRE  
TUER  
TURF  
USINER  
VIRER

Solution du dernier problème : **DECOUVRIR**

MM3227

## ÊTES-VOUS OBSERVATEUR

Ces deux dessins sont en apparence identiques. En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.



1 Les pieds de la femme. 2 Sa manche droite n'est pas indiquée. 3 Ceinture du tablier sur le ventre de la femme. 4 Le noeud d'attache du tablier est plus gros. 5 La pince à linge du pantalon non indiquée. 6 La serviette sur la planche à laver. 7 Coin du caisson derrière la roue de la roulotte. 8 Le bord du toit de la roulotte de droite est incomplet.

NOIUTOS

## HOROSCOPE



**Bélier**  
(21 mars au 19 avril)

Il est dit qu'un mensonge qui réconcilie un groupe vaut mieux qu'une vérité qui le divise. Étant donné qu'un fossé peut séparer ce qui semble juste de ce qui apparaît comme souhaitable, votre sens de la justice risque d'être remis en question. Ce mardi, un compromis est probablement de mise, et vous êtes la meilleure personne pour y parvenir. Uranus en Bélier devrait vous y aider...



**Taureau**  
(20 avril au 20 mai)

On dit que trop de paroles noient la vérité. Vu que Mercure se trouve au carré de votre Signe, il est déconseillé de vous embourber dans une série de détails inutiles. Un discours bref et concis fera meilleure impression. Inversement, quelqu'un qui se justifie sans relâche a peut-être quelque chose à se reprocher. Si vous doutez de la validité d'une explication, demandez à ce qu'elle vous soit répétée.



**Gémeaux**  
(21 mai au 21 juin)

Bien aspectée par Saturne en Balance, l'influence de la Lune en Gémeaux devrait vous amener à exceller dans l'art de la communication. Il peut également être question d'un nouvel engouement, notamment s'il est dérivé d'une activité intellectuelle. Tandis que le dialogue contribue à dénouer une impasse, des individus hésitants peuvent soudainement se montrer disposés à accepter vos suggestions.



**Cancer**  
(22 juin au 22 juillet)

L'âme n'a point de secret que la conduite ne révèle. Peu importe son discours, c'est davantage en observant le comportement d'une personne que vous apprendrez à la connaître, et les petits détails peuvent être particulièrement révélateurs. Inversement, il semble futile d'essayer de cacher votre jeu car en chassant le naturel, il réapparaît au galop. Vénus est encore de passage en Cancer...



**Lion**  
(23 juillet au 22 août)

En cette étape anniversaire, le Soleil en Lion crée un climat particulièrement prometteur. Si vous prenez l'initiative, vous pouvez mettre un terme à un malaise de longue date. Tandis que les activités sociales s'annoncent cordiales, l'intimité constitue le secteur privilégié. Outre, voici un bon mardi pour faire des présentations et rencontrer un nouveau cercle d'individus.



**Vierge**  
(23 août au 22 septembre)

Vu que la Lune se trouve au carré de votre Signe, en Gémeaux, il peut vous être plus difficile de déterminer sur quels atouts miser afin d'obtenir un maximum de reconnaissance publique. Il serait sage de procéder à une minutieuse analyse avant de persévérer, histoire d'avoir la certitude que vous empruntez la bonne voie. Quoiqu'il en soit, ne dérogez pas à vos principes pour faire un gain de popularité.



**Balance**  
(23 septembre au 23 octobre)

C'est à force de tomber qu'on apprend à marcher. Ne vous découragez pas si vous n'excellez pas immédiatement dans la pratique d'une nouvelle activité. Malgré son opposition à Uranus et son carré à Pluton, Saturne en Balance vous imprègne d'une détermination qui devrait faciliter vos démarches. Sur une note positive, la Lune en Gémeaux peut vous faire découvrir une nouvelle façon de vous amuser.



**Scorpion**  
(23 octobre au 21 novembre)

Mieux vaut profiter de ce que vous pouvez obtenir avec certitude dès aujourd'hui plutôt que d'y renoncer dans l'espoir de recevoir davantage par la suite. Ce qui ne veut pas dire que l'influence de Jupiter en Taureau ne favorisera pas des gains additionnels dans un avenir rapproché. En plus de faire plaisir à quelqu'un, un service que vous acceptez de rendre rapportera plus que vous ne l'imaginez.



**Sagittaire**  
(22 novembre au 21 décembre)

Le climat apporté par la Lune dans votre Signe opposé, les Gémeaux, devrait faire de ce mardi un jour riche en émotions. Ne laissez pas un complexe de culpabilité miner votre paix d'esprit. Admettez plutôt qu'on ne peut tenir personne responsable des sentiments et des réactions d'autrui. Si vous évitez les cachotteries, on ne posera pas de jugement condamnant vos choix et vos décisions.



**Capricorne**  
(22 décembre au 19 janvier)

Maintenant rendue vers la fin de votre Signe opposé, le Cancer, Vénus contribue à adoucir l'atmosphère. Tant sur le plan amical que familial, un climat harmonieux tend à rendre vos entretiens cordiaux et chaleureux. Si vous les formulez diplomatiquement, vos suggestions et vos commentaires devraient être bien reçus; ce n'est pas le moment d'hésiter.



**Verseau**  
(20 janvier au 18 février)

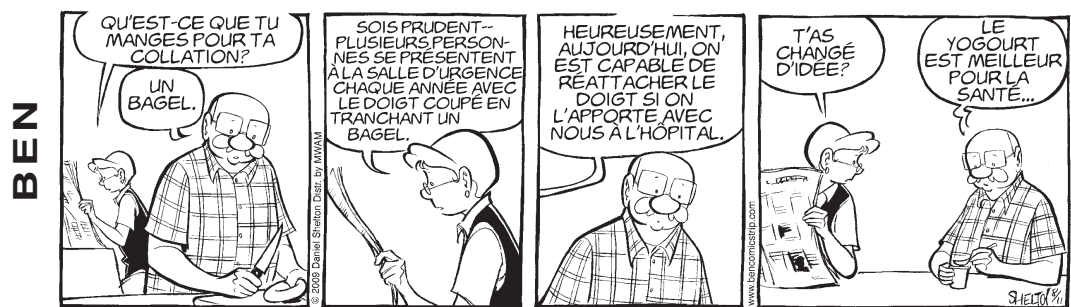
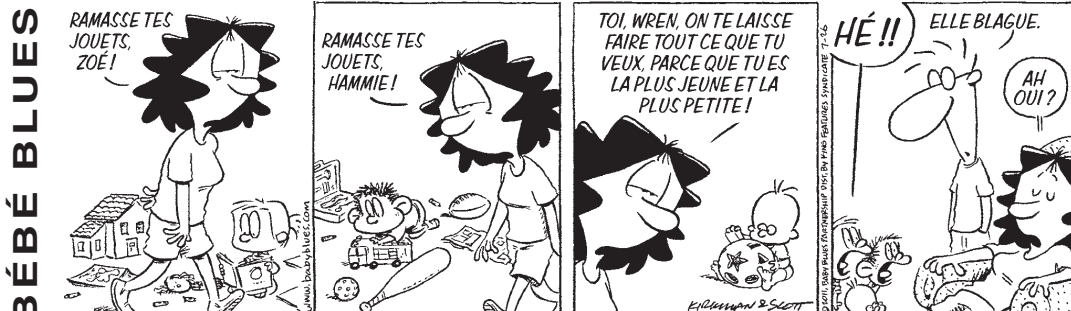
La façon de donner vaut souvent mieux que ce que l'on donne. N'ayez surtout pas peur de ne pas être à la hauteur; si vous le faites avec amour, votre geste ne décevra pas. Étant donné qu'il s'agit d'un autre Signe d'Air, ce cycle Lunaire en Gémeaux promet d'harmoniser vos entretiens et de dissiper les tensions. Si vous avez quelque chose sur le coeur, c'est le temps d'en parler.



**Poissons**  
(19 février au 20 mars)

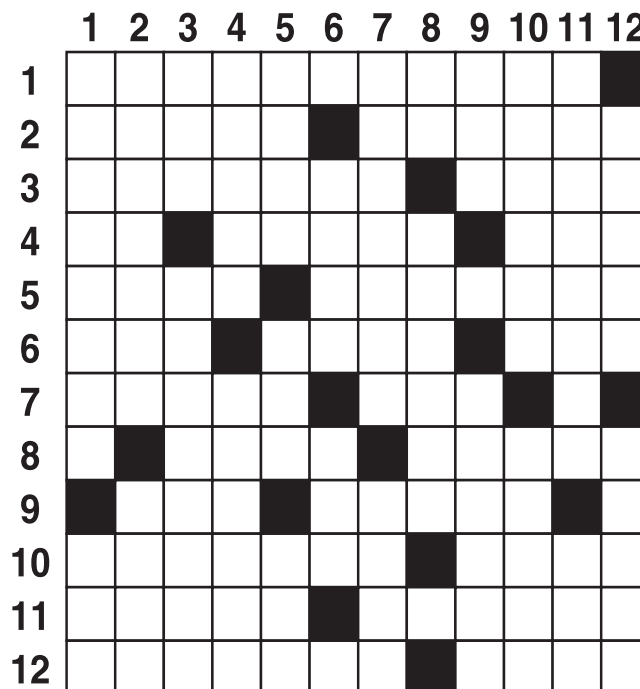
Vu que la Lune se trouve en Gémeaux, angulaire aux Poissons, il faudrait porter une attention particulière afin de ne pas commettre de faux-pas. Assurez-vous qu'une personne de votre entourage ne se sente pas exclue d'un groupe. Lancez-lui la balle et demandez-lui son avis. Grâce au clin d'oeil de Vénus en Cancer, vous pourriez réaliser que les gens vous apprécient davantage que vous ne le supposez.

## 26 JUILLET 2011



# MOTS CROISÉS

www.hannequart.com



No 3146

### HORIZONTALEMENT

- Se dit d'un mouvement artistique d'avant-garde.
- Onguent analgésique et cicatrisant - Groupe d'insectes.
- Qui se fait à pression constante - L'aigle y niche.
- Rapport entre l'âge mental et l'âge réel - Fait comme un hibou - Marque la comparaison.
- Algue comestible - Divergence profonde.
- Au milieu des eaux - Déesse jalouse - Le temps de fleurs.
- Échéance - En Europe ou en Afrique.
- Intervalle de temps - Élargit l'orifice de.
- Réunion où l'on danse - Lieu reposant.
- Page de journal où on peut s'exprimer - Cantatrice célèbre.
- Enjoliver - Bruit de sonnette.
- Explicite - Prénom masculin.

- Couvert de vapeur d'eau - Cépage rouge.
- Monnaie du Brésil - Interjection pour appeler - Partie de la Suisse.
- Revêche - Intensité sonore d'un appareil.
- Reporter au pouvoir - Il savait jouer de la lyre.
- Au milieu d'un gigot - Pour l'instant, ils sont libres.
- Le quatrième plus grand pays - Creuser pour retirer le centre.
- Commencer à exister - Lieu inviolable.
- Qui ne font pas de détour - Bordeaux.
- Impliquée - Se dégage d'un corps.

### SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

1	R	O	L	A	N	D	G	A	R	R	O	S
2	E	L	A	G	U	E	G	E	N	E	R	E
3	N	E	S	A	J	O	N	C	E	N	E	N
4	E	S	A	G	A	E	T	U	I	S		
5	L	I	E	G	E	G	A	I	L			
6	A	G	E	E	S	O	U	F	F	L	E	
7	E	U	N	O	I	R	I	L	E	S		
8	N	E	Z	P	R	I	M	E	U	R	S	
9	N	O	S	E	L	I	R	E	O			
10	E	T	R	A	N	G	L	E	T	I	R	
11	C	A	R	I	R	E	N	E	T	T	E	
12	S	O	N	N	E	S	R	E	E	R		

### VERTICALEMENT

- Faculté d'être présent en plusieurs lieux à la fois - Signal sonore bref.
- Pousse son cri, en parlant du canard - Exprime le froid.
- Composé pour 4 mains - Compagnon de Rimbaud.

### SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

## Sudoku

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

### Solution du dernier sudoku

8	9	2	7	4	1	5	3	6
4	3	7	5	6	8	9	2	1
5	1	6	3	9	2	7	4	8
1	2	8	6	7	9	3	5	4
9	7	5	8	3	4	1	6	2
6	4	3	1	2	5	8	7	9
3	5	9	2	1	6	4	8	7
2	8	1	4	5	7	6	9	3
7	6	4	9	8	3	2	1	5

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse.

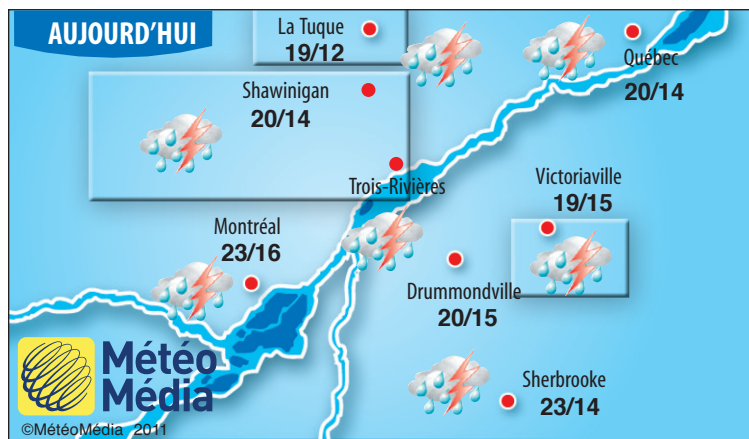
Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site [www.les-mordus.com](http://www.les-mordus.com) ou écrivez-nous à [info@les-mordus.com](mailto:info@les-mordus.com)

Par Fabien Savary 1870

	1		4	7				
		3		6				9
	6			3				8
4								7
			8			2		3
	9			5				
			6		5	4		
8					9			
3					7			1

Niveau de difficulté : MOYEN

1871



DEMAIN	JEUDI
PRÉC. 30%	PRÉC. 30%
MAX: 24 MIN: 17	MAX: 26 MIN: 19
VENDREDI	SAMEDI
PRÉC. 60%	PRÉC. 30%
MAX: 27 MIN: 19	MAX: 26 MIN: 18

### AU QUÉBEC

Baie-Comeau	Plu	17/12
Barrage Gouin	Plu	20/12
Chibougamau	Plu	20/12
Gaspé	Ave	19/11
Gatineau	Ora	22/14
Iles de la Mad.	Nua	18/14
Joliette	Ora	22/15
La Grande	Sol	24/11
La Malbaie	Plu	15/12
La Tuque	Ora	19/12
Maniwaki	Ora	21/13
Québec	Ora	20/14
Rimouski	Plu	17/12
Rivière-du-loup	Plu	16/12
Saguenay	Plu	17/13
St Georges	Ora	20/14
St-Hubert	Ora	23/16
St-Hyacinthe	Ora	23/16
St-Jean	Ora	23/15
St-Jérôme	Ora	21/14
Sept-Iles	Plu	16/12
Sorel	Ora	20/14
Val d'Or	Plu	20/13
Valleyfield	Ora	23/16
Victoriaville	Ora	19/15

### LE MONDE

Amsterdam	Plu	18/13
Athènes	Sol	36/23
Bruxelles	Nua	19/13
Buenos Aires	Sol	13/9
Hong Kong	Sol	31/27
Lisbonne	Sol	29/19
Londres	Nua	21/12
Los Angeles	Sol	22/17
Madrid	Sol	34/19
Mexico City	Ora	21/10
Moscou	Sol	30/16
New York	Sol	32/21
Paris	Var	20/13
Rio	Sol	26/18
Rome	Var	26/18
Tokyo	Ora	28/26

### AU CANADA

Calgary	Ora	19/11
Charlottetown	Plu	19/15
Edmonton	Plu	20/12
Fredericton	Plu	18/15
Halifax	Plu	17/15
Ottawa	Ora	23/15
Québec	Ora	20/14
Régina	Ora	24/14
Saint-Jean	Sol	21/12
Toronto	Ora	26/16
Victoria	Var	18/12
Yellowknife	Sol	25/16

### LE SOLEIL

5h24 - 20h28

Durée totale du jour: 15h04

### LA LUNE

30 juil - 6 août

13 août - 21 août

### AU SOLEIL

Acapulco	Var	34/27	Martinique	Sol	32/25
Bermudes	Sol	28/25	Myrtle Beach	Ora	30/24
Barbades	Ora	31/25	Montego Bay	Nua	33/27
Cancun	Ora	32/28	Orlando	Ora	32/25
Fort Laurer.	Ora	32/26	Puerto Plata	Sol	32/26
Freeport	Ora	33/27	Puerto Vallarta	Var	34/25
Key West	Ora	31/28	Tampa	Ora	32/25
La Havane	Ora	32/25	West Palm B.	Ora	33/26

### LE VENT

SO 10 km/h

### HUMIDEX

24

### INDICE UV

3.1 (Bas)

### LES MARÉES

La Pêrade		Trois-Rivieres	
Hre	Ht/m	Hre	Ht/m
1h03	0.6	2h54	1
5h48	1.3	6h51	1.1
14h45	0.7	16h33	1
18h51	1	20h03	1.1

### ALMANACH

Max Normal	26°
Min Normal	15°
Max Record	1939 33°
Min Record	1946 5°



**123** Logements à louer

4½, aire ouverte, grand, bois, céramique, balcon, non chauffé, non éclairé, 819 696-5648.

4½ à Trois-Rivières, rue Saint-Olivier, 1er ou 3e étage, possibilité tv plasma sur bail 2 ans, 819 388-2289

4½, bois flottant, céramique, bloc de 6 logements, tranquille, 512\$ non chauffé, non éclairé, cour pelousée, stationnement déneigé, 819 840-5647. laissez message

**4½, CÔTE ROSEMONT**  
2 mois gratuits, coin Cherbourg, style condo, 675\$  
819 698-1821

4½ Domaine du Boisé, rue Marie-Boucher, rez-de-chaussée, 1er septembre, 635\$. 819 374-1324

4½, Domaine Favereil, secteur Cap, grand, bois, céramique, insonorisé, balcon, intercom, tranquille, stationnement. 819 370-1613

4½, idéal 50 ans et plus, secteur Cap, style condo, près de tout, tranquillité, revêtement de planchers neuf. 610\$. 819 693-1167

4½, libre immédiatement, parc privé, bois flottant, secteur tranquille, 175 Vachon, 480\$/mois. 819 696-3454

**NOUVELLE ANNONCE**

**4½, MAISON DE VILLE NEUE**  
Domaine du Boisé, Trois-Rivières, foyer, 2 salles de bains, rue P.A. Gouin, près piste cyclable  
819 244-6673, 819 244-6668  
constructionschaine.com

**4½ NEUF, RUE JEAN-PAUL DIAMOND, PRÈS POLYCLINIQUE DES RÉCOLLETS**  
ascenseur, climatiseur, gicleur, système de sécurité, conciergerie. 819 244-6673, 819 244-6668

**NOUVELLE ANNONCE**

4½, non chauffé, non éclairé, demi-sous-sol, endroit tranquille, secteur Cap, pas d'animaux, 435\$/mois. 819 376-2738, 819 371-7350



4½, non chauffé, non éclairé, stationnement, libre maintenant. 819 372-4835

4½, petit, rénové, frais peint, rangement, personne tranquille, 1 rue Montplaisir, secteur Cap, non chauffé, non éclairé, 425\$. Enquête de crédit. 819 371-1787

**4½, PROMOTION DISPONIBLE**  
700\$, construction neuve, garage inclus, sortie des Prairies. 819 384-9949, www.logisbec.net

**4½, PROMOTION DISPONIBLE**  
Construction neuve, 635\$. 5 minutes de Trois-Rivières, Domaine Godefroy, climatiseur inclus. 819 384-9949. www.logisbec.net

4½, rue Chapleau, secteur Cap, arrière Wal-Mart, chauffé, éclairé, libre immédiatement. 819 378-5039

4½ style condo, arrière Galeries du Cap, aire ouverte, tranquille, balcon, intercom stationnement, libre ou juillet. 819 697-7556, 375-7501

**4½, TRÈS GRAND**  
secteur Trois-Rivières-Ouest, 550\$, mois gratuit, 819 380-3491, 285-2585

4½, Trois-Rivières, immeuble neuf, 750\$, cour, cabanon, libre, mois gratuit. 819 841-1870

**5½, 1 MOIS GRATUIT**  
arrière Galeries du Cap, conciergerie, 515\$  
819 691-7020, 819 692-3117

5½, 4½, Côte Rosemont, très grands, luxueux, non chauffés, non éclairés. 819 697-7556 ou 819 375-7501

**5½, 700, L'ESPLANADE**  
chauffé, éclairé, piscine, conciergerie. 819 693-0219

5½, bas triplex, secteur Cap, rue des Érables, 3 chambres, 537\$/mois, chauffé, éclairé, 1 438 868-1991.

5½, Centre Les Rivières, grand balcon, interphone, libre juillet, stationnement. 819 696-5648 819 375-7501

5½, de Boucherville, près Galeries du Cap; 3½, patry; 4½ secteur Sainte-Marthe (vue sur le fleuve); 4½, Des Vétérans. 819 696-3751

5½, flambant neuf, libre immédiatement, rue Rochefort. 680\$, non chauffé, non éclairé, à voir! 819 383-8664

**123** Logements à louer

**5½, FRAIS PEINT, 700\$ 6½ AVEC SOUS-SOL, 925\$**  
Secteur Cap, 2009, garage, céramique, armoires style épuré, flottant. 514-442-4599

5½, grand, chauffé et éclairé (ça vous économise 200\$/mois), ascenseurs, près Les Rivières, à deux pas de tous les magasins, lave-vaisselle KitchenAid, **seulement 600\$,** août à mars (8 mois). Claire et Guy Michel, 819 697-2338, cellulaire : 819 699-6196.

5½, libre août, 1er étage, au 1625, 12<sup>e</sup> Rue, près Les Rivières, tranquille, conciergerie. 819 840-4190

**5½, PROMOTION DISPONIBLE**  
750\$, construction neuve, garage inclus, sortie des Prairies. 819 384-9949  
www.logisbec.net

**5½, PROMOTION DISPONIBLE**  
Construction neuve, 655\$. 5 minutes de Trois-Rivières, Domaine Godefroy, climatiseur inclus. 819 384-9949  
www.logisbec.net

**5½, RUE FUSEY**  
face caisse populaire, très grand, frais peint, 2e étage libre. 819 691-5416 ou 819 372-9055

5½, rue Matteau, tranquille, non chauffés, remise, 1er et 3e étage, 490\$ et 520\$. 819 374-0706, 386-5737

**5½, RUE ROCHEFORT**  
2e étage, libre 1er août, frais peint, plancher flottant neuf.  
819 691-5416, 819 372-9055

**5½, SECTEUR LES RIVIÈRES,** 5685, Sainte-Thérèse, près école, plancher flottant, remise, stationnement. 819 373-5115

5½, secteur Trois-Rivières-Ouest, 2 stationnements, remise, 625\$. Pas de chien. 819 701-0051

**NOUVELLE ANNONCE**

**6½, paroisse Saint-Sacrement,** rue Lajoie, grande terrasse, 2e étage, duplex, chauffé, 792\$ 819 384-9615

**BORD DU FLEUVE, NEUFS**  
2½, 3½, 4½, 5½, garage, foyer, ascenseur, possibilité meublés. 691-7045, 375-0032

**GRAND 5½,** rue Sainte-Julie, très propre, avec stationnement, près du centre-ville, 819 696-3751

**LOGEMENTS ÉTUDIANTS**  
Près Cégep et Uqtr, bien entretenus et sécuritaires  
**3½, 4½, 819 691-2999**  
lecoinuniversitaire.com

**MAISONS EN RANGÉE**  
**3 MOIS GRATUITS OU RABAIS**  
**150\$/MOIS SUR 2 ANS**  
avec garage sous-terrain, à 2 pas de la piste cyclable et du Centre les Rivières, bain thérapeutique et douche hydromassage, à partir de 850\$/mois, 819 383-3576

**NOUVELLE ANNONCE**

**PETIT 4½, 1455 DENOUE**  
flottant, stationnement, remise, 395\$. 819 841-2511

**PROMOTION 1 MOIS GRATUIT**  
**4½, 465\$, 5½, 535\$**  
secteur Cap, non chauffés, non éclairés 819 699-3005

**RUE de Saint-Bruno,** grand 4½, style condo, peinture fraîche, 2 stationnements, foyer au gaz, 2 mois gratuits, 700\$, libre. Pas de chien. 535-3998, 695-0156

**SPECIAL ÉTUDIANT(E)**  
5½, 4½, 2½, 1½ près UQTR et Cégep, secteur Trois-Rivières-Ouest. 819 692-1926

**124** Logements à louer Centre-Mauricie

**3½-320\$, 4½-430\$, 5½-500\$**  
Shawinigan-Sud, rénovés, eau chaude, intercom, 819 909-3299, 819 380-4782,

4½, Shawinigan-Sud, dans une belle maison, libre 1er juillet, très propre, 819 372-4835

5½, 2<sup>e</sup> étage, stationnement, 1893, Defond, #2, Shawinigan, 465\$. 819 539-5677, 531-4661

7½, grand, 522, 7<sup>e</sup> Avenue, **Grand-Mère,** non fumeur, 575\$, références demandées. Simon : 819 247-4445

**GRANDS 3½, 4½, SHAWINIGAN**  
rénovés, possibilité meublés. 819 996-5332

**124** Logements à louer Centre-Mauricie

**LUXUEUX 3½ & 4½**  
Shawinigan, neufs, rénovés stationnement, 400\$ à 600\$  
819 531-1488, 819 918-1603

**PROMOTION D'AMÉNAGEMENT**  
Shawinigan, 3½, 4½, 5½ tout compris, meublés ou non. 819 539-3897

**SHAWINIGAN-NORD, 3½,** rénové, meublé, chauffé, stationnement.  
819 539-7347, 819 534-3251  
Claire et Guy Michel,

**SHAWINIGAN-SUD, 2½,** chauffé, non éclairé, semi-meublé, stationnement, libre maintenant. 819 372-4835

**SHAWINIGAN-SUD, 5½**  
chauffés, libres immédiatement, stationnement.  
819 537-6691, poste 0, jour

**127** Chambres à louer

**NOUVELLE ANNONCE**

**35\$/jour 4 jours et +; 20\$/jour 30 jours,** tout compris: poêle et réfrigérateur, 819 696-0642, 376-5264

**BOUL. Thibaud Sud,** cuisine, téléphone, internet, tv, stationnement. Au mois, pas de bail. 819 372-0353

**PRÈS UQTR, CHAMBRE**  
cuisinette & salle de bains privées, chauffée, éclairée, 335\$, libre et 1er juillet  
1-800-561-0037, 819 840-8439

**131** Résidences, centres accueil

**GENTILLY RÉSIDENCE L'ASSOMPTION**  
1½, tous les services, ascenseur, près de l'église, gîte et couvert, préposés aux bénéficiaires 24h/24h.  
819 298-3081, 819 996-6452

**MAISON STE-CLAIRE**  
Chambres, tous les services gîte et couvert, ascenseur. 819 374-2184, 819 996-6452

**RÉSIDENTE ALBERT-GUIMOND**  
3½, 1½, pour retraités, avec tous les services, gîte et couvert, ascenseur. 819 696-1640, 819 371-2346

**RÉSIDENTE en santé**  
mentale et en déficience intellectuelle, Mont-Carmel  
819 375-8744

**RÉSIDENTE STE-FAMILLE,** studios à louer, 2½ et 3½, tous services inclus, bord de la rivière.  
819 374-7683.

**NOUVEAU**

**TROIS-RIVIÈRES ET ENVIRONS**  
Retraité en perte d'autonomie, cherche logement en milieu familial offrant 2 pièces et salle de bain, soins et services à discuter.  
Information 819 374-9535

**200 MARCHANDISES**

**201** Piscines et accessoires  
**INSTALLATION,** réparation de votre piscine hors-terre  
819 378-8211

**237** Appareils électroménagers

**NOUVELLE ANNONCE**

**BEAUDET MEUBLES**  
Appareils ménagers, etc... neufs et usagés. Financement, comptoir de pièces, 164, boulevard Sainte-Madeleine, secteur Cap. 819 374-5031

**B.R. SERVICE ENR.**  
Réparation et vente d'appareils ménagers depuis 34 ans. Garantie 1 an.  
Atelier et comptoir de pièces. 268, Saint-Laurent, secteur Cap. 819-376-0559

**252** Aménagement, paysager  
**BEAUX CÈDRES CULTIVÉS,** bien fournis, grandeur 3 pi, idéal pour haies.  
www.fermeethier.com  
819 376-8062

**BELLE TERRE TAMISÉE**  
à vendre. 819 377-5701

**CARPE DIEM**  
Centre de ressources Alzheimer

1765, boul. Saint-Louis, Trois-Rivières (C.C) GBZ 2N7  
Tél.: 819 376-7063

**CÈDRES À HAIE CULTIVÉS**  
Directement du producteur. Livraison soir et fin de semaine. 819 374-1180

**282** Matériaux de construction

**ESCALIERS** bois directement du fabricant. Possibilité d'installation. 819 692-2360

**283** Portes et fenêtres

**NOUVELLE ANNONCE**  
\*\*\*\*\*  
**PORTES** et fenêtres usagées en bois, pour remises et chalets. 819 372-0414

**285** Bois de chauffage

**1<sup>er</sup> qualité,** bois semi sec ou sec, fendu, livré, 418 328-8105

**BOIS, 1ERE QUALITÉ**  
hêtre, érable fendu avec livraison.  
418 268-3179, 418 284-4348

**BOIS** franc semi-sec, 16 po, fendu, livré 819 372-9602

**BOIS SEC:** prêt à chauffer, livraison immédiate, à partir de 65\$/corde. 819 538-0122

**M.FRANCOEUR 819 378-3416**  
Bois de chauffage et bois pour feu extérieur, à la corde, nous livrons petite et grande quantité.

**SUPER SPÉCIAL**  
Érable, merisier, hêtre, semi sec, 79\$ la corde, pour un temps limité. 819 535-3543

**298** Marchandises diverses

**CABANONS** (remises de jardin), 10 x 16 pi, 1949\$; 12 x 16 pi, 2199\$; 12 x 20 pi, 2499\$; 15 x 20 pi, 3099\$; 15 x 30 pi, 4599\$; 20 x 30 pi, 5899\$; autres grandeurs disponibles. Livraison et installation gratuites. RBQ 8213-9338-04. 450 632-0007

**PONCEAUX ET DRAINS,** neufs et usagés. Livraison. 819 377-1226, 819 696-0908

**300 SERVICES PERSONNELS**

**309** Escortes

**819 694-4934**  
**AGENCE STÉPHANIE**  
24/24 - 7/7 JOURS  
Filles de l'extérieur. Déplaçons et recevons. Climatisé. ENGAGEONS.

**AGENCE CLIN D'OIEIL**  
819 371-0358, climatisé Jolies filles. Déplaçons, recevons et engageons.

**AGENCE PLUS +++**  
819 374-1816  
Choix de jolies filles. Déplaçons, recevons et engageons

**310** Astrologie, cartomancie

**819 372-5512**  
Mme Pierrette, cartomancienne, voyante et tarot.

**311** Services professionnels

**ANOUK** massage, vous êtes unique, vos besoins aussi. Shiatsu. 374-4794

**NOUVEAU**

**RETRAITE** en perte d'autonomie, recherche un préposé ou un homme intéressé pour soins à domicile à temps complet. Références exigées, arrangements à discuter. Information 819 374-9535

Cellule Albatros Trois-Rivières Métropolitain  
Information: 819 375-1429

**NOUVEAU**  
**TROIS-RIVIÈRES ET ENVIRONS**  
Retraité en perte d'autonomie, cherche logement en milieu familial offrant 2 pièces et salle de bain, soins et services à discuter.  
Information 819 374-9535

Massage

♥244-7371♥  
Bronzée, Nicky te reçoit, 10 h à 19 h. Climatisé

**NOUVELLE ANNONCE**

**2 FILLES SOLO - DUO**  
7 jours sur 7, de 9h à 17h. 819 695-0569 engageons.



• TRSA - 2915485 — Intervenante jeunesse et auprès des femmes; travailler avec les enfants, les adolescents et les mères; responsable du fonctionnement de la maison d'hébergement et répondre aux besoins des femmes et des enfants sur le champs ou dans le cadre de rencontres individuelles ou en groupe; Collégial (DEC), Technique d'éducation spécialisée ou Bacc en psychoéducation; 2 année(s) d'expérience; expérience nécessaire pour intervenir en situation de crise, avec les femmes et leurs enfants; 16,75\$/heure; 32hres/semaine

• TRSA-2924638 — commis aux stocks - pièces et équipement; Recevoir la marchandise, préparer les commandes, gestion d'inventaire; Collégial; expérience : un atout; bilingue; posséder un permis de conduire valide; connaissance de l'informatique (Microsoft Office); capable de soulever un poids jusqu'à 45lbs; salaire à discuter; 20hres/semaine

• TRSA-2924713 — chauffeur-livreur/chauffeuse-livreuse; livrer les aliments; Secondaire; courtisois et débrouillard; rapidité d'exécution; permis conduire valide; savoir conduire manuel; 9,65\$/heure; 1 journée par semaine

• TRSA-2924844 — Releveur (se) de compteurs; effectuer la lecture des divers types de compteurs à l'aide d'un micro-ordinateur à main. vérifier l'état des appareils de mesure; déceler et rapporter les cas de subtilisations d'énergie; répondre aux demandes d'informations de base formulées par les clients et diriger ces derniers vers les unités administratives concernées lorsque requis; Diplôme d'études secondaires (général) (DES); expérience : un atout; capacité à se déplacer à pied et en voiture sur de longues distances, beau temps, mauvais temps; aptitude à employer des méthodes de travail sécuritaires; bon sens de l'orientation; Ne pas craindre les animaux, particulièrement les chiens; Permis de conduire de classe 5 valide; 629,00\$/semaine; 35hres/semaine

• TRSA-2925157 — cuisinier/cuisinière; préparer et cuire les aliments; assembler les assiettes et sortir les commandes; entrer la cuisine et les équipements; 1 à 6 mois d'expérience; Salaire: à discuter; 18hres/semaine; formation complète, escompte avantageux sur repas, uniforme fourni

• CMA-2926195 — CONTREMAÎTRE/CONTREMAÎTRESSE DE TRAVAILLEUR DU MÉTAL EN FEUILLES, permanent, temps plein, de jour; salaire à discuter; 40 hres/semaine; secondaire; 10 années d'expérience; gestion du personnel; bonne connaissance de la soudure sous CWB; avoir une excellente connaissance en lecture de plan (mécano-soudée); avoir une connaissance de la machinerie de transformation des métaux; être un bon planificateur; être ponctuel et organisé. (Grand-Mère)

• CMA-2924921 — AIDE-CHAUFFEUR/AIDE-CHAUFFEUSE DE CAMION DE LIVRAISON, permanent, temps plein, de jour; salaire à discuter; 50 hres/semaine; secondaire; 1 à 6 mois d'expérience; être honnête, ponctuel, minutieux, débrouillard, poli, bon tempérament; avoir un dossier de conduite et personnel vierge; avoir conduit un cube; avoir déjà fait de la livraison. (Grand-Mère)

• CMA-2925863 — REPRÉSENTANT/REPRÉSENTANTE DU SERVICE À LA CLIENTÈLE - CENTRE D'APPEL, permanent, temps plein, de jour, de soir, de nuit et de fin de semaine; salaire à discuter; 40 hres/semaine; collégial; 7 à 11 mois d'expérience; avoir d'excellente capacité de communication oral et écrit; avoir de bonnes compétences techniques en matière d'ordinateurs et de système d'exploitation; avoir une forte motivation et un haut niveau d'implication dans le travail; être autonome; langues parlées et écrites anglais, allemand, italien, russe ou autre.; le travail s'effectue à domicile. (10 postes) (Shawinigan)

• CMA-2926434 — CAMIONNEUR/CAMIONNEUSE, saisonnier, temps plein, de jour; salaire à discuter; 40 hres/semaine; secondaire; 2 années d'expérience; avoir un permis de conduire classe 3; livraison de béton dans la région de la Mauricie. (Notre-Dame du Mont-Carmel)

• CMA-2926658 — LAVEUR/LAVEUSE D'AUTOMOBILES, permanent, temps plein, de jour et de fin de semaine; salaire de 9,65\$/hre; 32 hres/semaine; secondaire non terminé; expérience un atout; laver les autos à la main. (Shawinigan)

• CMA-2926663 — NETTOYER SPÉCIALISÉ/NETTOYEUSE SPÉCIALISÉE - ESTHÉTIQUE AUTOMOBILE, permanent, temps plein, de jour; salaire de 10,00\$/hre; 32 hres/semaine; secondaire non terminé; 1 à 2 années d'expérience; avoir de l'entregent; être dynamique, sociable; aimer travailler en équipe. (Shawinigan)

• BECA-2926947 — Technicien/ne électrique, salaire à discuter, emploi temporaire avec forte possibilité permanente, 40 h/sem. jour, soir, nuit, fin sem., quart de travail, DEC électronique industrielle ou instrumentation contrôle ou électrodynamique, Licence C obligatoire, 3 à 5 ans exp., installation, entretien et programmation de systèmes et appareils industriels (Bécancour)

• BECA-2925745 — Manœuvre - transformation du bois (h/f), 13,19 \$/h, 43 h/sem., jour, soir, nuit, 1 à 6 mois exp., empiler du bois, triage des pièces, respecter normes de sécurité (Manseau)

• NICO-2926963 — Journalier/ère, salaire à discuter, perm. 40 h/sem., soir, 7 à 11 mois exp., lecture de plans un atout, préparer matériel pour coupage, marquage, perçage, meulage et emballage de pièces de différentes grandeurs (St-Célestin)

• NICO-2926827 — Technicien/ne comptabilité, salaire à discuter, perm. 40 h/sem., DEC administration ou comptabilité, 4 ans exp., MS Office, bilingue, saisir données, rédiger lettres et rapports, coordonner activités administratives et comptables, classement, facturation (Ste-Perpétue)

• NICO-2925693 — Agent/e de secrétariat, 39 382 à 41 881 \$/an, remplacement 1 an, 35 h/sem., DES, 5 ans exp., Word, PowerPoint, Excel, connaissance fonctionnelle anglais, travaux de secrétariat, soutien aux équipes de développement, autres (Nicolet)

• LSVA-2924607 — AGENT (E) DU SEREVICE À LA CLIENTÈLE D'UNE BANQUE Permanent, temps partiel, jour, sur appel, 5h / sem., salaire à discuter. Diplôme d'études secondaires terminé, 1 à 6 mois d'expérience. (St-Alexis-des-Monts)

• LSVA-2924751 — MANŒUVRE DE PRODUITS TEXTILES Occasionnel ou temporaire, temps partiel, jour, 4h / sem., pour une demi-journée le 15 ou le 16 août. Diplôme d'études secondaires terminé, 10,56\$/h. (Louiseville)

• LSVA-2925952 — SERVEUR / SERVEUSE DE RESTAURANT Permanent, temps plein, jour, 30h / sem., salaire 8,25

312 Massage

**NOUVELLE ANNONCE**  
2 jeunes hommes solo ou duo, privé/délicat. Engageons. ♥ 819 693-8056 ♥

**NOUVELLE ANNONCE**  
819 415-0115  
Femme mature vous reçoit  
Trois-Rivières, massage

**NOUVELLE ANNONCE**  
EXCELLENT MASSAGE  
seul(e) ou en couple.  
Suzie et Dan: 819 699-5200

**NOUVELLE ANNONCE**  
LA douceur de mes mains  
vous procurera une détente  
complète. Nathalie 609-8826

**NOUVELLE ANNONCE**  
♥♥ LEENA ♥♥  
massage sexy + climatisé,  
7 h à 23 h (819) 619-0227

**ASSOCIATION DES CARDIAQUES  
DE LA MAURICIE INC.**  
Tél.: 819 373-3722  
info@assocdescardiaques.com

**NOUVELLE ANNONCE**  
NANCY ET SES MAINS DE FEE  
de 8 h à 16 h, 7 jours/7,  
819 375-1259

**NOUVELLE ANNONCE**  
♥ SUPER NIKKI XXX ♥  
meilleur choix des environs,  
nouvelle horaire 8 h à  
+ ou - 17 h. 819 383-1818

**VIENSTE RELAXER**  
IDÉAL massages, une  
bonne détente suffit! de 9 h  
à 21 h. 819 668-3533

315 Massothérapeutes

373-3305 OU 692-1034  
Accorde-toi du bon temps.  
Bon massage. Johanne

EXCELLENT MASSAGE  
californien, dès 8h le matin.  
819 690-2543

MARC 819 609-4501  
massage de détente et  
énergétique de 10h à 19h

MASSAGE PROFESSIONNEL  
PAR UN THÉRAPEUTE  
819 386-2240

MONIQUE, MASSAGE  
californien, réflexologie  
819 693-1522

THERAPIE aux mains chaudes,  
assurances. B Manos  
Marina, 819 269-6703

320 Cours, perfectionnement

L'ESTHÉTIQUE de l'auto  
passionnée? Toutes les techni-  
ques sont enseignées (30  
ans d'expérience): polis-  
sage, traitement de peinture  
(cire), sablage des phares,  
entretien intérieur, etc...  
Pour vous-même ou pour  
créer une occasion d'affaire  
lucrative. 819 379-6330

324 Entretien, rénovation

819 609-1552, LICENCE RBQ  
EXCAVATION SOLUTIONS  
Mini machinerie, travaux  
de tout genre. Terrasse-  
ment, cassage de béton,  
drain français. Meilleurs  
Prix, 40 ans d'expérience.

CHARPENTE ET MENUISERIE  
 finition intérieure / extérieure,  
céramique; toiture  
819 692-5406

**NOUVELLE ANNONCE**  
ENTREPRENEUR licencié,  
travaux de rénovations inté-  
rieurs et extérieurs.  
819 696-5556

REPARATION de fissures  
dans le béton (fondation, in-  
filtration d'eau, etc.) Travaux  
garantis. Marco, FISSUREX  
819 266-2722

325 Toitures

819 692-5652  
Toitures Dany Massicotte.  
Estimation gratuite, prix très  
compétitif.  
Ouvrage garanti 10 ans.

CONSTRUCTION Carignan  
et Fils inc, division toiture,  
travail professionnel et garanti.  
Estimation gratuite.  
RBQ: 2317-7439-85.  
Jessy Carignan:  
819 701-6938

COUVERTURES (répara-  
tions). Estimation gratuite.  
M. Beaulieu, 819 378-1594

325 Toitures

**SPÉCIAL JUILLET**  
Bardeau 30 ans, prix du 25  
ans, excellent service, prix  
compétitifs, travail garanti,  
rénovations générales.  
Construction Stéphane  
Kane. 819 375-5452

Faites **VITE!**  
TOITURE DE BARDEAU  
GARANTI À VIE, MÊME PRIX  
Construction Gravel K Inc.  
www.gravelconstruction.net  
819 696-2831

326 Paysagistes, déneigement

819 609-1552 ANDRÉ  
Travaux en tout genre,  
estimation gratuite,  
40 ans d'expérience.

MARIO BOUCHARD  
PAYSAGISTE  
- Réparation de fissures  
(infiltration d'eau)  
- Réparation de terrains  
et trous de piscine  
- Travaux avec mini-pelle  
819 377-8723

POUR travaux d'aména-  
gement paysager: muret, pavé  
uni, taille haie. 25 ans d'ex-  
périence. Travail garanti.  
Jean-Claude 819 386-5623

328 Peinture, décoration

PEINTRE 20 ans d'expé-  
rience, travail propre, équi-  
pement. 819 691-5017

329 Déménagement, entreposage

À BAS PRIX  
DÉMÉNAGEMENT  
J.-P. GÉLINAS: 692-7229

331 Services divers

ATTENTION! Débosselleur  
peintre, 35 ans d'expé-  
rience. Bas prix. 819 372-3951

CONCIERGERIE  
Entretien d'immeubles  
www.gestionssdc.com  
819 378-7620

**400**  
OFFRES D'EMPLOIS

Les postes annoncés  
dans le secteur offres  
d'emplois, sont assu-  
rément à la loi #50.  
Ces postes s'adres-  
sent donc également  
aux hommes et aux  
femmes.

402 Personnel de restauration

CASA GRECQUE- SHAWINIGAN  
recherche serveur(se)s à  
temps plein. Demandez Em-  
manuel: 819 539-6233 ou se  
présenter au 6183 boul.  
Royal à Shawinigan. Curricu-  
lum vitae par télécopieur: 819  
539-6359 ou courriel:  
cg.shawinigan@cgocable.ca

**NOUVELLE ANNONCE**  
CUISINIER d'expérience de-  
mandé, bon salaire. Se pré-  
senter au restaurant le  
"Sieur de Lavolette".  
Demandez M.Louis ou M. Peter

TEMPS plein, cuisinier/  
aide-cuisinier pour restau-  
rant au centre-ville, disponi-  
ble le jour + soirs semaine  
et week-ends. Se présenter  
au 334, rue des Forges.

408 Personnel de vente

**NOUVELLE ANNONCE**  
REPRESENTANT(E) des  
ventes: 1200\$ / semaine.  
Leader dans le domaine des  
concepts alimentaires. Les  
Aliments SRC vous offre  
l'opportunité d'intégrer son  
équipe de représentant(e)  
des ventes. Personne sé-  
rieuse, dynamique, disponi-  
ble à temps plein, doit pos-  
séder un véhicule, clientèle  
fournie. Contactez Rémi  
Gagnon au: 819 380-3940  
ou envoyer votre curricu-  
lum vitae au:  
marketing@lesalimentssrc.ca

412 Personnel demandé

AIDE aux préposés, tra-  
vaillant avec personnes  
âgées, poste du matin.  
819 374-7010

412 Personnel demandé

**NOUVEAU**  
RETRAITE en perte d'auto-  
nomie, recherche un pré-  
posé ou une personne inté-  
ressée pour soins à domicile  
à temps complet. Référé-  
nces exigées, arrangements  
à discuter. Informations  
819 374-9535

**NOUVEAU**  
TROIS-RIVIÈRES ET ENVIRONS  
Retraité en perte d'auto-  
nomie, cherche logement en  
milieu familial offrant 2 pié-  
ces et salle de bain, soins et  
services à discuter.  
Information 819 374-9535

413 Emplois divers  
AVANT le 5 août, recher-  
chons 19 personnes dési-  
rant perdre 9 à 29 lb d'ici 30  
jours (formulé par 45 méde-  
cins, règlementé Santé Ca-  
nada). 1-418 702-1096  
www.regimesplus.net

GÉRANT, ASSISTANT GÉRANT  
de magasin, recherchés,  
temps partiel, temps plein,  
819 721-0133

**500**  
PROPOSITIONS  
D'AFFAIRES

504 Occasions d'affaires

RECHERCHE de partenaire  
pour ouverture de dépan-  
neur, local coin de rue, boul  
Saint-Maurice. Aide finan-  
cière du propriétaire.  
819 372-4835.

520 Services financiers

**NOUVELLE ANNONCE**  
AVEZ-VOUS BESOIN D'AIDE?  
Depuis 25 ans, nous  
aidons les gens à trouver  
une solution à leurs  
problèmes financiers.  
Consultation sans frais.  
Aucun intermédiaire.  
1 seul paiement, sans  
intérêt. Appelez-nous:  
1-800-465-3809  
819 370-2020  
Jean Fortin et associés  
syndic de faillite.

À BOUT DE SOUFFLE?  
- Noyé par vos dettes  
- Harcelé par vos créanciers  
- Un seul versement, 0%  
d'intérêt  
- Consultation gratuite  
- 8h à 20 h, 7 jours semaine  
26 centres  
pour vous servir!  
Bureau principal à Montréal  
APPEL & CIE INC.  
SYNDIC DE FAILLITE  
819 693-0004

ACCEPTATION IMMÉDIATE  
commercial, personnel,  
marge, hypothèque,  
automobile, 418 563-8286.

Pour en savoir  
davantage sur la  
fibrose kystique,  
mettez une paille  
dans votre bouche  
et essayez de  
respirer  
Maintenant  
que vous  
en savez plus  
sur la  
fibrose kystique,  
pourriez-vous  
nous aider?  
L'ASSOCIATION  
QUÉBÉCOISE  
de la fibrose kystique  
1 800 363-7711  
www.aqfk.qc.ca  
L'A.Q.F.K. est une association provinciale de  
la Fondation Canadienne de la fibrose kystique

BESOIN \$\$\$!  
ACTIONCOMPTANT.COM  
819 373-7738, 819 379-1212

PRÊT DE 500\$  
Aucune enquête de crédit.  
Crédit Courtage  
1-866-482-0454

PROBLÈME DE DETTES \$ ?  
CONSOLIDATION regroupant  
vos dettes en 1 seul  
versement minimum par  
mois, incluant: Cartes Cré-  
dits, Hydro, Impôts, Prêts,  
Recouvrement, Saisis, etc.  
Consultation sans frais et  
confidentiel. Refaite votre  
crédit! 7jours/7 de 8h à 20h.  
1 877-797-8046

PROBLEMES DE CREDIT!  
Besoin d'une auto?  
Transigez directement avec  
un prêteur reconnu et rebâ-  
tissez votre cote de crédit.  
Approbation rapide!  
Sylvie, 819 668-0051

**600**  
TRANSPORTS  
VÉHICULES  
AUTOMOBILES  
ET MACHINERIES  
LOURDES

623 Autos, camions demandés

**NOUVELLE ANNONCE**  
819 996-5700, NOËL AUTOS,  
Achetons autos et camions,  
toutes conditions, 250\$ et +  
(état de marche ou ferraille).  
Meilleurs prix \$\$\$

ACHETONS autos et ca-  
mions accidentés ou pour  
ferraille. 819 378-1369

GARAGE PAUL HÉBERT  
Nous achetons les autos et  
camions usagés pour la  
route, pour les pièces et  
pour le métal. Meilleur prix.  
Transfert d'immatriculation  
sur place. Recycleur licen-  
cié. 819 535-3533

Les spécialistes de la  
PETITE ANNONCE  
Le Nouvelliste  
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE  
cyberpresse.ca

819 378-VEND-U  
819 537-VEND-U

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE  
Achetons autos et camions,  
accidentés ou non,  
1975 à 2004. 819-378-4846

625 Autos à vendre

DODGE SX2RT, 2004, arg-  
ent, 99 000 km, 5 vitesses,  
8 pneus, 6380\$. 694-7903

**NOUVELLE ANNONCE**  
FORD Fusion SE 2008,  
noire, 53 000 km, 4 roues  
été en alliage, 819 288-5049

MAZDA Miata MX5, 2001,  
85 000 milles, automatique,  
noire, intérieur beige cuir,  
jantes + pneus neufs, excel-  
lente condition, 11 500\$,  
Sylvie 819 377-0663

626 Camionnettes à vendre

DODGE 1989, 75 000 km,  
adaptée pour fauteuil rou-  
lant, ascenseur, portes élec-  
triques, télécommande, toit  
surélevé. 819 375-9924

TOWN and Country 2008,  
34 000 km, toute équipée.  
19 500\$. 819 699-6383.

731 Motocyclettes

731 Motocyclettes

**Trudel Performance** **Kawasaki**

**VULCAN VAQUERO 2011**  
1700 cc, 6 vitesses

NOTRE PRIX  
**16 740\$ ou 60,61\$**  
+ taxes par semaine  
Transport et préparation inclus sur 120 mois

Garantie du fabricant 36 mois

1908, rue Saint-Philippe  
Trois-Rivières QC G9A 4V3  
819 376-7436

**aidez-nous.**

1 800 361-9643  
www.leucan.qc.ca

leucan  
Association pour les enfants atteints de cancer

# TROIS-RIVIÈRES

## Fermeture de rues pour le Grand Prix

**Trois-Rivières (FC)** — La Ville de Trois-Rivières tient à aviser la population qu'en raison des préparatifs entourant le Grand Prix de Trois-Rivières qui aura lieu les 5, 6 et 7 août prochain, de nombreuses rues entourant le terrain de l'Exposition seront fermées à la circulation.

Ainsi, la rue Papineau, entre le boulevard des Forges et de la Terrière, est fermée depuis le 20 juillet. Aussi, à partir de demain 10 h, le boulevard du Carmel, entre les rues de la Terrière et le boulevard des Forges, sera inaccessible jusqu'au 9 août.

Demain en avant-midi, la cir-

clulation se fera sur une seule voie dans les deux sens sur le boulevard des Forges, entre les rues Laffèche et le boulevard du Carmel.

À compter du 3 août sur le boulevard des Forges, en avant-midi également, entre le boulevard du Carmel et la fin de la double voie en face de l'hippodrome, la circulation se fera aussi sur une seule voie dans les deux sens. Finalement, la piscine du terrain de l'Exposition sera accessible par la côte de la 5<sup>e</sup> Avenue de même que par l'entrée derrière le stade Fernand-Bédard, du jeudi 28 juillet au mardi 2 août. •

## ÉPHÉMÉRIDES (26 JUILLET)

### La Presse Canadienne

**2007** — Les actionnaires confirment la fusion des papetières Abitibi Consolidated et Bowater pour former AbitibiBowater, basée à Montréal.

**2002** — Moscou reconnaît qu'un mauvais fonctionnement interne est à l'origine du naufrage du sous-marin Koursk, deux ans plus tôt, provoquant la mort de 118 marins.

**1989** — La Cour d'Appel du Québec maintient une injonction interdisant à Chantal Daigle de se faire avorter; elle passera outre et ira dans une clinique à Boston.

**1987** — Le bilan d'une vague de chaleur en Grèce atteint les 700 morts.

**1972** — Au hockey, les Nordiques de Québec nomment leur premier instructeur, Maurice Richard.

**1956** — Le régime de Gamal

Abdel Nasser nationalise le canal de Suez; Paris, Washington et Londres décident de rétorsions financières contre l'Égypte.

**1908** — À Washington, création de l'Office of the Chief Examiner, ancêtre du FBI.

**1891** — La France annexe Tahiti.

**1891** — À Montréal, se tient un premier festival de vélocipèdes et d'acrobaties sur le mont Royal.

**1887** — À Varsovie, le linguiste Ludwik Zamenhof publie le premier manuel d'espéranto.

**1881** — Le chemin de fer du CPR atteint Winnipeg.

**1852** — Douze commerçants fondent la Bourse de Toronto.

**1758** — Après huit semaines de siège, les Anglais prennent la forteresse de Louisbourg et les Français sont chassés des Maritimes. •

## BABILLARD

### ACTIVITÉS

**CAMPING PLAGE BAIE MARTIN**  
Mercredi 27 juillet: l'astronome amateur Thomas Collin et le Club d'astronomie Jupiter animeront une activité d'observation du ciel. Conférence à 19 h suivie vers 21 h 30 de l'observation du ciel avec télescope. Gratuit. Info.: 819-538-4117.

**FAMILLES BLANCHET/TE**  
Samedi 13 et dimanche 14 août à Montmagny et à St-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud: retrouvailles. Info.: ginetteblanchet@globetrotter.net ou 418-776-7564.

**FAMILLES JEAN ET PIERRE THERRIEN**  
Samedi 13 août à la Cabane à Sucre Lanande, 862, Montée Laurin, Saint-Eustache: rassemblement. Info.: 450-435-7767.

**FAMILLES VEILLET/TE**  
Samedi 27 août au Musée québécois de la culture populaire à Trois-Rivières: assemblée géné-

rale annuelle. Accueil à 10 h, puis découverte d'objets anciens au sous-sol du Musée, dîner (chacun apporte son lunch), assemblée à 13 h 45, et visite des salles d'exposition. 10 \$/membres, 15 \$/ non-membres. Confirmer votre présence à Daniel Veillette: d.veil@hotmail.com ou 418-875-2406.

**FAMILLES TIFFAULT D'AMÉRIQUE**

Samedi 6 août de 11 h à 21 h au Camp Val Notre-Dame, 100 Chemin Val Notre-Dame, Hérouxville: rassemblement pleine nature. Info et inscriptions: 819-376-6591.

## CLUBS SOCIAUX

**CLUB DE SCRABBLE AU CŒUR DES MOTS**

Tous les mardis de l'été à 19h au Centre Brunelle, 45 rue Dorval, Trois-Rivières (secteur Cap). Apportez votre jeu. Info.: 819-379-7385. •

# NÉCROLOGIE

## AVIS DE DÉCÈS

**BELLEROSE, Mme Solange**  
84 ans, Drummondville

**BORDELEAU BERGERON, Mme Denise**  
69 ans, Shawinigan

**CARIGNAN, M. Jean-Guy**  
76 ans, Shawinigan

**CHAMPOUX, Soeur Marie-Blanche**  
96 ans

**PÉPIN LOTTINVILLE, Mme Jeanne D'Arc**  
79 ans



**BELLEROSE  
MME SOLANGE  
1926 - 2011**

A l'hôpital Sainte-Croix de Drummondville, le 23 juillet 2011, est décédée à l'âge de 84 ans et 11 mois, Mme Solange Bellerose, épouse de feu Wilfrid Vadeboncoeur, conjointe de Marcel Comeau, demeurant à Drummondville.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Centre funéraire  
J.N. Rousseau et frère ltée  
33, rue de l'Église  
Baie-du-Febvre**

Heure d'accueil : jeudi, jour des funérailles à partir de 12 h.

**Les funérailles auront lieu  
le jeudi 28 juillet 2011 à 14 h  
en l'église de Baie-du-Febvre.  
L'inhumation aura lieu au cimetière de Baie-du-Febvre.**

Elle laisse dans le deuil son conjoint Marcel Comeau; ses enfants : Harry, Micheline (Gilles Larivière), Laurent (Lyne Lefebvre), Jean-Gilles (Micheline Desmarais), Gratien (Lucie Jourdain), feu Gaétan (Johanne Bibeau), Ginette (Louise Parenteau), Gérard et Eric Mailloux; son frère Armand (Juliette Laplante); ses petits-enfants et arrière-petits-enfants: Nathalie (Patrick) et leur fils Cédric, Annie (Benoît) et leur fils Zachary, Dany (Andrée), Julie (François) et Jonathan (Marie-Pier); ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousines, cousins et ami(e)s.

Un merci spécial aux infirmières du CLSC Drummond, aux infirmières Nicole, Hélène et Louise de la résidence Jazz ainsi qu'aux infirmières dévouées des soins palliatifs de l'hôpital Sainte-Croix. Merci particulier pour le dévouement de Lyne Gauthier du CLSC.

Toute marque de sympathie peut se traduire par des dons à la Société canadienne du cancer.

Renseignements : (819) 293-4511.  
Condoléances par télécopieur : (819) 293-8212.  
Courriel : jn\_rousseau@sogetel.net  
www.avisdedeces.ca  
**Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.**



**BORDELEAU  
MME DENISE  
BERGERON**

Au CSSS de l'énergie à Shawinigan-Sud, le 22 juillet 2011, est décédée à l'âge de 69 ans et 2 mois, Mme Denise Bergeron épouse de M. Gérard Bordeleau, fille de feu Benoît Bergeron et feu Yvonne Rousseau et fille adoptive de feu Yvonne Dampousse, demeurant à Shawinigan.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Salon funéraire  
Oscar St-Ours ltée  
2203, Avenue Champlain  
Shawinigan**

Heure d'accueil : mercredi à partir

de 9 h.

**Les funérailles auront lieu  
le mercredi 27 juillet 2011 à 14 h  
en l'église de l'Assomption  
paroisse Sainte-Marguerite  
d'Youville de Shawinigan.  
Les cendres seront déposées  
au Columbarium Oscar St-Ours.**

La défunte laisse dans le deuil son époux Gérard Bordeleau; ses enfants : Sylvain Bordeleau (Nathalie Fraser), Alain Bordeleau (Lise Lahaie), Patrick Bordeleau (Nathalie Roy); ses petits-enfants : Mylène Trépanier Bordeleau (Olivier Gauthier), Marie-Ève Bordeleau; ses arrière-petits-fils : William Gauthier; ses frères : Jean-Pierre Bergeron (Rolande Filion), Roger Bergeron (Nicole Desaulniers), feu Réjean Bergeron, Jean-Noël Bergeron; plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille désire remercier le personnel du CSSS de l'énergie pour les bons soins prodigués.

Renseignements : (819) 536-3717.  
Si désiré, condoléances par télécopieur: (819) 536-4259.  
**Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.**



**CARIGNAN  
M. JEAN-GUY**

Au CSSS de l'Énergie, Shawinigan-Sud, le 22 juillet 2011, est décédé à l'âge de 76 ans, M. Jean-Guy Carignan, époux de Rose-Hélène Rousseau, fils de feu Ulric Carignan et feu Desneiges Morand, demeurant à Shawinigan.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Salon funéraire  
Oscar St-Ours ltée  
2203, Avenue Champlain  
Shawinigan**

Heure d'accueil : mercredi à partir de 10 h.

**Une liturgie de la parole  
sera célébrée  
le mercredi 27 juillet 2011 à 14 h  
au salon funéraire.  
L'inhumation aura lieu  
au cimetière Saint-Michel  
à Shawinigan-Sud.**

Le défunt laisse dans le deuil son épouse Rose-Hélène Rousseau; ses enfants : Yves Carignan (Ginette), Line Carignan, Carmen Carignan (Mario), René Carignan (Nicole), Claude Carignan (Stéphanie), Linda Carignan (Steven), Louis Carignan (Claudette), Jean Carignan (Nancy), Louise Carignan (Michel), Lucie Carignan (Sylvain); ses petits-enfants : Stéphane Carignan (Kathia), Mathieu Desaulniers (Sandy), Anne-Marie, Catherine, Jessica, Michaël, Jordan, David; son arrière-petite-fille Éloÿ; ses frères et soeurs : Gérald Carignan, Vital Carignan (Gemma), Nicole Carignan (Léonard), Doréa; ses belles-soeurs et ses beaux-frères : Clémence Charette (Georges Henri), Jean-Claude Rousseau, Paul-Émile Rousseau (Thérèse), Lucille Rousseau, Marie-Marthe Rousseau, Laurette Rousseau; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, spécialement de grands amis André et Lucille White.

La famille désire remercier le Dr René Laroque ainsi que le personnel des soins palliatifs du CSSS de l'Énergie pour les bons soins prodigués.

Toute marque de sympathie peut se traduire par des dons à la Fondation des maladies du coeur ou à la Société canadienne du cancer, lesquels seraient appréciés par la famille.

Renseignements : (819) 536-3717.  
Si désiré, condoléances par télécopieur: (819) 536-4259.  
**Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.**

**aidez-nous.** 1 800 361-9643  
www.leucan.qc.ca

**leucan**  
Association pour les enfants atteints de cancer



**CHAMPOUX  
SOEUR  
MARIE-BLANCHE  
F. J.  
(Maria de la  
Croix)**

À l'infirmier Notre-Dame du Rosaire, Kermaria, le vendredi 22 juillet 2011, est décédée à l'âge de 96 ans et 7 mois, dont 75 ans et 11 mois de vie religieuse, Soeur Marie-Blanche Champoux, de la Congrégation des Filles de Jésus, et fille de feu Horace Champoux et de feu Alphonsine Leblanc.

Soeur Marie-Blanche sera exposée à :  
**Kermaria, salle Sainte-Élisabeth  
1193, boul. Saint-Louis  
Trois-Rivières.**

Heure d'accueil : mardi à partir de 12 h.

**Les funérailles auront lieu  
le mardi 26 juillet 2011 à 15 h  
en la chapelle de Kermaria.  
L'inhumation ce fera au cimetière  
des Filles de Jésus.**

Soeur Marie-Blanche laisse dans le deuil outre sa famille religieuse, son frère Marcel (Lucienne Bédard), sa soeur Rita (feu Rosaire Toupin) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Veillez compenser l'envoi de fleurs par un don à l'Association de votre choix.

La Direction des funérailles a été confiée au :

**Complexe funéraire  
Julien Philibert et fils inc.  
1350, Sainte-Marguerite  
Trois-Rivières**

Renseignements: (819) 378-3838.  
Télécopieur: (819) 375-8146.  
Courriel : complexe@jphilibert.com  
**Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.**



**PÉPIN  
MME  
JEANNE D'ARC  
LOTTINVILLE**

À la Résidence Myosotis, le 23 juillet 2011, entourée de ses enfants, est décédée à l'âge de 79 ans, Mme Jeanne d'Arc Lottinville, épouse de feu Léo-Paul Pépin, fille de feu Graziella Allard et de feu Henri Lottinville.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Centre Funéraire Rousseau  
445, des Volontaires  
Trois-Rivières**

Heure d'accueil : mardi jour de la cérémonie à partir de 13 h.

**Une liturgie de la Parole  
sera célébrée  
le mardi 26 juillet 2011 à 14 h  
au salon du centre funéraire.  
L'inhumation aura lieu  
au cimetière Saint-Michel.**

Elle laisse dans le deuil sa fille Danielle Pépin (Raymond Boisvert); son fils Denis Pépin (Louise Gauthier); sa petite-fille Véronique Tourigny (Eric Fortin); son arrière-petit-fils Zack Fortin; ses soeurs : Yvette, Madeleine, Annette, Thérèse, Florence, Françoise,

**Les avis de décès publiés dans**

**Le Nouvelliste**  
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

**sont inscrits  
gratuitement sur**

**cyberpresse.ca**

Lise, Ginette; son frère Camil ainsi que leur conjoint(e); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Pépin; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousine et ami(e)s.

La famille désire remercier tout le personnel de Myosotis pour leur soutien et les soins prodigués.

Des dons pour la recherche sur la maladie d'Alzheimer, Société Alzheimer (5165 rue Sherbrooke Ouest, Bureau 410, Montréal (Québec) H4A 1T6) seraient appréciés.

Renseignements : (819) 374-6225.  
Condoléances par télécopieur : (819) 374-6227.  
www.centrouseau.com/avis\_deces.htm  
**Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.**

## 915 Messes anniversaires

### MESSE 1<sup>er</sup> ANNIVERSAIRE



*Nous gardons de toi le souvenir d'un époux, d'un père et d'un grand-père aimant, généreux et sensible. Nous t'aimons tous très fort et chaque jour, nous avons une pensée pour toi.*

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 31 juillet 2011 à la cathédrale de Nicolet à 10 h 30 à la mémoire de

**M. LÉO LAPOINTE  
(décédé le 26 juillet 2010)**

Merci aux parents et ami(e)s qui se joindront à la famille en pensée ou par leur présence à cette célébration.

Son épouse, son fils Michel, sa fille Lorraine, ses petits-enfants (Joanie, Véronique et Florence) et arrière-petits-enfants (Marek et Émiliane)

**Le Nouvelliste**

Journal quotidien publié à  
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières G9A 3Y2  
Téléphone : 819 376-2501

**LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine**

Prix de vente au camelot : ..... 3,61 \$  
+ part du camelot : ..... 0,73 \$  
+ TPS de 5 % : ..... 0,22 \$  
+ TVQ de 8,5 % : ..... 0,39 \$  
TOTAL : ..... 4,95 \$

**LIVRAISON À DOMICILE - livraison rurale**

Prix de vente au livreur

motorisé : ..... 3,90 \$  
+ part du camelot : ..... 0,75 \$  
+ TPS de 5 % : ..... 0,23 \$  
+ TVQ de 8,5 % : ..... 0,41 \$  
TOTAL : ..... 5,29 \$

**LIVRAISON À DOMICILE, payée à l'avance**

	13 sem.	26 sem.	52 sem.
PRIX.....	56,42 \$	112,84 \$	214,76 \$
TPS.....	2,82 \$	5,64 \$	10,74 \$
TVQ.....	5,04 \$	10,07 \$	19,17 \$
TOTAL.....	64,28 \$	128,55 \$	244,67 \$

**BUREAU TROIS-RIVIÈRES**

Rédaction ..... 819 693-5464  
Service aux abonnés ..... 819 376-2000  
Sports..... 819 376-2501, poste 237  
Nécrologie ..... 819 376-2323

**BUREAUX RÉGIONAUX**

Centre-Mauricie..... 819 376-2000  
Zone extérieure..... 1 877 933-2506

## DEMANDES DE PARDON Les données ne justifient pas les restrictions

La Presse Canadienne

**Montréal** — Sans être surpris par la décision de resserrer les règles pour l'obtention d'un pardon au Canada, le Centre du pardon national estime que les statistiques de récidive ne justifient pas les décisions prises par le gouvernement de Stephen Harper dans ce dossier.

L'entreprise sans but lucratif qui accompagne les demandeurs de pardon réagissait ainsi aux informations publiées hier dans *La Presse* soulignant que, depuis le 1er juillet 2010, date où les règles ont été resserrées, moins du tiers des demandeurs sont parvenus à faire suspendre leur casier judiciaire par la Commission des libérations conditionnelles, soit 8206 sur 28 020.

L'année précédente, plus de 25 000 demandeurs avaient obtenu leur pardon, soit le triple.

Selon la commission, une grande majorité de demandes ne répondaient pas à la nouvelle exigence de fournir des renseignements qui démontrent clairement comment un pardon apporterait au demandeur un bénéfice mesurable qui soutiendrait sa réadaptation.

Le porte-parole du Centre du pardon national, Shereef Elshafei, estime qu'en agissant de la sorte, les conservateurs punissent l'ensemble des personnes en attente d'un pardon plutôt que la minorité que représentent les auteurs de crimes sexuels et graves.

«C'est très difficile de prouver qu'il s'agit d'une décision idéologique de la part des conservateurs, mais c'est ce que nous observons, a-t-il expliqué. De plus, certains dossiers très médiatisés, comme celui de Graham James, ont aidé à justifier le resserrement de la loi.»

James, un ancien entraîneur de hockey junior, a notamment passé deux années derrière les barreaux pour avoir agressé sexuellement deux jeunes joueurs, dont Sheldon Kennedy, qui a brièvement joué dans la Ligue nationale de hockey (LNH), avant d'obtenir un pardon en 2007.

M. Elshafei est néanmoins d'accord pour que des règles plus strictes soient appliquées à l'endroit de ce genre d'individu.

«C'est correct de resserrer la législation pour les auteurs de crimes sexuels sur des mineurs, dit-il. Cependant, pour quelqu'un qui, par exemple, a été reconnu coupable de conduite avec les facultés affaiblies qui a besoin de son permis de conduire pour obtenir un emploi, les nouvelles mesures allongent les délais et sont tout simplement insensées.»

# Sept jours pour éviter une «profonde crise»

Richard Héту

Collaboration spéciale

**New York** – Les États-Unis ont sept jours pour éviter une «profonde crise économique», averti Barack Obama hier soir en appelant à un compromis pour dénouer l'impasse dans les négociations sur le relèvement du plafond de la dette.

«Les Américains ont peut-être voté pour un gouvernement divisé, mais ils n'ont pas voté pour un gouvernement dysfonctionnel», a déclaré le président américain lors d'un discours à la nation depuis la salle d'apparat de la Maison-Blanche.

Invoquant le nom d'un ex-président cher aux républicains, Barack Obama a de nouveau prôné une «approche équilibrée» pour réduire les déficits d'environ 4000 milliards de dollars sur 10 ans et éviter que la première économie mondiale ne se retrouve en défaut de paiement le 2 août, faute d'un accord sur le relèvement du plafond de la dette.

Selon le président, une approche équilibrée combinant des coupes budgétaires et des hausses d'impôts aurait emporté l'adhésion de Ronald Reagan.

«Mais aujourd'hui, plusieurs



PHOTO: AP

Barack Obama souhaitait un compromis, hier soir, pour dénouer l'impasse dans les négociations sur le relèvement du plafond de la dette.

républicains à la Chambre (des représentants) refusent de considérer ce genre d'approche», a-t-il dit après avoir précisé que seulement 2 % des Américains, «les millionnaires et les milliardaires», subiraient des hausses d'impôts dans le cadre de son plan.

«Si vous voulez une approche équilibrée pour réduire le déficit, faites-le savoir à votre élu au Congrès», a ajouté le président en s'adressant aux téléspectateurs.

Barack Obama a pris la parole quelques heures après que les diri-

geants du Sénat et de la Chambre des représentants eurent présenté des plans divergents pour mettre fin à l'impasse budgétaire à Washington. Le président a salué la proposition du chef de la majorité démocrate au Sénat, Harry Reid, précisant qu'elle constituerait un «acompte» permettant le relèvement du plafond de la dette.

Cette proposition prévoit un relèvement de la dette suffisant pour tenir jusqu'en 2013, assorti de coupes budgétaires de 2700 milliards de dollars. Elle ne comporte cepen-

dant pas de hausses d'impôts, sur lesquelles le président insiste. Et elle ne comprend pas non plus de coupes et de changements dans les programmes de retraite et de santé chers aux démocrates.

La proposition du sénateur Reid suppose en outre des économies d'environ 1000 milliards de dollars grâce à la fin des conflits en Irak et en Afghanistan.

## Rejet du camp républicain

Le président de la Chambre des représentants, John Boehner, a

rejeté d'emblée ce plan, le jugeant «bourré de gadgets». Dans sa réplique à l'allocation du président, il a par ailleurs accusé ce dernier de «vouloir un chèque en blanc».

«Celan'arriverapasaujourd'hui», a-t-il dit.

Les démocrates ont réagi tout aussi froidement au plan que John Boehner a présenté hier après-midi. Ce plan comprend 1200 milliards \$ de coupes budgétaires déjà identifiées et 1800 milliards \$ de coupes additionnelles à déterminer par un groupe bipartite. Il nécessiterait deux relèvements du plafond de la dette, le premier devant intervenir avant le 2 août, et le deuxième en avril prochain.

Or, le président et ses alliés démocrates au Congrès ont déjà annoncé leur opposition à toute proposition nécessitant de nouvelles négociations sur le relèvement du plafond de la dette en plein cœur de la campagne présidentielle de 2012.

Des parlementaires républicains ont également exprimé leur désaccord sur le plan du chef de file de leur parti à la Chambre. Ils se sont notamment opposés à la tenue d'un vote purement symbolique sur un amendement constitutionnel imposant d'équilibrer le budget. •

# La femme de chambre veut voir DSK en prison

Nafissatou Diallo a raconté sa version de l'agression présumée dont elle aurait été victime

**New York (AP)** — Nafissatou Diallo, la femme de chambre qui accuse Dominique Strauss-Kahn de tentative de viol, s'exprime publiquement pour la première fois depuis le début de l'affaire à la mi-mai. «Je veux qu'il aille en prison», déclare-t-elle au magazine *Newsweek*. Les avocats de DSK, qui réfutent toute agression sexuelle, l'accusent de vouloir manipuler l'opinion publique alors que sa crédibilité est mise en cause.

Plus de deux mois après l'agression présumée à l'hôtel Sofitel de New York le 14 mai et une semaine avant la prochaine comparution de DSK au tribunal le 1<sup>er</sup> août, Nafissatou Diallo apparaît à visage découvert pour raconter à *Newsweek* et à la chaîne de télévision ABC News sa version de l'agression présumée dans la suite de l'ancien patron du Fonds monétaire international (FMI). Ce dernier l'aurait attaquée «comme un fou».

«J'ai dit: "Monsieur, arrêtez ça. Je ne veux pas perdre mon emploi." Il a répondu: "Vous ne perdrez pas votre emploi"», relate la jeune femme, une Guinéenne de 32 ans. «Je le pousse. Je me lève. J'ai essayé de l'effrayer. J'ai dit: "Regardez, mon superviseur est juste à côté"», déclare-t-elle à *Newsweek*.

Mais Dominique Strauss-Kahn lui aurait répondu que personne ne pouvait entendre. Il aurait alors arraché la robe de son uniforme, déchiré ses collants, lui aurait agrippé violemment l'entrejambe et ensuite tenu la tête, la forçant à lui faire une fellation.



PHOTO: AP

Nafissatou Diallo, la femme de chambre qui accuse Dominique Strauss-Kahn de tentative de viol, s'exprime publiquement pour la première fois depuis le début de l'affaire à la mi-mai.

Nafissatou Diallo a déclaré à ABC qu'elle ne savait pas à ce moment qui était DSK, et ne l'avoir appris que par la suite, après l'agression présumée. «Je regardais les informations, et ils disaient qu'il allait être le prochain président de France. Je me suis dit, "Oh mon Dieu". Je pleurais. "Ils vont me tuer. Je vais mourir"».

Les avocats de Dominique Strauss-Kahn, Mes Benjamin Brafman et William W. Taylor III, ont dénoncé par voie de communiqué «un cirque indécent» destiné selon eux à influencer l'opinion publique. Ils ont accusé la jeune

femme de mener «une campagne médiatique pour persuader le procureur de maintenir les charges contre une personne dont elle veut obtenir de l'argent», alors qu'ils demandent la clôture du dossier.

L'avocat de la femme de chambre, Me Kenneth Thompson, a rétorqué dans un communiqué que la défense avait elle-même «monté une campagne de calomnie sans précédent contre la victime d'une agression sexuelle violente».

L'affaire Strauss-Kahn a pris une nouvelle tournure depuis que les procureurs de Manhattan ont exprimé des doutes quant à la crédibilité générale de la victime

présumée, leur principal témoin. Ils affirment que la jeune femme a menti le 1<sup>er</sup> juillet sur sa situation personnelle et sa demande d'asile en 2003, ainsi que sur ce qu'elle a fait juste après l'agression présumée.

À la suite de cela, un juge a levé l'assignation à résidence de DSK et l'a remis en liberté sans caution le 1<sup>er</sup> juillet, lui interdisant cependant de quitter le territoire américain.

Me Thompson a exhorté le procureur à maintenir les charges et même demandé que le dossier soit transmis à un procureur spécial. Nafissatou Diallo affirme dans les entretiens que son récit de l'agression présumée n'a jamais varié.

«Je veux qu'il aille en prison. Je veux qu'il sache qu'il y a des endroits où on ne peut pas se servir de son pouvoir, où on ne peut pas se servir de son argent», explique-t-elle à *Newsweek*. «Je n'ai jamais voulu paraître en public mais je n'ai pas le choix», insiste-t-elle, selon ABC News, ajoutant: «Dieu m'est témoin que je dis la vérité.»

Interrogée sur les incohérences de son témoignage, elle nie avoir modifié son récit des faits après l'agression présumée. Elle explique à *Newsweek* qu'elle était désorientée et s'est rendue brièvement dans les chambres avant qu'un superviseur ne lui demande les raisons de son agitation. Elle reconnaît en revanche avoir un peu noirci son histoire pour obtenir l'asile aux États-Unis.

*Newsweek* laisse entendre que Nafissatou Diallo pourrait pour-

suivre DSK au civil pour obtenir réparation, bien qu'elle déclare au magazine: «Je ne pense pas à l'argent.»

Des spécialistes du droit se montraient dubitatifs sur l'impact de ces déclarations.

«D'un côté, cela va peut-être encourager les procureurs à poursuivre, de l'autre, il y a un risque que tout ce qu'elle dise soit utilisé contre elle dans un procès civil ou pénal, surtout les incohérences», estime Sanford Rubenstein, un avocat new-yorkais qui a notamment défendu Abner Louima, un immigré haïtien torturé par la police dans la salle d'eau d'un commissariat de New York en 1997.

Le bureau du procureur a fait savoir qu'il déciderait des suites à donner à l'accusation uniquement en fonction de son enquête.

Les procureurs découragent généralement les témoins potentiels dans des dossiers criminels de s'exprimer hors du tribunal afin d'éviter qu'ils ne livrent des versions même légèrement divergentes qui peuvent être utilisées par la défense pour susciter le doute dans l'esprit des jurés.

«Plus on en dit à l'extérieur, plus on risque le contre-interrogatoire», résume l'avocate de la défense Elizabeth Crotty, ancienne assistante du procureur de Manhattan.

Pour Ellen Yaroshevsky, experte en éthique à l'École de droit Benjamin N. Cardozo à New York, il est difficile de prédire à quel point des déclarations publiques «peuvent influencer le jury quand il y a déjà tellement de publicité autour» de l'affaire. •

BASEBALL



LIGUE NATIONALE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Philadelphie.....	64	36	640	—
Atlanta.....	59	43	578	6
New York.....	50	51	495	14½
Washington.....	49	52	485	15½
Floride.....	49	53	480	16

Section Centrale	G	P	Moy.	Diff.
Pittsburgh.....	52	47	525	—
St. Louis.....	53	48	525	—
Milwaukee.....	54	49	524	—
Cincinnati.....	50	51	495	3
Chicago.....	42	60	412	11½
Houston.....	33	68	327	20

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
San Francisco.....	59	43	578	—
Arizona.....	55	47	539	4
Colorado.....	48	54	471	11
Los Angeles.....	45	56	446	13½
San Diego.....	44	58	431	15

Dimanche 24 juillet

Arizona 7 Colorado 0  
Chicago Cubs 5 Houston 4 (10 manches)  
Floride 5 N.Y. Mets 4  
L.A. Dodgers 3 Washington 1  
Philadelphie 5 San Diego 3  
Pittsburgh 4 St. Louis 3 (10 manches)  
San Francisco 2 Milwaukee 1  
Cincinnati 4 Atlanta 3

Lundi 25 juillet

San Diego à Philadelphie, 13h05.  
Pittsburgh à Atlanta, 19h10.  
N.Y. Mets à Cincinnati, 19h10.  
Houston à St. Louis, 20h15.  
Colorado à L.A. Dodgers, 22h10.

Mardi 26 juillet

San Francisco à Philadelphie, 19h05.  
Floride à Washington, 19h05.  
Pittsburgh à Atlanta, 19h10.  
N.Y. Mets à Cincinnati, 19h10.  
Chicago Cubs à Milwaukee, 20h10.  
Houston à St. Louis, 20h15.  
Arizona à San Diego, 22h05.  
Colorado à L.A. Dodgers, 22h10.

Mercredi 27 juillet

San Francisco à Philadelphie, 19h05.  
Floride à Washington, 19h05.  
Pittsburgh à Atlanta, 19h10.  
N.Y. Mets à Cincinnati, 19h10.  
Chicago Cubs à Milwaukee, 20h10.  
Houston à St. Louis, 20h15.  
Arizona à San Diego, 22h05.  
Colorado à L.A. Dodgers, 22h10.

Jeudi 28 juillet

N.Y. Mets à Cincinnati, 12h35.  
Floride à Washington, 12h35.  
Chicago Cubs à Milwaukee, 14h10.  
Arizona à San Diego, 15h35.  
San Francisco à Philadelphie, 19h05.  
Pittsburgh à Atlanta, 19h10.  
Houston à St. Louis, 20h15.

Vendredi 29 juillet

Pittsburgh à Philadelphie, 19h05.  
N.Y. Mets à Washington, 19h05.  
San Francisco à Cincinnati, 19h10.  
Floride à Atlanta, 19h35.  
Houston à Milwaukee, 20h10.  
Chicago Cubs à St. Louis, 20h15.  
Colorado à San Diego, 22h05.  
Arizona à L.A. Dodgers, 22h10.

LIGUE NATIONALE

Parties d'hier non comprises

Mj	Ab	P	Cs	Moy
JosReyes NYM.....	86	380	73	134.353
Braun Mil.....	92	336	62	108.321
Helton Col.....	90	301	44	96.319
<b>Votto Cin.....</b>	<b>100</b>	<b>372</b>	<b>61</b>	<b>117.315</b>
Morse Wash.....	90	307	44	96.313
Kemp LAD.....	101	364	61	113.310
Holliday STL.....	76	271	49	84.310
Pence Hou.....	95	386	47	119.308
DaniMurphy NYM.....	97	346	40	106.306
McCann Atl.....	89	327	42	100.306

Points —

JosReyes, New York, 73; RWEEKS, Milwaukee, 71; Stubbs, Cincinnati, 65; CGonzalez, Colorado, 63; CYoung, Arizona, 63. **Points produits** — Howard, Philadelphie, 75; Fielder, Milwaukee, 73; Kemp, Los Angeles, 73; Berkman, St. Louis, 69; Braun, Milwaukee, 68. **Coups sûrs** — JosReyes, New York, 134; SCastro, Chicago, 127; Bourn, Houston, 122; Pence, Houston, 119; Votto, Cincinnati, 117; JUpiton, Arizona, 116; Kemp, Los Angeles, 113. **Doubles** — Beltran, New York, 30; JUpiton, Arizona, 28; Callee, Houston, 27; CYoung, Arizona, 27; ArRamirez, Chicago, 26. **Triples** — JosReyes, New York, 16; Victorino, Philadelphie, 9; SCastro, Chicago, 8; Fowler, Colorado, 8; Bourn, Houston, 7; SSmith, Colorado, 7; Maybin, San Diego, 6; Rasmus, St. Louis, 6. **Circuits** — Berkman, St. Louis, 27; Kemp, Los Angeles, 24; Fielder, Milwaukee, 22; Pujols, St. Louis, 22; Stanton, Floride, 22; Bruce, Cincinnati, 21; Braun, Milwaukee, 20; CPena, Chicago, 20. **Buts volés** — Bourn, Houston, 37; JosReyes, New York, 31; Kemp, Los Angeles, 27; Stubbs, Cincinnati, 25; Bonifacio, Floride, 22; Maybin, San Diego, 22; Bartlett, San Diego, 21; Rollins, Philadelphie, 21. **Lanceurs (victoires)** — Jurjens, Atlanta, 12-3; Halladay, Philadelphie, 12-4; Hamels, Philadelphie, 12-5; IKennedy, Arizona, 11-3; Kershaw, Los Angeles, 11-4; Hanson, Atlanta, 11-5; Gallardo, Milwaukee, 11-7; Correia, Pittsburgh, 11-8. **Retraits sur trois prises** — Kershaw, Los Angeles, 167; Halladay, Philadelphie, 147; Lincecum, San Francisco, 146; CLee, Philadelphie, 143; Anisanchez, Floride, 138; Hamels, Philadelphie, 134. **Victeurs protégés** — Kimbrel, Atlanta, 31; BWilson, San Francisco, 31; L Nunez, Floride, 28; HBell, San Diego, 28; Hanrahan, Pittsburgh, 28; Axford, Milwaukee, 27.

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Boston.....	62	37	626	—
New York.....	59	40	596	3
Tampa Bay.....	53	47	530	9½
Toronto.....	51	51	500	12½
Baltimore.....	40	58	408	21½

Section Centrale	G	P	Moy.	Diff.
Detroit.....	54	47	535	—
Cleveland.....	51	48	515	2
Chicago.....	49	51	490	4½
Minnesota.....	47	54	465	7
Kansas City.....	42	59	416	12

Section Ouest

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Texas.....	58	44	569	—
Los Angeles.....	55	47	539	3
Oakland.....	44	57	436	13½
Seattle.....	43	58	426	14½

Samedi 23 juillet

Texas 5 Toronto 4  
Baltimore 3 L.A. Angels 2  
Boston 3 Seattle 1  
Kansas City 5 Tampa Bay 4 (10 manches)  
Minnesota 4 Detroit 1  
Oakland 4 N.Y. Yankees 3  
Chicago White Sox à Cleveland (remis, pluie)

Dimanche 24 juillet

Boston 12 Seattle 8  
N.Y. Yankees 7 Oakland 5  
Chicago White Sox 4 Cleveland 2  
Detroit 5 Minnesota 2  
L.A. Angels 9 Baltimore 3  
Tampa Bay 5 Kansas City 0  
Toronto 3 Texas 0

Lundi 25 juillet

Kansas City à Boston, 19h10.  
L.A. Angels à Cleveland, 19h05.  
Seattle à N.Y. Yankees, 19h05.  
Minnesota au Texas, 20h05.  
Detroit à Chicago White Sox, 20h10.  
Tampa Bay à Oakland, 22h07.

Mardi 26 juillet

L.A. Angels à Cleveland, 19h05.  
Seattle à N.Y. Yankees, 19h05.  
Kansas City à Boston, 19h10.  
Baltimore à Toronto, 19h07.  
Minnesota au Texas, 20h05.  
Detroit à Chicago White Sox, 20h10.  
Tampa Bay à Oakland, 22h07.

Mercredi 27 juillet

L.A. Angels à Cleveland, 12h05.  
Seattle à N.Y. Yankees, 13h05.  
Detroit à Chicago White Sox, 14h10.  
Baltimore à Toronto, 19h07.  
Kansas City à Boston, 19h10.  
Minnesota au Texas, 20h05.  
Tampa Bay à Oakland, 22h07.

Jeudi 28 juillet

L.A. Angels à Detroit, 13h05.  
Kansas City à Boston, 13h35.  
Tampa Bay à Oakland, 15h37.  
Baltimore à Toronto, 19h07.  
Minnesota au Texas, 20h05.

Vendredi 29 juillet

Kansas City à Cleveland, 19h05.  
L.A. Angels à Detroit, 19h05.  
Baltimore à N.Y. Yankees, 19h05.  
Texas à Toronto, 19h07.  
Boston à Chicago White Sox, 20h10.  
Minnesota à Oakland, 22h07.  
Tampa Bay à Seattle, 22h10.

LIGUE AMÉRICAINE

Parties d'hier non comprises

Mj	Ab	P	Cs	Moy
AdGonzalez Bos.....	98	402	70	139.346
<b>Bautista Tor.....</b>	<b>91</b>	<b>321</b>	<b>76</b>	<b>106.330</b>
MIYoung Tex.....	100	398	48	131.329
Kotchman TB.....	85	285	25	93.326
JhPeralta Det.....	91	329	45	106.322
Ellsbury Bos.....	98	403	74	129.320
VMartinez Det.....	86	318	44	101.318
MiCabrera Det.....	101	349	67	109.312
Konerko ChiW.....	97	355	45	109.307
<b>YEscobar Tor.....</b>	<b>93</b>	<b>357</b>	<b>55</b>	<b>109.305</b>

Points —

Granderson, New York, 88; **Bautista, Toronto**, 76; Ellsbury, Boston, 74; AdGonzalez, Boston, 70; Kinsler, Texas, 70; MiCabrera, Detroit, 67; Pedroia, Boston, 66. **Points produits** — AdGonzalez, Boston, 82; Beltre, Texas, 76; Granderson, New York, 74; Teixeira, New York, 72; Youkilis, Boston, 72; Bautista, Toronto, 70; Konerko, Chicago, 70. **Coups sûrs** — AdGonzalez, Boston, 139; MIYoung, Texas, 131; Ellsbury, Boston, 129; MiCabrera, Kansas City, 124; Markakis, Baltimore, 118; AGordon, Kansas City, 117; ACabrera, Cleveland, 115; Pedroia, Boston, 115. **Doubles** — Zobrist, Tampa Bay, 31; AdGonzalez, Boston, 30; MIYoung, Texas, 30; Beltre, Texas, 29; Youkilis, Boston, 28; Ellsbury, Boston, 27; AGordon, Kansas City, 26. **Triples** — Granderson, New York, 8; AJackson, Detroit, 7; Bourjos, Los Angeles, 6; RDavis, Toronto, 6; Aybar, Los Angeles, 5; Cano, New York, 5; Crisp, Oakland, 5; Gardner, New York, 5; Zobrist, Tampa Bay, 5. **Circuits** — Bautista, Toronto, 31; Granderson, New York, 27; Teixeira, New York, 26; NCruz, Texas, 22; Konerko, Chicago, 22; MarReynolds, Baltimore, 21. **Buts volés** — Gardner, New York, 31; Andrus, Texas, 29; RDavis, Toronto, 29; Ellsbury, Boston, 28; Crisp, Oakland, 27; ISuzuki, Seattle, 26; BUpton, Tampa Bay, 23. **Lanceurs (victoires)** — Sabathia, New York, 14-5; Weaver, Los Angeles, 13-4; Verlander, Detroit, 13-5; Tomlin, Cleveland, 11-4; Scherzer, Detroit, 11-5; six à égalité à 10 victoires. **Retraits sur trois prises** — Verlander, Detroit, 162; Shields, Tampa Bay, 151; FHernandez, Seattle, 148; Sabathia, New York, 142. **Victeurs protégés** — Valverde, Detroit, 26; MaRivera, New York, 25; Papelbon, Boston, 23; Walden, Los Angeles, 23; League, Seattle, 23; CPerez, Cleveland, 22; SSantos, Chicago, 20; Feliz, Texas, 20.

BASEBALL JUNIOR

LIGUE DE BASEBALL JUNIOR ÉLITE DU QUÉBEC

V	D	Moy.	Diff.	
Montréal.....	26	8	.765	—
Québec.....	25	11	.694	2
<b>Trois-Rivières.....</b>	<b>25</b>	<b>13</b>	<b>.658</b>	<b>3</b>
Repentigny.....	27	15	.643	3
Longueuil.....	23	15	.605	5
Saint-Eustache.....	21	16	.567	6½
Charlesbourg.....	19	15	.559	7
Saguenay.....	15	22	.405	12½
Granby.....	11	27	.289	17
LaSalle.....	11	28	.282	17½
Laval.....	2	35	.054	25½

Dimanche 24 juillet

Longueuil 0-3 Trois-Rivières 4-2  
Saguenay 0 Montréal 5  
Granby 1-1 Charlesbourg 9-18  
Québec 3-15 Laval 0-2

Lundi 25 juillet

LaSalle 4 Longueuil 5  
Repentigny 10 Saint-Eustache 7

Mardi 26 juillet

Montréal à Saint-Eustache, 19h30.

Mercredi 27 juillet

Montréal à Granby, 19h30.  
Saint-Eustache à LaSalle, 19h30.  
Charlesbourg à Trois-Rivières, 19h30.

Vendredi 29 juillet

Repentigny à Charlesbourg, 19h30.  
Longueuil à Granby, 19h30.  
Montréal à Laval, 19h30.

Samedi 30 juillet

Longueuil à Québec, 16h. (2)  
Saint-Eustache à Saguenay, 16h. (2)  
Repentigny à Montréal, 19h.

Dimanche 31 juillet

Laval à Saguenay, 13h00. (2)  
Québec à Granby, 16h00. (2)  
**Trois-Rivières à Repentigny, 19h00.**

BASEBALL

LIGUE DE BASEBALL SENIOR ÉLITE DU QUÉBEC

V	D	Moy.	Diff.	
St-Jérôme.....	18	7	.720	—
Acton Vale.....	18	8	.692	½
Ste-Thérèse.....	9	14	.391	8
Mirabel.....	8	17	.320	10
Montréal.....	7	16	.304	10
Granby.....	5	20	.200	13

Division B45

V	D	Moy.	Diff.	
Thetford Mines.....	20	3	.870	—
Coaticook.....	17	5	.773	2½
Sherbrooke.....	14	8	.636	5½
<b>Trois-Rivières.....</b>	<b>13</b>	<b>11</b>	<b>.542</b>	<b>7½</b>
Victoriaville.....	8	14	.364	11½
Drummondville.....	5	17	.227	14½

Dimanche 24 juillet

St-Jérôme 12 Acton Vale 2  
Ste-Thérèse 0 Coaticook 5  
Ailes du Québec 7 Victoriaville 10  
Ste-Thérèse 8 Granby 6  
Ailes du Québec 2 Thetford Mines 8

Lundi 25 juillet

Coaticook à Drummondville, 20h  
Acton Vale à Ste-Thérèse, 20h

Mardi 26 juillet

Drummondville à Montréal, 20h  
Ailes du Québec à Trois-Rivières, 20h

Mercredi 27 juillet

Ailes du Québec à Mirabel, 20h

Jeudi 28 juillet

Sherbrooke à Coaticook, 20h

Vendredi 29 juillet

Acton Vale à Montréal, 20h  
Ailes à Sherbrooke, 20h  
Coaticook à Trois-Rivières, 20h

Samedi 30 juillet

Mirabel à St-Jérôme, 19h  
Granby à Thetford Mines, 19h

Dimanche 31 juillet

Thetford Mines à Coaticook, 14h  
**Trois-Rivières à Mirabel, 14h**  
Victoriaville à St-Jérôme, 14h  
Thetford Mines à Sherbrooke, 19h  
Victoriaville à Ste-Thérèse, 19h  
**Trois-Rivières à Montréal, 19h30**

LIGUE BASEBALL JUNIOR MAJEUR AA DE QUÉBEC

V	D	Moy.	Diff.	
Cap-Rouge.....	19	1	.950	—
<b>Mauricie.....</b>	<b>11</b>	<b>9</b>	<b>.550</b>	<b>8</b>
Lévis.....	11	9	.540	8
Québec.....	9	12	.428	10½
Chaudière-Ouest.....	8	11	.421	10½
Victoriaville.....	7	13	.350	12
Thetford Mines.....	5	15	.250	14

BASEBALL

LIGUE DE BASEBALL JUNIOR-SENIOR MAURICIE

V	D	Moy.	Diff.	
Shawinigan.....	6	1	.857	—
St-Maurice.....	6	4	.600	1½
Louiseville.....	4	3	.571	2
Cap-de-la-Madeleine.....	3	5	.375	3½
St-Etienne.....	3	6	.333	4
Trois-Rivières-Ouest.....	2	5	.285	4

Dimanche 24 juillet

Match des étoiles, Est 25 Ouest 12  
Laval à

# Un autre titre pour Marie-Ève Poisson

Elle remporte la Coupe du Québec pour la troisième fois

Serge L'Heureux

serge.lheureux@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — Pour la troisième fois de sa carrière, Marie-Ève Poisson a remporté le championnat de la Coupe du Québec de vélo sur route. Cette fois, elle a réalisé l'exploit chez les cadettes, après avoir été championne chez les minimes et les pee-wees. Elle met ainsi un terme à sa carrière en Coupe du Québec sur une bonne note, puisqu'elle passera chez les juniors, la saison prochaine.

Poisson s'est assurée du titre lors de la cinquième et dernière étape de la saison pour la Coupe du Québec, présentée à Amos en fin de semaine. En lever de rideau, samedi, la cycliste trifluvienne a pris le 3<sup>e</sup> rang de la course sur route sur un parcours de 71 km. «C'était assez plat, mais il ventait beaucoup; c'était ça la principale difficulté, raconte-t-elle. Mais les filles ont bien travaillé ensemble. J'étais contente de terminer troisième au sprint.»

En après-midi, les cyclistes dis-

putaient un sprint de 400m, une épreuve qu'elle n'apprécie pas vraiment et lors de laquelle elle a connu des ennuis. «Je ne sais pas vraiment ce qui s'est passé; je ne me sentais pas en forme. De toute façon, je suis meilleure en endurance qu'au sprint. En tout cas, celui-là, c'était mon dernier à vie!», promet-elle.

Le lendemain, Poisson s'est bien reprise au critérium, qu'elle a remporté après avoir porté une attaque décisive avec deux tours et demi à faire. «Je savais que c'était ma dernière course en Coupe du Québec et je voulais vraiment me forcer... et me reprendre du sprint! J'ai attaqué à deux tours et demi, mais je ne pensais jamais que ça allait marcher! Je me suis retrouvée toute seule en avant! Je me disais: "c'est ta dernière course" et j'ai tout donné», analysait-elle.

Il lui reste une toute dernière course chez les cadets, le championnat provincial — qui ne compte pas pour la Coupe du Québec —, les 20 et 21 août à St-Georges-de-Beauce. Elle partici-

pera aussi au championnat canadien sur piste, dans deux semaines à Bromont.

D'autres cyclistes du club Vélo Mauricie ont bien fait à Amos, en fin de semaine. Chez les bibittes, Mathias Guillemette a remporté les jeux techniques et le critérium, alors que Audrey-Ann Dufresne a terminé 2<sup>e</sup> du sprint 400m et 6<sup>e</sup> au cumulatif. Enfin, Zoé Boudreau et Tristan Guillemette ont pris le 9<sup>e</sup> rang au cumulatif dans leur catégorie respective chez les pee-wees.

## Émile Jean en 7<sup>e</sup> place

D'autre part, le Tour de l'Abitibi se terminait également à Amos, en fin de semaine. Le Trifluvien Émile Jean a pris le 7<sup>e</sup> rang au cumulatif en 13 h 01 m 59 sec., à seulement 36 secondes du vainqueur, le Néo-zélandais James Oran, après 600 km de course. Il s'agit de la meilleure performance d'un cycliste canadien, et de loin, lors de cette compétition internationale. Rappelons que Jean faisait partie d'Équipe Canada. •



PHOTO MICHEL GUILLEMETTE

Marie-Ève Poisson est la nouvelle championne de la Coupe du Québec de vélo sur route chez les cadettes.

## NATATION

# Caroline Lapierre-Lemire aux Jeux panaméricains

**Trois-Rivières (SLH)** — Caroline Lapierre-Lemire s'est qualifiée pour les Jeux panaméricains, en fin de semaine, dans le cadre des Championnats canadiens seniors, à Pointe-Claire. La nageuse des Mégophias s'est qualifiée au 100m libre où elle a pris le troisième rang, et représentera le Canada au Mexique, en octobre prochain.

De plus, elle s'est qualifiée pour l'équipe de la Coupe des Nations, une compétition senior B regroupant des nageurs de la France, du Danemark, du Brésil et du Mexique, à Pointe-Claire, hier et aujourd'hui.

Pour compléter ce week-end des plus fructueux, elle a aussi terminé 3<sup>e</sup> au 50m libre. «Je suis vraiment très fier de Caroline; elle est vraiment en pleine progression», soulignait l'entraîneur-chef des Mégophias, Martin Gingras.

Six autres athlètes du club trifluvien participaient à ce championnat canadien. Même s'il n'a que 16 ans, Antoine Bujold a raté le podium de huit centièmes de seconde au 200m brasse, en améliorant son record personnel de plus de trois secondes pour le porter à 2:17.65. Il s'agit du meilleur temps au Québec au niveau senior; ce chrono le place également dans le Top 160 au monde! Sa performance a toutefois été moins convaincante au 100m

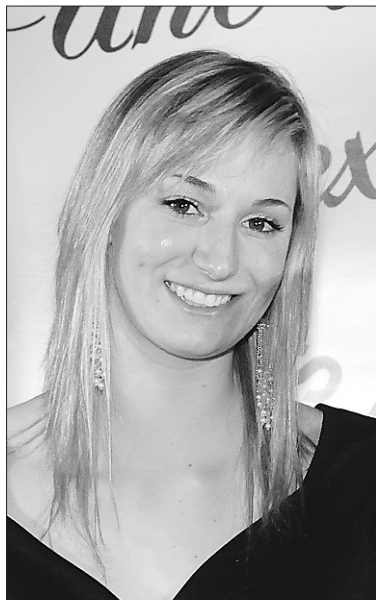


PHOTO: ARCHIVES

Caroline Lapierre-Lemire

brasse, selon son entraîneur.

Bujold participera, en fin de semaine prochaine, au Championnat canadien groupe d'âge à Montréal, avant de s'envoler pour Lima, au Pérou, du 1<sup>er</sup> au 24 août prochains.

Ravi des performances de Lapierre-Lemire et de Bujold, Martin Gingras se disait cependant déçu des résultats d'autres membres de son équipe. Marie-Pier Ratelle s'est contentée du 6<sup>e</sup> rang au 100m libre et de la

5<sup>e</sup> place au 50m libre. Même si elle participe tout de même à la Coupe des nations, Gingras s'attendait à mieux. «Ses chronos sont en-deçà des attentes. Il lui reste encore beaucoup de boulot avant le Championnat du monde universitaire», note-t-il.

Koralie Dubois-Tiberghien en est une autre qui a connu une rencontre difficile, selon Gingras, mais elle s'est reprise en inscrivant un bon temps (1:06.06) au 100m dos du relais. Elle participera elle aussi aux Championnats groupe d'âge. «Je m'attends à ce qu'elle domine chez les 15 ans», prévoit Gingras.

Il faut dire aussi que la nouvelle piscine de Pointe-Claire s'est avérée très lente. «L'eau était très chaude, et la piscine n'est pas assez profonde», note l'entraîneur des Mégos.

D'autres membres du club trifluvien ont tout de même bien fait. Karyn Gagné a participé à une finale pour la première fois au niveau national en atteignant la finale B au 50m brasse et la finale C au 100m brasse; Hugues Patry a fait la finale B au 100m brasse.

Enfin, la délégation des Mégos était complétée par Marie-Laurence Godin qui, à 14 ans, était venue s'imprégner de l'ambiance d'un championnat canadien pour la première fois. •

## CHAMPIONNAT CANADIEN DE FLAG-FOOTBALL

# Les Mauriciennes championnes

**Trois-Rivières (RM)** — Pendant que David Clément expliquait ce qui avait permis à l'équipe de flag-football M-18 de la Mauricie de remporter le championnat canadien dans son groupe d'âge, on entendait les championnes jaser derrière lui. Elles n'arrêtaient pas et la discussion paraissait animée. En peu de temps, il s'est créé un si formidable esprit d'équipe: «... qu'on ne dirait pas que les sept filles de l'équipe proviennent de cinq écoles secondaires de la région», disait-il.

Hier, en finale, les Mauriciennes ont vaincu la surprenante formation de l'Ontario - on attendait plutôt l'équipe de la Nouvelle-Écosse - au pointage de 47-0. «Au premier tour nous avons observé nos adversaires (l'Ontario et la Nouvelle-Écosse), au deuxième tour nous avons raffermi notre défensive. Et en finale, les filles savaient exactement ce qu'elles avaient à faire», expliquait Clément, qui a mené de main de maître cette formation en compagnie de Raphaël Grenier.

Comme aurait dit le grand César, lui-même. «Elles sont venues, elles ont vu... elles ont vaincu!»

En prime, à ce championnat canadien, les Mauriciennes ont vu l'une des leurs, Gabrielle Leclerc (Séminaire Saint-Joseph), être choisie meilleure joueuse en attaque de la compétition. «Je suis sur-

prise. Je ne m'y attendais vraiment pas. Je ne peux même pas expliquer ma sélection», disait elle qui a néanmoins cru aux chances de son équipe de remporter cette finale.

David Clément, lui, savait exactement pourquoi sa protégée avait été choisie meilleure joueuse à l'attaque. «C'était définitivement la meilleure fille du tournoi au poste de quart-arrière. Elle pouvait miser sur des filles habiles à attraper le ballon et à courir jusqu'à la zone des buts, mais elle a été très précise dans ses passes. Elle a fait la première partie du boulot, les filles ont fait le reste», commentait-il.

L'entraîneur trifluvien donnait raison à Gabrielle Leclerc sur le fait que l'esprit d'équipe avait été le point majeur qui avait amené les Mauriciennes jusqu'à la conquête du titre canadien. «L'esprit d'équipe s'était développé petit à petit et à être en contact d'aussi près, les filles ont développé une belle entente entre elles. Elles sont sept en provenance de cinq écoles secondaires et on dirait qu'elles ont toujours été ensemble. Elles sont maintenant de véritables amies», avançait Clément.

Surprenantes gagnantes au championnat provincial, il y a 15 jours, elles ont survolé la compétition à Halifax avec quatre victoires en cinq parties. •

## Pas de congé pour Heidi

Jonathan Filion

jonathan.filion@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — En avance d'une journée sur l'horaire qu'elle s'était fixé, Heidi Levasseur a décidé, hier, de faire une partie de sa sixième étape au lieu de prendre une journée de repos. Elle a donc parcouru 15 des 45 km entre Kamouraska à Rivière-du-Loup.

Un temps plus clément et une sixième étape passablement longue ont convaincu la nageuse de se rendre à Saint-André même si une journée de congé était prévue à son horaire. «J'ai décidé de séparer l'épreuve en deux parce qu'elle était très longue et que j'avais l'opportunité de le faire. L'eau était calme et il n'y avait pas de vent. Tout s'est bien déroulé.»

La marée s'avère cependant plus problématique que prévu. Cette facette ralentit Heidi Levasseur lorsqu'elle nage, ce qui aurait pu nuire lors de la sixième étape si elle l'avait faite au complet en une journée. «Il n'y a pas beaucoup de courant à cette hauteur du fleuve car c'est la marée la plus basse de l'année. Ça aurait pu me ralentir beaucoup. Je suis contente d'avoir pu séparer l'étape en deux car ça fait une durée plus raisonnable par parties», affirme-t-elle.

La prochaine journée de repos pour Heidi Levasseur devrait être demain, mais elle n'est pas certaine de la prendre en raison des possibles caprices de Dame Nature. L'objectif principal à court terme pour la nageuse est de se rendre à temps à Trois-Pistoles pour l'Écofête. «On reste toujours flexible par rapport à la température, mais je veux être à Trois-Pistoles le 29 juillet. S'il fait beau demain, il se pourrait bien que je nage pour prendre de l'avance afin de faire coïncider mon arrivée là-bas avec l'Écofête comme c'était prévu dès le début», confie-t-elle.

Heidi Levasseur nagera la deuxième partie de la sixième étape aujourd'hui. Elle devrait partir de Saint-André vers 13 h 30 et arriver à Rivière-du-Loup vers 18 h. La distance qu'il lui reste à parcourir dans cette étape est de 30 kilomètres. •

## TRAMPOLINE Marc-André Trahan à la Canada Cup

**Trois-Rivières (SLH)** — Le trampoliniste trifluvien Marc-André Trahan participe à la Canada Cup à compter d'aujourd'hui, à Airdrie en Alberta. La compétition regroupera plus de 230 athlètes en provenance de neuf pays. Trahan, qui évolue en classe National Junior FIG, prendra part aux épreuves de trampoline individuel. Il en sera à sa toute dernière compétition à ce niveau, puisqu'il évoluera en classe senior open, l'an prochain. Ce sera aussi la dernière sélection pour les championnats du monde, qui se dérouleront à Birmingham, en Angleterre, en novembre prochain, et pour se tailler une place sur l'Équipe Québec. •

# Cadel Evans songe à venir courir à Québec et Montréal

Simon Drouin

La Presse

**Montréal** — Cadel Evans songe à venir disputer les Grands Prix cyclistes de Québec et de Montréal en septembre.

Au soir de sa victoire historique au Tour de France, dimanche, le cycliste australien a indiqué que sa participation prévue à la Vuelta, du 20 août au 11 septembre, était compromise. «J'hésite un peu à me lancer dans un nouveau grand Tour cette saison», a expliqué Evans dans un complément d'article du quotidien *L'Équipe*, hier. «Mon maillot jaune me donne de nouvelles responsabilités et j'ai un peu peur qu'en finissant deuxième en Espagne on considère ça comme un échec.»

Demain, Evans doit officialiser son programme avec les dirigeants de son équipe, BMC. Selon *L'Équipe*, «la tendance pencherait aujourd'hui pour les deux classiques québécoises».

Prudent, Serge Arsenault, promoteur des deux courses en question, préfère attendre de recevoir le bulletin d'engagement des équipes, d'ici une dizaine de jours, avant de se réjouir. «Comme organisateur, je ne peux rien confirmer, a prévenu M. Arsenault. Tout ce que je peux dire, c'est que nos gens qui étaient sur le Tour, dont notre manager sport Charly Mottet, disent qu'un vent favorable souffle pour nous.»

L'an dernier, l'organisation du Grand Prix avait annoncé la venue d'Evans, alors champion du monde en titre, avant qu'il ne se désiste à la suite d'une fracture à un coude subie au Tour de



PHOTO: AFP

Le nouveau champion du Tour de France pourrait bien être au Québec en septembre pour participer aux Grand Prix cyclistes de Québec et de Montréal.

France. «Même si ce n'est qu'une rumeur, c'est presque inespéré», a néanmoins admis M. Arsenault au sujet de la visite possible du maillot jaune.

Les parcours sélectifs du Vieux-Québec et du mont Royal conviennent parfaitement aux qualités de l'Australien de 34 ans, souligne le promoteur. Les 160 points UCI à l'enjeu sont aussi alléchants pour celui qui occupe dorénavant le premier rang du classement mondial. «Il a connu une année parfaite, une carrière parfaite, a souligné M. Arsenault. Il a été champion du monde, il est maintenant champion du Tour de France. S'il finissait l'année au premier rang du classement, cela complèterait le triptyque.»

Evans ne serait pas la seule vedette du Tour de France à faire le déplacement au Canada. Déjà, les organisateurs ont obtenu l'en-

gagement du champion français Thomas Voeckler, gagnant du premier Grand Prix de Québec l'an dernier et principal animateur du Tour avec 10 jours en jaune, du Néerlandais Robert Gesink, vainqueur à Montréal, et du meilleur coureur de classique, le champion belge Philippe Gilbert, numéro un mondial jusqu'à ce qu'Evans ne le déloge hier.

Si Evans prenait le départ des Grands Prix cyclistes, les 9 et 11 septembre, il ne s'agirait pas de sa première course sur route au Québec. Hier, l'organisation des Mardis cyclistes de Lachine rappelait fièrement que l'Australien avait participé, dans un anonymat relatif, à une étape en 2001, à l'époque où il faisait la transition entre la montagne et la route. Il fréquentait alors une cycliste québécoise, ce qui explique sa présence à Lachine. •

## Première victoire de Luc Lesage

### Le Trifluvien s'impose à Mosport en CTCC

Serge L'Heureux

serge.lheureux@lenouvelliste.qc.ca

**Trois-Rivières** — Le Trifluvien Luc Lesage a donné sa première victoire à la marque Scion en série Canadian Touring Car Championship (CTCC), dimanche, sur le circuit ontarien de Mosport. Le pilote trifluvien en est à sa première saison avec cette voiture en CTCC. Après s'être immiscé à quelques reprises dans le Top 10 depuis le début de la saison, il a apporté des changements majeurs à sa voiture, en fin de semaine. «On a recommencé à zéro, explique-t-il. On s'est rendu compte qu'on utilisait des ressorts beaucoup trop rigides à l'avant depuis le début de la saison. On a donc assoupli la suspension avant, en fin de semaine.»

Après avoir connu des ennuis lors de la première des deux cour-

ses du week-end, samedi, Lesage se retrouvait en fond de grille pour l'épreuve de dimanche. «Devant moi, il y avait des jeunes qui étaient plutôt agressifs, raconte-t-il. J'ai décidé d'être patient, de faire des temps réguliers, et ça m'a permis de dépasser plusieurs voitures.»

À deux tours de la fin, le pilote trifluvien a informé son équipe d'une vibration dans la roue arrière. «C'est là que j'ai su que j'étais en première place! Ils m'ont dit: «il ne reste que deux tours et tu es premier. Essaie d'aller jusqu'au bout». J'ai vraiment fait le saut quand ils m'ont dit ça!», avoue-t-il.

Lesage reprendra la piste dans deux semaines, dans le cadre du Grand Prix de Trois-Rivières. Il espère faire des essais sur le circuit d'ICAR d'ici là, histoire de mieux connaître sa voiture avec sa nouvelle suspension. •



Luc Lesage sur la plus haute marche du podium, en fin de semaine à Mosport.

## NFL Il y aura une saison 2011

**Washington (AP)** — C'est maintenant certain: on peut se préparer pour la prochaine saison de la NFL. Les joueurs ont approuvé une entente finale, hier, quelques jours après que les propriétaires aient donné le feu vert à une entente provisoire.

Les deux parties mettaient ainsi fin à un lock-out de quatre mois et demi, le plus long arrêt de travail dans l'histoire de la ligue. «C'est quelque chose qu'on attendait depuis longtemps: le football est de retour, et ce sont d'excellentes nouvelles pour tout le monde», a résumé le commissaire Roger Goodell.

Lors d'une apparition commune à l'extérieur des quartiers généraux de l'Association des joueurs, Goodell et le numéro un de l'Association, DeMaurice Smith, avaient à leurs côtés quelques-uns des proprios et des joueurs impliqués dans les discussions.

Ils ont rencontré les médias peu après que le comité exécutif de l'Association et les représentants des 32 équipes aient approuvé à l'unanimité les détails de l'entente. «Il y a eu des concessions d'un côté comme de l'autre, mais nous en sommes venus à une entente que nous croyons juste et équitable», a dit Smith.

Les propriétaires ont tous donné leur appui à une proposition faite jeudi, mais il y avait encore des dossiers à clarifier pour satisfaire les joueurs. Les proprios n'ont pas à voter de nouveau.

Les deux parties ont consacré le week-end à des négociations qui ont été finalisées hier, en matinée. Le pacte est d'une durée de 10 ans sans option de retrait, selon une source anonyme au courant des pourparlers.

Un calendrier provisoire permettrait aux clubs de mettre sous contrat aujourd'hui leurs choix au dernier repêchage et les recrues embauchés comme joueurs autonomes. On pourrait aussi commencer aujourd'hui à discuter avec les autres joueurs autonomes, et ceux-ci pourraient signer des ententes vendredi.

Les camps d'entraînement de 10 équipes se mettraient en branle demain; 10 autres les amorceraient jeudi, 10 autres vendredi, et les deux dernières dimanche.

Les bases économiques de l'entente étaient en place depuis plus d'une semaine. Cela inclut comment diviser plus de neuf milliards \$US en revenus annuels pour la ligue (environ 53 pour cent aux proprios et 47 pour cent aux joueurs, sur 10 ans; avec l'ancienne entente, la répartition s'approchait d'un 50-50); un plafond pour chaque club d'environ 120 M\$ pour les salaires et les bonis en 2011 - et au moins le même montant pour 2012 et 2013, ainsi qu'environ 22 M\$ pour les bénéfices; un système salarial qui va restreindre les sommes accordées aux choix de premier tour, et un accès libre à l'autonomie pour la majorité des joueurs ayant complété quatre saisons. •

## SPORTS

## LE COMPTE À

JEUX DU QUÉBEC SHAWINIGAN 2012

# Un bilan positif à un an de la Finale provinciale



**SERGE L'HEUREUX**  
serge.lheureux@lenouveliste.qc.ca

**Shawinigan** — L'été dernier, à Gatineau, Yves Renaud disait: «Deux ans, c'est pas si loin que ça!» Eh bien, là, il ne reste plus qu'un an avant la Finale provinciale des Jeux du Québec à Shawinigan, en juillet 2012, et le directeur général du Comité organisateur est à même d'évaluer le chemin parcouru. «On a avancé beaucoup en un an, constate-t-il. On réalise que c'est un gros, gros défi d'organiser les Jeux, de faire des Jeux de qualité qui vont répondre à nos objectifs.»

De cinq employés à temps plein en 2010, le Comité organisateur de la 47<sup>e</sup> Finale des Jeux du Québec (COFJQ) est passé à 20 permanents en 2011, alors qu'on a étoffé l'ensemble de la structure administrative. «Nous avons comblé 90 % des postes de coordination et de direction, explique Yves Renaud. Ça représente une quarantaine de personnes, qui travaillent toutes bénévolement.»

Par contre, le COFJQ n'a toujours pas recruté les quelque 4000 bénévoles dont il aura besoin, mais rien ne presse, assure le directeur général. «On est conscient que ce n'est pas facile de recruter des gens en plein été, durant les vacances, mais dès l'automne, on va toucher le cœur des gens de Shawinigan pour les convaincre d'embarquer dans cette aventure-là.»

Sur le plan sportif, l'aménagement des plateaux de compétition va bon train, mal-

gré quelques retards, notamment pour les pistes de BMX et de vélo de montagne. À l'école des Chutes, les travaux d'agrandissement de la piste d'athlétisme sont commencés, après un retard lié au choix de la surface synthétique. La piste devrait être prête à l'automne, tout comme les sites de BMX et de vélo de montagne. Le COFJQ prévoit tenir toutes les Finales régionales, l'été prochain, sur les «vrais» sites de compétition.

D'autre part, les fédérations sportives ont complété l'essentiel de leurs visites techniques pour faire l'inspection des sites proposés par le COFJQ. «Nous avons

**«On réalise que c'est un gros, gros défi d'organiser les Jeux, de faire des Jeux de qualité qui vont répondre à nos objectifs»**

reçu les fédérations de 14 disciplines et les commentaires sont très positifs, se félicite Renaud. Il va nous rester à faire de petits ajustements, et à compléter les travaux prévus dans notre dossier de candidature.»

Du côté de Sports Québec, on se dit satisfait de la progression du dossier à Shawinigan. «Ça suit son cours comme toute Finale provinciale à un an des Jeux, estime la directrice des communications,



PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Les travaux de réaménagement de la piste d'athlétisme, à l'école secondaire des Chutes, sont en cours depuis quelques jours. Ils devraient être complétés à l'automne.

Michèle Gendron. Ils ont un bon rythme de mobilisation; leur premier lac-à-l'épau-le a été révélateur à ce niveau-là.»

Au cours de la prochaine année, l'organisme provincial tiendra des rencontres de coordination avec le COFJQ, histoire d'évaluer les progrès accomplis. «On en prévoit trois ou quatre dans l'année qui précède les Jeux, reprend Mme Gendron. Ça nous permet de rencontrer tous les services un par un, de vérifier les échéanciers et de faire les ajustements, si c'est nécessaire.»

#### Vingt ans plus tard

Dans la planification des différents services, le COFJQ s'appuie beaucoup sur l'expérience acquise lors des Jeux d'hiver, en 1991. D'ailleurs, plusieurs membres du comité organisateur étaient déjà impliqués en 1991, à commencer par Yves Renaud. Mais les Jeux ont évolué en 20 ans; le directeur général en est bien conscient. «Il suffit de penser aux communications: Internet, les cellulaires, la Web diffusion, tout ça, ça n'existait pas en 1991. On se demande comment on peut être présents

à ce niveau-là, sans négliger les moyens traditionnels. Les bénévoles que nous voulons recruter, par exemple, ne sont pas nécessairement sur Facebook. On est à la croisée des deux mondes.»

Au chapitre de l'alimentation, les intervenants sont plus conscients de la qualité des mets offerts aux athlètes. «Les menus offerts aujourd'hui sont différents de ceux d'il y a 20 ans, autant au niveau de la qualité que de la quantité, note-t-il. Sports Québec a une politique alimentaire élaborée par l'université McGill; de notre côté, on veut s'assurer que les standards établis en fonction des besoins énergétiques de l'athlète d'aujourd'hui seront rencontrés.»

Le COFJQ espère même que les principes mis de l'avant durant les Jeux rejailliront sur l'ensemble de la population, et particulièrement sur les jeunes. «On espère que les Jeux serviront à faire prendre conscience aux jeunes des bienfaits d'une bonne alimentation», souligne le directeur général qui, de son côté, a encore du pain sur la planche au cours des douze prochains mois. •

## Financement: il manque encore deux millions \$

**Shawinigan (SLH)** — Pas de panique. À un an des Jeux, il manque encore deux millions de dollars dans le budget du comité organisateur, qui devrait s'élever à 5 M\$ pour la Finale provinciale. Mais Yves Renaud assure qu'il n'y a pas urgence en la demeure. «En juin, nous avons déjà 60 % du budget de confirmé, souligne-t-il. C'est vrai qu'il nous manque encore deux millions de dollars, mais il nous reste un an pour aller le chercher. Ça ne m'inquiète pas; c'est toujours un objectif réaliste.»

Depuis le dépôt de son dossier de candidature, le COFJQ détient des lettres d'appui de plusieurs

entreprises prêtes à soutenir financièrement la présentation des Jeux. Les démarches pour transformer ces engagements en argent sonnante et trébuchante ont été ralenties, ces derniers mois, par la nécessité d'harmoniser le «protocole de visibilité» avec Sports Québec et ses commanditaires nationaux.

«Quand on approche une entreprise pour lui demander de l'argent, il faut au moins qu'on puisse lui dire quel genre de visibilité elle aura en retour, explique Yves Renaud. Il a fallu quelques mois pour coordonner tout ça avec Sports Québec. C'est fait depuis la fin de juin et on compte

accentuer notre démarchage au retour des vacances, à l'automne.»

Jusqu'à maintenant, les entreprises contactées répondent bien. «Les gens respectent leurs engagements et certains vont même au-delà, se réjouit le directeur général. Sports Québec a aussi confiance d'atteindre ses propres objectifs au niveau des commanditaires nationaux.»

Le comité organisera aussi, durant l'automne et l'hiver, des activités de financement. «S'il nous manque encore deux millions \$ aux Fêtes, ça me préoccuperait pas mal plus, sourit Yves Renaud. Mais ça ne sera pas le

cas!»

#### Coupe Memorial

D'autre part, le comité organisateur des Jeux du Québec espère coordonner ses efforts avec ceux de la Coupe Memorial, autant au niveau de la recherche de commanditaires que de l'affichage. «J'ai déjà discuté avec Daniel Milot, le directeur général du comité de la Coupe Memorial, et on prévoit se rencontrer de nouveau à l'automne, indique Yves Renaud. Nous avons aussi rencontré la Ville pour en arriver à une promotion commune et intéressante. Il est clair que Shawinigan veut faire un succès de la Coupe Memorial

et des Jeux. On ne se nuira pas mutuellement.»

Quant à l'idée de partager certains commanditaires, Yves Renaud y voit une avenue intéressante... dans les limites de certaines contraintes. «La Coupe Memorial est commanditée par MasterCard et les Jeux le sont par Desjardins, note-t-il. Ça reste à voir si on va pouvoir concilier ces deux-là. Par contre, au niveau local, on peut peut-être offrir une visibilité multipliée par deux aux entreprises. Chose certaine, on ne veut pas que les commanditaires se sentent obligés de choisir entre les deux événements.» •

# REBOURS EST AMORCÉ POUR SHAWINIGAN 2012

## C'est quand les Jeux?

La Finale provinciale veut éviter de nuire au Grand Prix de Trois-Rivières

Serge L'Heureux

serge.lheureux@lenouvelliste.qc.ca

**Shawinigan** — À un an de la Finale provinciale des Jeux du Québec, on se demande encore quand seront présentés les Jeux à Shawinigan.

«Ce que tout le monde a hâte de régler, c'est les dates!, soupire la directrice des communications de Sports Québec, Michèle Gendron. C'est ça qui est le plus irritant: on comprend le contexte, mais c'est plate pour la promotion et les commanditaires, à un an des Jeux.»

Le «contexte» dont elle parle, c'est le Grand Prix de Trois-Rivières.

Traditionnellement, les Jeux d'été commencent le dernier vendredi de juillet et se terminent le premier samedi d'août. Autrement dit, en plein durant le week-end du Grand Prix. «On est conscient que l'environnement du Grand Prix ne nous aide

pas, reprend-elle. On ne peut pas être en même temps à cause du réseau hôtelier.»

À force de discussions, le COFJQ et Sports Québec ont ciblé les dates du 26 juillet au 3 août.

Comme à Gatineau en 2010, la Finale provinciale commencerait donc un jeudi, pour se terminer le vendredi suivant, libérant ainsi les trois soirées du week-end du Grand Prix, une solution qui devrait finalement être retenue si elle est approuvée par le conseil d'administration du COFJQ à l'automne.

Mais tout dépendra des dates de la prochaine édition du Grand Prix de Trois-Rivières.

Or, la décision n'appartient pas au comité organisateur du GP3R; elle leur est plutôt dictée par les responsables des séries au programme, et en particulier le NASCAR.

«Ça peut arriver que la série décide de faire des changements,

explique le directeur général du GP3R, François Bordeleau. Malheureusement, on n'a pas le choix. On espère pouvoir négocier nos dates pour l'an prochain durant l'édition de cette année.»

S'il n'en tient qu'à lui, le Grand Prix reculerait d'une semaine, l'an prochain.

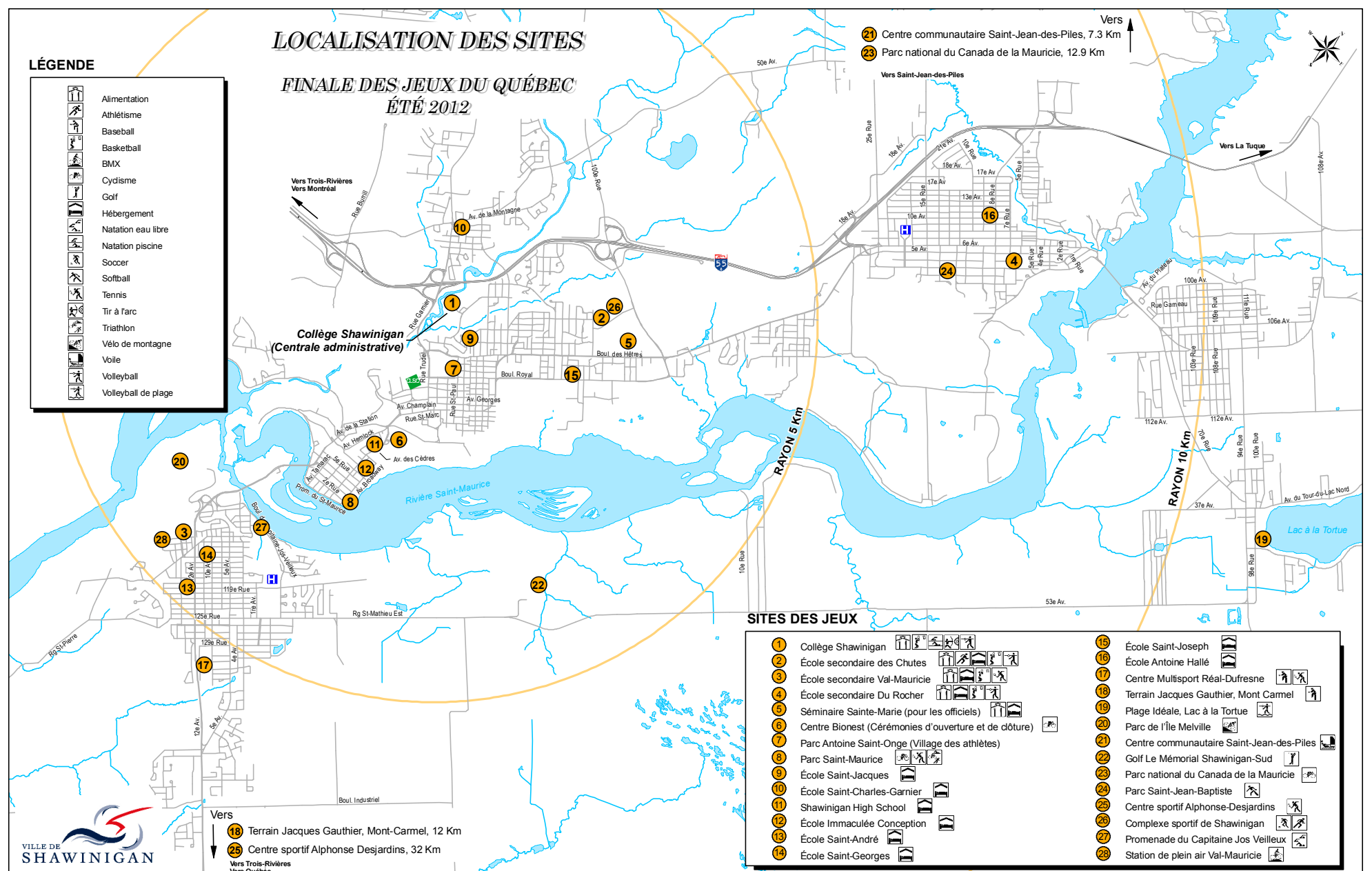
«Ça serait notre premier choix, parce que ça nous éloignerait des vacances de la construction, et ça éviterait le conflit avec les Jeux du Québec, explique-t-il. Mais ça va dépendre aussi du sort de la course NASCAR de Montréal. Si jamais cette course disparaissait, comme il en est question, c'est certain qu'on va chercher à être plus tard, en août.»

À Sports Québec, on comprend la situation. «C'est vraiment NASCAR qui nous tire dans le pied, reprend Michèle Gendron. On comprend que le Grand Prix ne choisit pas ses dates, mais on a hâte qu'ils les sortent pour l'an prochain!»



PHOTO: ÈVE GUILLEMETTE

Le directeur général du Comité organisateur de la Finale provinciale des Jeux du Québec été 2012 à Shawinigan, Yves Renaud, trace un bilan positif du travail accompli au cours de la dernière année.



# VENTE "DIVERS"

## C'est rafraîchissant!

JUSQU'AU  
**29**  
JUILLET

DE **20%**  
À **75%**  
DE RABAIS  
du prix original

DIVERS VÉHICULES  
D'OCCASIONS  
OFFERTS À DES PRIX  
**EXCEPTIONNELS**



**FORD ESCAPE LIMITED AWD 2008**  
Gris, automatique, 6 cylindres, toit ouvrant. No d'unité B0599A  
117 000 km  
**16 995\$**



**FORD FOCUS S ZX4 2005**  
Grise, automatique. No d'unité U1628  
95 206 km  
**5995\$**



**FORD LINCOLN MKX AWD 2008**  
Bleu, automatique, 6 cylindres, GPS. No d'unité B0368A  
70 000 km  
**26 995\$**



**FORD FUSION SPORT 2008**  
Noire, automatique, 4 vitesses. No d'unité U1742  
56 200 km  
**15 995\$**

**PLUS D'UNE CENTAINE DE VÉHICULES À DES PRIX EXCEPTIONNELS**

<b>FORD F-250 LARIAT 4 X 4 2010</b> Blanc. N° d'unité B0569A 25 300 km <b>34 995 \$</b>	<b>FORD MUSTANG 2010</b> N° d'unité B0559A 17 450 km <b>24 995 \$</b>	<b>FORD F-250 SUPERCAB XLT 2008</b> N° d'unité B0425A 71 111 km <b>26 995 \$</b>	<b>CHEVROLET EQUINOX 2008</b> N° d'unité B0654A 62 180 km <b>18 900 \$</b>	<b>FORD F-150 SUPERCREW XLT 2008</b> N° d'unité U1718 59 125 km <b>24 995 \$</b>	<b>FORD TAURUS X 2008</b> N° d'unité U1778A 32 620 km <b>17 900 \$</b>	<b>PONTIAC WAVE 2006</b> N° d'unité U1712A 70 303 km <b>6995 \$</b>
<b>FORD F-250 LARIAT 2010</b> Blanc. N° d'unité B0765A 10 988 km <b>44 900 \$</b>	<b>CHEVROLET COBALT LS 2009</b> N° d'unité U1656 TRFL 68 579 km <b>9995 \$</b>	<b>FORD F-150 SUPERCREW XLT 2008</b> N° d'unité U1646 61 135 km <b>24 900 \$</b>	<b>DODGE RAM 1500 BIG HORN 2008</b> N° d'unité B0182A 52 940 km <b>19 995 \$</b>	<b>FORD F-150 SUPERCREW XLT 2008</b> N° d'unité U1724 89 221 km <b>19 995 \$</b>	<b>FORD F-250 K RANCH 2008</b> V10. Cuir. N° d'unité U1732B 81 510 km <b>26 900 \$</b>	<b>PONTIAC MONTANA 2006</b> N° d'unité B0286A 122 200 km <b>7900 \$</b>
<b>FORD E-250 2010</b> N° d'unité B0746A 13 800 km <b>23 995 \$</b>	<b>HYUNDAI ACCENT 2009</b> N° d'unité B0730A TRFL 23 312 km <b>9995 \$</b>	<b>FORD F-150 SUPERCREW XLT</b> N° d'unité U1645 63 748 km <b>24 900 \$</b>	<b>FORD ESCAPE AWD XLT 2008</b> N° d'unité B0673A 83 427 km <b>16 900 \$</b>	<b>FORD F-150 XLT 2008</b> N° d'unité U1719 34 200 km <b>22 900 \$</b>	<b>FORD FOCUS SE 2007</b> N° d'unité U1647 96 727 km <b>7500 \$</b>	<b>VOLVO C70 DÉCAPOTABLE 2004</b> N° d'unité A1547 58 100 km <b>14 900 \$</b>
<b>FORD MUSTANG 2010</b> N° d'unité U1753 44 820 km <b>31 995 \$</b>	<b>FORD F-150 SUPERCAB XLT 2008</b> N° d'unité A1330A TRFL 81 702 km <b>15 995 \$</b>	<b>MAZDA TRIBUTE GX 2008</b> N° d'unité B0583A 88 521 km <b>15 995 \$</b>	<b>FORD ESCAPE XLT FWD 2008</b> N° d'unité U1709 78 192 km <b>14 995 \$</b>	<b>FORD ESCAPE 2008</b> N° d'unité B0084A 52 370 km <b>18 900 \$</b>	<b>TOYOTA CAMRY 2007</b> N° d'unité B0299A 106 859 km <b>12 900 \$</b>	<b>MAZDA MX6 2004</b> N° d'unité B0302A 82 909 km <b>7995 \$</b>



7100, boul. Gene-H.-Kruger, **Trois-Rivières**  
819 370-3315 | www.trfordlincoln.com



640, boul. Saint-Laurent Est, **Louiseville**  
819 228-9448 | www.maskiford.com



facebook.com/trfordlincoln